

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 108 (1990)  
**Heft:** 174

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 04.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 108. Jahrgang

Freitag

7. September 1990

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.  
Abonnementspreise: Fr. 81.– jährlich; Fr. 48.– halb; Ausland Fr. 106.– jährlich.  
Insertenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 73 Rp.  
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.  
Prix de l'abonnement: fr. 81.– par an; fr. 48.– par 6 mois; étranger fr. 106.– par an.  
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 73 cts.  
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 108e année

Vendredi

7 septembre 1990

## AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

#### Bern – Berne – Berna

##### Büro Thun

28. August 1990  
**Schneider Immobilien**, in Thun, An- und Verkauf von Liegenschaften (SHAB Nr. 195 vom 23. 8. 1971, S. 2080). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Einigen, Gemeinde Spiez (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1990, S. 2724) im Handelsregister von Thun von Amtes wegen gelöscht.

28. August 1990  
**Santag AG**, in Thun, Handel mit sanitären Apparaten, Heizungszubehör und Materialien jeglicher Art für das Baugewerbe usw. (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1983, S. 3251). Jean-Pierre Bringhen, bisher Verwaltungsratsmitglied, ist nun Sekretär des Verwaltungsrates und führt Einzelunterschrift; seine Prokura ist demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Daniel Frutig, von Meikirch, in Gwatt, Gemeinde Thun.

##### Büro Trachselwald

28. August 1990  
**Milchgenossenschaft Oberscheidegg**, in Rüegsbach, Gemeinde Rüegsau (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1983, S. 2243). Aus dem Vorstand ist der Kassier Eduard Fankhauser ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Simon Fankhauser, von Trub, in Rüegsbach, gewählt.

##### Büro Wangen an der Aare

28. August 1990  
**Anagram Consultants AG**, in Herzogenbuchsee, Unterstrasse 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. August 1990. Zweck: Beratung von Unternehmen, Betrieb eines Import- und Exportgeschäftes, vor allem auf dem Gebiet der Elektrotechnik, sowie die Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, vermitteln, verkaufen und sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 libertiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: André Louis Steiner, von Rüfenach, in Horgen. Direktor mit Einzelunterschrift: Ake Erland Nygren, schwedischer Staatsangehöriger, in Herzogenbuchsee.

#### Luzern – Lucerne – Lucerna

28. August 1990  
**Dilepro AG**, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Raum- und Gartenpflege, Herstellung von Schildern usw. (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1989, S. 1120). Statutenänderung vom 27. August 1990. Die Firma lautet nun: **Capriccio di moda S.A.** Neuer Zweck: Handel mit Kleidern und Boutiqueartikeln; Betrieb insbesondere von Detailverkaufsgeschäften unter den Geschäftsbezeichnungen «Explosiva», «la moda», «Storie di moda», «Fantomas» und «Lambada»; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

28. August 1990  
**SAI Technology AG**, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Maschinen, Geräte im technischen und elektronischen Bereich (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1990, S. 2568). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Amir Khoja, britischer Staatsangehöriger, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und an Ali Al-Obedi, staatenlos, in St. Gallen.

28. August 1990  
**Paul C. Glogner**, in Luzern, Hirschtalstrasse 30a, 6003 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Paul Claude Glogner, von und in Luzern. Vermittlung, An- und Verkauf von Gemälden alter und neuer Meister.

28. August 1990  
**Lufida Revisions AG**, in Luzern (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1990, S. 916). Dr. iur. Carl Mugglin, Alois Christen und Leo Schaber sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident des Verwaltungsrates ist Dr. Franz-Joseph Bossart, von und in Sursee, und neue Mitglieder des Verwaltungsrates sind Claude Jung, von Luzern und Pryn, in Luzern, und Hans Suter, von und in Luzern. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

28. August 1990  
**Moore-Blessind AG**, Luzern, in Luzern, Möbel, Einrichtungen (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1980, S. 3866). Richard Schumpf ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans Bachmann, von Meggen und Luzern, in Meggen.

28. August 1990  
**Polytex Plastic AG (Polytex Plastic SA) (Polytex Plastic Ltd.)**, bisher in Grenchen, Bauteile in Verbundwerkstoffen usw. (SHAB Nr. 281 vom 1. 12. 1988, S. 4887). Statutenänderung vom 17. August 1990. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Triengen verlegt. Neue Adresse: Feld, bei Sarnatech AG, 6234 Triengen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 23. September 1985. Zweck: Entwicklung und Engineering von Bauteilen in Verbundwerkstoffen; Entwicklung von Verfahrens- und Produktionstechniken; Projektierung und Bau von Fabrikationsanlagen; Bau von Modellen und Prototypen; Kauf und Verkauf von Patenten und deren Verwaltung und Vermittlung von Know-how auf den besagten Gebieten; Erwerb von Liegenschaften; Beteiligungen. Das Grundkapital von Fr. 240 000 wurde durch Ausgabe von 160 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 160 000 auf neu Fr. 400 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde voll einbezahlt. Das voll libertierte Grundkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Klaus Eichenberger, von Trub, in Burgdorf (bisher). Vizepräsident: Dr. Hansjörg Dietschi, von Laupersdorf, in Sarnen (neu). Mitglieder: Ernst Kuhn, von Dottikon, in Seengen. Mitglied: Bruno Müller, von Matzdorf, in Grenchen (beide bisher). Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

28. August 1990  
**Pavag A.G.**, in Ebikon, Kraftpapier usw. (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1990, S. 3143). Die Prokura von Urs Zemp ist erloschen.

28. August 1990  
**Alimentana Sista**, in Ebikon, Beteiligungen, Finanzierungen; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1987, S. 1136). Franz Kopp, bisher Direktor, und Hans-Peter Graf, bisher Vizedirektor, führen nun als Zeichnungsberechtigte weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Walter Schumacher, von Nufenen, in Ebikon. Neue Geschäftsadresse: Zugerstrasse 9, bei Hofer & Curti AG, 6030 Ebikon.

28. August 1990  
**Gewerbe-Treuhand Luzern**, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26. 2. 1990, S. 751). Leo Schaber und Hans Schärli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen. Weiter Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Unterschrift sind Gottfried Hofer, von und in Meggen, und Paul Vogler, von Oberrohrdorf, in Neudorf.

28. August 1990  
**Synfiteco AG (Synfiteco SA) (Synfiteco Ltd.)**, bisher in Luzern, Textilgrundstoffe (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1990, S. 2600). Statutenänderung vom 27. August 1990. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Meggen verlegt. Neue Adresse: Adligenswilerstrasse 48, bei Harry M. Nieuwenhuis, 6045 Meggen. Die Unterschrift des Direktors Paul Temmerman ist erloschen.

28. August 1990  
**Aktiengesellschaft Gasthaus Kreuz**, Hitzkirch, in Hitzkirch (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1982, S. 678). Anton Wey-Widmer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue einzige Verwaltungsrätin mit Einzelunterschrift ist Barbara Wey, von und in Hitzkirch.

28. August 1990  
**Hofer & Curti AG**, in Ebikon, Lebens- und Genussmittel, Weine usw. (SHAB Nr. 68 vom 6. 4. 1990, S. 1353). Die Prokura von Walter Schumacher ist erloschen.

28. August 1990  
**Caviglia-Bau AG**, Niederlassung Luzern, in Luzern, Hauptsitz in Sarnen (SHAB Nr. 204 vom 1. 9. 1980, S. 2903). Madeleine Caviglia-Häfliger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Pietro Caviglia, bisher Geschäftsführer, ist nun Mitglied des Verwaltungsrates. Er zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist Jakob Felber, von Luzern und Nebikon, in Luzern. Neuer Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Werner Blaser, von Emmen und Langnau im Emmental, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hubert Felber, von Luzern und Nebikon, in Luzern. Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates wurde erteilt an André Heller, von Buttscholz, in Luzern, und Andreas Meier, von Künten, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

28. August 1990  
**Pressevertriebs-GmbH**, in Luzern (SHAB Nr. 140 vom 21. 7. 1989, S. 3051). Statutenänderung vom 24. August 1990. Die C.J. Bucher AG, in Luzern, ist nicht mehr Gesellschafterin. Von ihrer Stammeinlage von Fr. 34 000 gehen je Fr. 17 000 über an die bisherigen Gesellschafterinnen Keller & Co. AG, Druckerei und Verlag, und Druckerei Mailhof, beide in Luzern, deren Stammeinlage sich dadurch auf je Fr. 51 000 erhöht. Das Stammkapital von Fr. 102 000 zerfällt demnach neu in folgende zwei Stammanteile: Fr. 51 000 lau-

tend auf Keller & Co. AG, Druckerei und Verlag und Druckerei Mailhof (beide bisher). Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Walter Iten und Karl H. Büttler sind nicht mehr Geschäftsführer; ihre Unterschriften sind erloschen. Weiterer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Marcel Johann, von Luzern, in Kriens.

28. August 1990  
**F. Theiler's Söhne**, Immobilien, in Wolhusen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1969, S. 1874). Fridolin Theiler ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Firma lautet nun: Immobilien Gebr. Theiler, Wolhusen. Adresse der Gesellschaft: Menznauerstrasse 10, 6110 Wolhusen.

28. August 1990  
**International World Games Association**, in Luzern, Verein (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1986, S. 4363). Rolf Noess ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Generalsekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jacobus Aart Pieter Koren, niederländischer Staatsangehöriger, in Zevenhuizen (NL).

#### Schwyz – Schwyz – Svitto

28. August 1990  
**Mercurio Res AG**, in Schwyz, Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1984, S. 40). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. August 1990 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Mercurio Res AG in Liquidation durch die Liquidatorin «Treuhand- und Revisionsgesellschaft Suter, Mattig und Partner», in Schwyz, durchgeführt. Walter Suter, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. August 1990  
**Alfons Kurmann, Heizung & Sanitär**, in Goldau, Gemeinde Arth. Inhaber dieser Firma ist Alfons Kurmann, von Alberswil, in Goldau, Gemeinde Arth. Ausführung von Heizungs- und Sanitärinstallationen. Kehlmatthweg 1, 6410 Goldau.

28. August 1990  
**Sermag Service und Marketing AG**, in Freienbach (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1990, S. 3143). Die Unterschrift von Joachim Schneider, Direktor, ist erloschen.

28. August 1990  
**Avedis Agopyan**, in Arth. Inhaber dieser Firma ist Avedis Agopyan, von und in Arth. Fassen von Juwelen und Verkauf von Schmuckstücken. Rathausplatz 10, 6415 Arth.

28. August 1990  
**Linea Böhlen**, in Lachen. Inhaber dieser Firma ist Matthias Böhlen, von Langnau am Albis und Riggsberg, in Lachen. Betrieb einer Schreinerei. Feldmoosstrasse 8, 8853 Lachen.

## Inhalt – Sommaire – Sommario

### AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

#### 3609 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni  
Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud.

3615 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes – Faillites et concordats, Divers – Fallimenti e concordati, Diversi  
Kantone – Cantons – Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Vaud, Valais, Neuchâtel.

3620 Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

3620 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Antrag um Änderung eines Anlagefondsreglements.  
Schiffsregister: Eintragungen/Löschungen.  
Réduction du capital social et appel aux créanciers.  
Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

3621 Marken – Marques – Marchi  
Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale  
377801–377820

3623 Bilanzen – Bilans – Bilanci

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI



28. August 1990

**Rewodi AG**, in Wollerau. Gemäss Statuten vom 23. August 1990 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Waren aller Art; kann gewerbliche Schutzrechte und Know-how erwerben und verwerten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, vermieten und verkaufen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Lydia Reichmuth, von Oberberg, in Wollerau; Präsidentin mit Einzelunterschrift, sowie mit Kollektivunterschrift zu zweien: Albert Reichmuth, von Oberberg, in Wollerau, und Verena Laager, von Mollis, in Effretikon. Domizil: Hauptstrasse 47 8832 Wollerau.

28. August 1990

**Portaform-Türensyste AG**, in Freienbach. Gemäss Statuten vom 26. Juli 1990 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Baustoffen und Waren aller Art sowie die Erbringung von Serviceleistungen, insbesondere mit Türen, Einbauschränken und Trennwänden; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erstellen, kaufen und verkaufen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Anton Emmenegger, Präsident, und Edith Emmenegger, beide von Emmen, in Freienbach. Domizil: Kantonsstrasse 42, 8807 Freienbach.

## Nidwalden - Nidwald - Intervado Sottoselva

28. August 1990

**HKP Hotels und Restaurants AG (HKP Hôtels et Restaurants SA)**, in Hergiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. August 1990. Zweck: Betrieb und Führung von Beherbergungs- und Restaurationsbetrieben aller Art; Erwerb solcher Betriebe; Beteiligungen an und Geschäftsführung für Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Gesellschaftszweck; Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Gastronomiebereich; Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Waren des Gastronomiebereiches. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 150 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 15 Namenaktien zu Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Diesem gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Mark Keller, von Horw und Luzern, in Hergiswil NW, Präsident; Leopold Hrobsky, österreichischer Staatsangehöriger, in Hergiswil NW, und Barbara Pitzinger-Keller, von Horw und Luzern, in St. Niklausen, Gemeinde Horw. Domizil: Seestrasse 81, c/o Leopold Hrobsky, 6052 Hergiswil.

28. August 1990

**Pilatus Immobilien-Verwaltungs- und Vermittlungs AG**, in Hergiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. und 28. August 1990. Zweck: Verwaltung und Vermittlung von Immobilien; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Josef A. Blättler, von und in Hergiswil NW. Domizil: Seestrasse 87, c/o Intercom Treuhand AG, 6052 Hergiswil.

## Glarus - Glaris - Glarona

28. August 1990

**Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Glarus** (SHAB Nr. 155 vom 13. 8. 1990, S. 3239). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften von Andrew Large, Hans Ammann, Reto A. Cavelti, Dr. Dieter Probst, Dr. Christian F. Pühr, Fritz Rieder, Rolf Schweizer, Berthold Wietlisbach und Hermann Zünd sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Jean-Marie de Charnière, von Lausanne, in Küsnacht ZH; Beat Glaus, von und in Zürich; Dr. Markus Granziol, von und in Zug; Mario Hafner, von Holderbank SO, in Langnau am Albis; Dr. Roland P. Hengartner, von Basel, in Zürich; Peter Hoffmann, von und in Basel; Hansjörg Keusch, von Baden, in Oberweningen; Dieter Kiefer, von Starrkirch-Wil, in Zollikon; Olivier Oettinger, von Wolfisberg, in Zumikon; und Marcel Theus, von Domat/Ems, in Adliswil.

28. August 1990

**ABC Finanzierungsaktiengesellschaft, in Glarus** (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1987, S. 3436). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. August 1990 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **ABC Finanzierungsaktiengesellschaft in Liquidation** durchgeführt. Als Liquidator mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Rudolf Rohner, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

28. August 1990

**Rasag Holding AG**, in Glarus (SHAB Nr. 149 vom 3. 8. 1989, S. 3242). Dr. Jaromir Haiker ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. August 1990

**Alipet GmbH, Glarus**, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 148 vom 1. 7. 1987, S. 2652). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. August 1990 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Alipet GmbH, Glarus in Liquidation** durchgeführt. Zum Liquidator mit Einzelunterschrift wurde der bisherige Geschäftsführer, Dr. Alain Gloor, ernannt.

28. August 1990

**Corweb AG**, in Glarus, Kauf von Patentanwendungsmöglichkeiten für die Produktion von Materialien im Fliessbandverfahren (SHAB Nr. 271 vom 20. 11. 1986, S. 4443). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. August 1990 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Corweb AG in Liquidation** durchgeführt. Zum Liquidator mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Dr. Tis Prager, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Liquidationsadresse: beim Liquidator, Zollikerstrasse 183, 8008 Zürich.

## Zug - Zoug - Zugo

28. August 1990

**GeneraPlan AG**, in Zug, Ausführung von Planungsaufträgen für Bauten usw. (SHAB Nr. 235 vom 1. 12. 1989, S. 4871). Felix Kamber, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Alex Düring, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, und Dr. Richard E. Blum, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates. Beide führen weiterhin Einzelunterschrift. Brigitte Seiz geb. Braun, Mitglied des Verwaltungsrates, zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

28. August 1990

**Pentamedical AG**, in Steinhäusen, Handel mit Geräten für den medizinischen Bedarf usw. (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1988, S. 5093). Werner Hermann, bisher Präsident, ist nun Mitglied des Verwaltungsrates, und Martin Imhof, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Beide führen weiterhin Einzelunterschrift.

28. August 1990

**Mode Zehnder AG**, in Zug, Handel mit Bekleidung usw. (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1989, S. 3207). Doris Zehnder-Stüssi, Präsidentin, Manfred Barth und Dr. Ulrich Immler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. François Loeb, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift. Fritz Müller, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun auch Direktor, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. August 1990

**Swiss Cantobank (International)**, in Baar (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1990, S. 2936). Die Procura von Stephen Ashapa ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Serge Courtet, von Epiquez, in Porrentruy.

28. August 1990

**Contrema Management AG**, in Zug, Erbringen von Dienstleistungen auf dem Treuhändersektor usw. (SHAB Nr. 91 vom 11. 5. 1990, S. 1881). Peter Wiget, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Hünenberg.

28. August 1990

**H & S Carpets AG**, in Baar, Grabenstrasse 12, 6340 Baar. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. August 1990. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Orientteppichen; kann Patente, Lizenzen, Wertschriften und Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll libiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven und Passiven der Einzelfirma «E. Styger», in Baar, zum Höchstpreis von Fr. 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Erwin Styger, von Rothenhurn, in Baar.

28. August 1990

**Schweiger Apparatebau AG**, bisher in Zug, Handel mit sowie Fabrikation von Maschinen usw. (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1990, S. 56). Statutenänderung: 27. August 1990. Neuer Sitz: Steinhäusen. Adresse weiterhin: Sumpfstrasse 24, 6300 Zug.

28. August 1990

**Conifa AG**, in Zug, Tätigkeit von Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1989, S. 1829). Auflösung durch Generalversammlung vom 31. Juli 1990. Firma nun: **Conifa AG in Liquidation**. Liquidatorin ist die Pannell Kerr Forster AG, in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Eric Haymann, einziger Verwaltungsrat, ist erloschen.

28. August 1990

**Sogestiba AG**, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1989, S. 1829). Auflösung durch Generalversammlung vom 31. Juli 1990. Firma nun: **Sogestiba AG in Liquidation**. Liquidatorin ist die Pannell Kerr Forster AG, in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Eric Haymann, einziger Verwaltungsrat, ist erloschen.

28. August 1990

**Sunny Finanz Holding AG**, in Zug (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1989, S. 1829). Auflösung durch Generalversammlung vom 31. Juli 1990. Firma nun: **Sunny Finanz Holding AG in Liquidation**. Liquidatorin ist die Pannell Kerr Forster AG, in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Eric Haymann, einziger Verwaltungsrat, ist erloschen.

28. August 1990

**Zeisig AG**, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1989, S. 1829). Auflösung durch Generalversammlung vom 31. Juli 1990. Firma nun: **Zeisig AG in Liquidation**. Liquidatorin ist die Pannell Kerr Forster AG, in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Eric Haymann, einziger Verwaltungsrat, ist erloschen.

28. August 1990

**Romex Sport und Mode AG**, in Hünenberg, Herstellung usw. von sowie Grosshandel mit Sport-, Freizeit- und Modegeräten und -artikeln usw. (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1989, S. 1390). Roland J. Hubaita ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Roland Müller, bisher Präsident und Delegierter, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

28. August 1990

**Art Impex Studer & Studer**, in Baar, Kollektivgesellschaft, Import von Verbrauchs- und Geschenkartikeln usw. (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1990, S. 2532). Neuer Wortlaut der Firma: **Arimex Studer & Studer**.

28. August 1990

**Verlag Zuger Anzeiger René Kneubühler**, in Rotkreuz Gemeinde Risch, Holzhausenerstrasse 30, 6343 Rotkreuz. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Kneubühler, von Luzern, in Rotkreuz Gemeinde Risch. Herausgabe von Gratsanzeigern.

28. August 1990

**Terotech AG**, in Hünenberg, Handel, Import und Export von Maschinen und Apparaten usw. (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1990, S. 2686). Statutenänderung: 22. August 1990. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 75 000, durch Ausgabe von 25 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 100 000, voll libiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

28. August 1990

**HIE Holz Im- und Export AG**, in Zug, Handel mit und Vertrieb von Holzern aller Art usw. (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1990, S. 56). Einzelprokura erweitert im Sinne von Art. 459 Abs. 2 OR führt neu lic. oec. Hans-Peter Nigg, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Oberhausen bei Essen (D).

28. August 1990

**Max Schnurrenberger AG**, in Hünenberg, Durchführung von Bauarbeiten usw. (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1988, S. 1998). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

28. August 1990

**Stena Metal Holding AG (Stena Metal Holding SA) (Stena Metal Holding Ltd)**, in Zug, Aegerstrasse 52, c/o Stena Metal Finance B.V., Amsterdam, Zweigniederlassung Zug, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. August 1990. Zweck: Beteiligung an und Finanzierung von anderen Unternehmen, insbesondere der Gruppe der Stena Metall AB, Göteborg, Ausübung von Hilfsfunktionen für diese sowie Durchführung von Finanztransaktionen aller Art mit Ausnahme des Bankgeschäftes. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Robert Imfeld, von Lungern, in Ebertswil, Gemeinde Hausen a. A. Kollektivunterschrift zu zweien führt Jan Larsson, schwedischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH.

28. August 1990

**Bruma Isolierungen AG**, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Lettenstrasse 1, 6343 Rotkreuz. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. August 1990. Zweck: Ausführung von thermischen Isolationen, Kälte-, Wärme- und Schallsolierungen; kann sich an anderen Unternehmungen im Inland beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll libiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Die Aktiven von Fr. 258 354,70 und die Passiven von Fr. 199 602,11 der Einzelfirma «Bruma-Isolierungen K. Brunner», in Rotkreuz Gemeinde Risch, gemäss Bilanz per 1. 7. 1990, zum Preise von Fr. 58 752,59, wovon Fr. 50 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Kurt Brunner, von Romoos, in Root.

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

28 août 1990

**Sentras S.A.**, à Châtel-St-Denis, recherche scientifique, transport d'énergie (FOSC du 8. 8. 1983, no 182, p. 2753). Marcel Dénervaud, administrateur unique, est décédé. Sa signature est radiée. Maurice Felder, de Escholzmatt et Praroman, à Cottens, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Gustav Emmerling, de Wiesbaden (D) aux Paccots, est nommé directeur avec signature individuelle.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

28 août 1990

**Déco-Jardin, Ph. Szmoniewski-Maendly**, à St-Aubin (FOSC du 18. 2. 1986, no 40, p. 623). Le siège de la maison de même que le domicile particulier du titulaire sont actuellement à Dompière. Adresse: La Cuaz, 1563 Dompière.

28 août 1990

**Sbike diffusion SA**, à Sévaz. Suivant acte authentique et statuts du 25 août 1990, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme dont le but est le commerce de bicyclettes et notamment de bicyclettes de montagne ainsi que de composants et d'accessoires pour ces bicyclettes entre des pays autres que la Suisse, la gestion et la facturation étant effectuées en Suisse. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. L'organe de publicité est la FOSC. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. Fabio Cavalli, d'Intragna, à Monaco, Principauté de Monaco, a été nommé président avec signature individuelle. Marcel Keller, de Schongau, à Ascona, et Patrizia Cavagna, de Loco, à Gentilino, ont été nommés membres avec signature collective à deux. Adresse: Zone industrielle, 1541 Sévaz.

Bureau de Fribourg

28 août 1990

**Geartech Marco Biland**, à Marly, route du Midi 13. Le titulaire est Marco Biland, de et à Marly. Importation d'articles de sport.

28 août 1990

**Bro-Air SA**, à Fribourg, c/o Me François Clerc, notaire, rue de Romont 14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 8. 1990. But: détartrage, ébouage des installations de chauffage, fabrication et commercialisation de tous produits chimiques y relatifs ainsi que l'importation et l'exportation de tout produit. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Selon contrat d'apports du 16. 8. 1990, il a été fait apport à la société des biens de Bernard Broillet, selon inventaire du 13 août 1990, pour fr. 52 004. Ledit apport est accepté pour ce prix, dont fr. 50 000 sont imputés sur le capital social. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Mariette Mazzocchi, de Trachselwald, à Neuchâtel, administratrice unique, avec signature individuelle.

28 août 1990

**Hazel S.A. (Hazel AG) (Hazel Ltd.)**, à Fribourg, production, commercialisation et distribution d'articles promotionnels, etc. (FOSC du 8. 1. 1985, no 5, p. 61). Nouvelle raison sociale: **Widacker Invest S.A. (Widacker Invest AG) (Widacker Invest Ltd)**. Nouveau but: acquisition, restauration, gestion, commerce et distribution d'œuvres d'art ainsi que mobiliers antiques et contemporains; effectuer pour son propre compte ou pour le compte de tiers toutes formes d'investissements et de placements sur les marchés de l'art et des antiquités, prendre des participations dans des entreprises commerciales ou financières ayant des buts similaires ou analogues aux siens. Les 350 actions nominatives ont été converties en 350 actions au porteur. Capital: fr. 350 000, entièrement libéré, divisé en 350 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 24. 8. 1990. Le directeur Gerhard-M. Werner a démissionné; sa signature est radiée.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

28. August 1990

**Alfred Schaller**, in Bödingen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfred Schaller, von und in Bödingen. Führung eines Sattlerbetriebes. Laupenstrasse 9, 3178 Bödingen.

28. August 1990

**Garage Fuchs Rudolf**, in Bödingen, Betrieb einer Werkstätte (SHAB Nr. 239 vom 14. 10. 1986, S. 3900). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Pieterlen im Handelsregisteramt Tafers von Amtes wegen gelöscht.

## Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Dorneck in Dornach

22. August 1990

**PWM AG in Liquidation**, in Dornach, Herstellung und Vertrieb von Zellstoff und Kunststofferzeugnissen usw. (SHAB Nr. 183 vom 9. 8. 1985, S. 3064). Liquidation beendet. Firma erloschen.

28. August 1990

**PC Security Karin Rohrer**, in Dornach, Erstellung und Unterhalt von Datenkommunikationssystemen (SHAB Nr. 98 vom 22. 5. 1990, S. 2053). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

28. August 1990

**Asitrade AG**, in Grenchen, Handel mit und Vertrieb von Maschinen usw. (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1983, S. 4324). Alfred Lüthi, Verwaltungsrat, zeichnet nun einzeln.

28. August 1990

**Central-Drogerie Suter AG**, in Grenchen (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1990). Statutenänderung: 27. 8. 1990. Firma nun: **Postmarkt-Drogerie Suter AG**. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 80 000 durch Ausgabe von 80 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 160 000, voll libiert, 160 Namenaktien zu Fr. 1000. Verwaltungsrat mit Unterschrift zu zweien neu: Jean Favre, von Savigny-Forel, in Orbè. Domizil nun: Kirchstrasse 1.

28. August 1990

**Fortis-Uhren A.G.**, in **Grenchen** (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1980, S. 3401). Unterschrift Carlo Hirt, Direktor, erloschen.

28. August 1990

**Elimag S.A.**, in **Grenchen**, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1980, S. 366). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Todes ausgeschieden: Max B. Roth; Unterschrift erloschen. VR-Mitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Rita Liparulo-Leuenberger, Präsidentin; Paulette Palazzi-Migy, Vizepräsidentin; beide bisher Zeichnungsberechtigte.

**Büro Olten-Gösgen in Olten**

27. August 1990

**CSI-Context AG**, bisher in **Trimbach**, Handel mit Hard- und Softwareprodukten usw. (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1990, S. 901). Firma infolge Sitzverlegung nach **Egerkingen** (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1990, S. 2829) im Handelsregister von Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

27. August 1990

**Brancaff AG**, bisher in **Olten**, Vertrieb von Hard- und Software usw. (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1988, S. 2316). Firma infolge Sitzverlegung nach **Schaffhausen** unter gleichzeitiger Änderung der Firma auf neu **Soldur AG** (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1990, S. 3222) im Handelsregister von Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

27. August 1990

**E. Häusermann**, in **Hägendorf**, Ausführung von Bausolationen (SHAB Nr. 175 vom 8. 9. 1989, S. 3725). Konkursverfahren durchgeführt und geschlossen. Firma von Amtes wegen gelöscht.

27. August 1990

**Raiffeisenbank Füllenbach-Murgenthal**, in **Füllenbach**, Genossenschaft (SHAB Nr. 69 vom 25. 3. 1987, S. 1160). Statutenänderung: 21. 4. 1990. Die persönliche Haftung der Mitglieder ist aufgehoben. Es bleibt jedoch die Nachschusspflicht der Mitglieder bis zum vierfachen Betrag des Anteilscheines von Fr. 200 bestehen.

27. August 1990

**Rentsch AG**, in **Trimbach**, Verpackungen, Werbematerialien usw. (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1990, S. 2829). Prokuren Heinz Lätt, Zvonimir Bernwald, Walter Minder, Raoul Philipona, Hans Bänninger und Ulrich Wältli erloschen.

27. August 1990

**Raiffeisenbank Dulliken-Starkkirch**, in **Dulliken**, Genossenschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1986, S. 2308). Statutenänderung: 30. 3. 1990. Die persönliche Haftung der Mitglieder ist aufgehoben. Es bleibt jedoch die Nachschusspflicht der Mitglieder bis zum vierfachen Betrag des Anteilscheines von Fr. 200 bestehen.

27. August 1990

**Ambi-Farm AG**, in **Däniken**, landwirtschaftliche Maschinen und Geräte (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1989, S. 20). Neues Mitglied und zugleich Präsident des VR (Verwaltungsrat) mit Einzelunterschrift: Peter Zahno; Prokura demnach erloschen. Michel Aubry, Mitglied des VR, nun auch Sekretär desselben; zeichnet weiterhin einzeln. Domizil infolge amtlicher Strassennummerierung nun: Hauptstrasse 51.

27. August 1990

**Damenmode Fürst AG**, in **Olten** (SHAB Nr. 25 vom 2. 2. 1987, S. 405). Domizil nun: Baslerstrasse 66.

27. August 1990

**R. Nussbaum AG**, in **Olten**, Metallgiesserei, Armaturenfabrik usw. (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1990, S. 1640). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Werner Hagmann, Präsident; Unterschrift erloschen. Mitglied und zugleich Präsident des VR mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Ulrich Glättli, von Bonstetten und Affoltern am Albis, in Niedergösgen.

27. August 1990

**Baugesellschaft Walterswil AG**, in **Olten** (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1988, S. 3040). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Walter Hagmann; Unterschrift erloschen. Dr. Werner Hagmann, bisher Präsident des VR, nun einziger VR; zeichnet nun einzeln.

27. August 1990

**BEAG Büroeinrichtungs-AG**, in **Rickenbach**, Industriestrasse 308, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 18. 8. 1990. Zweck: Planung und Beratung von Büroeinrichtungen; Handel insbesondere mit Büromöbeln, Büromaschinen und entsprechenden Accessoires. Kann sich an anderen Unternehmen der gleichen oder ähnlichen Branche beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten oder veräußern, Patente, Lizenzen und andere immaterielle Güter erwerben, veräußern und vergeben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Dr. Helmut Strub, von Olten und Trimbach, in Olten, Präsident; Willi Vögel, von Leuggern, in Niedererlinsbach; Peter Grogg, von Untersteckholz und Wangen bei Olten, in Wangen bei Olten, und Rudolf Leuenberger, von Melchnau, in Riedholz.

27. August 1990

**E. Schaffner AG**, in **Schönenwerd**, Maschinenbau usw. (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1990, S. 1545). Mitglied des Verwaltungsrates mit Unterschrift zu zweien neu: Hermann Kull, der weiterhin auch als Direktor zu zweien zeichnet. Werner Hoeflinger, Mitglied des VR, ist nun Vizepräsident und Delegierter desselben; er zeichnet weiterhin zu zweien.

27. August 1990

**MSR AG**, in **Lostorf**, Handel mit Armaturen usw. (SHAB Nr. 284 vom 7. 12. 1987, S. 4749). Konkursverfahren durchgeführt und geschlossen. Firma von Amtes wegen gelöscht.

27. August 1990

**Ero-Frikart AG**, in **Olten**, Bearbeitung und Vertrieb von Walzwerkzeugen usw. (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1990, S. 1737). Unterschrift Erich Müller, stellvertretender Direktor, sowie Prokuren Urs Günther und Engelbert Hersche erloschen.

28. August 1990

**Laszlo Vass**, in **Rickenbach**, Maler- und Tapezierergeschäft (SHAB Nr. 155 vom 11. 8. 1989, S. 3365). Der Inhaber Laszlo Vass ist ungarischer Staatsangehöriger.

28. August 1990

**Paul Elia**, in **Hägendorf**, Maler- und Gipsergeschäft (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1980, S. 1928). Firma infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

28. August 1990

**Bau-EDV Paul Elia**, in **Olten**, Unterführungsstrasse 27, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Paul Elia, von Pura, in Hägendorf. Erbringen von EDV-Dienstleistungen, speziell für Handwerksbetriebe, umfassend Beratung und Verkauf sowie Einführen und Umsetzen im Betrieb von Hard- und Software und ständige Betreuung.

28. August 1990

**Immobilien Staffelegg AG**, in **Schönenwerd** (SHAB Nr. 118 vom 24. 5. 1985, S. 2011). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Arthur Döbeli, Präsident; Unterschrift erloschen.

28. August 1990

**De-We AG**, in **Schönenwerd**, Liegenschaften, Beteiligungen (SHAB Nr. 118 vom 24. 5. 1985, S. 2011). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Arthur Döbeli, Präsident, und Hans E. Wältli, Vizepräsident und Delegierter; Unterschriften erloschen. Neuer (einziger) VR mit Einzelunterschrift: Markus Döbeli, von Fahrwangen, in Russo.

28. August 1990

**W. Häusler-Zepf AG**, in **Trimbach**, Handel mit Bürobedarfartikeln usw. (SHAB Nr. 104 vom 31. 5. 1990, S. 2186). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 28. 5. 1990 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Büro Häusler AG», in Olten. Übernahme der Aktiven und Passiven der «W. Häusler-Zepf AG» durch die «Büro Häusler AG».

28. August 1990

**Büro Häusler AG**, in **Olten**, Handel mit Büromaterial usw. (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1990, S. 96). Übernahme infolge Fusion: Aktiven und Passiven der «W. Häusler-Zepf AG», in Trimbach, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.

28. August 1990

**Berna AG Olten**, in **Olten**, Oberflächentechnik usw. (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1989, S. 3745). Prokura Ernst Bösch erloschen.

28. August 1990

**Paul Waldburger AG**, in **Niedererlinsbach**, Werbeagentur usw. (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1978, S. 383). Neues Domizil: Gögerstrasse 230.

28. August 1990

**Grafica Paul Waldburger**, in **Niedererlinsbach**; Gögerstrasse 230, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Paul Waldburger, von Teufen AR, in Niedererlinsbach. Herstellung von Satz und Repros, Handel mit Satz, Repros, Druckerzeugnissen und Werbeartikeln, Handel mit Kunstwerken, Betrieb von Kunstgalerien sowie Organisation und Durchführung von Anlässen.

28. August 1990

**«Bernex»-Bimetall AG**, in **Olten** (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1989, S. 3745). Prokura Ernst Bösch erloschen.

28. August 1990

**Landw. Genossenschaft Schönenwerd & Umgebung**, in **Däniken** (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1305). Bruno Biedermann ist nicht mehr Aktuar, bleibt jedoch Mitglied der Verwaltung; seine Unterschrift ist erloschen. Jörg Eng, von und in Stüsslingen, Mitglied der Verwaltung, bisher ohne Zeichnungsberechtigung, ist nun Aktuar und zeichnet neu zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

28. August 1990

**Büro Thal-Gäu in Balsthal**  
**Alex Allemann Arch. Ing. HTL, Filiale Welschenrohr**, Zweigniederlassung in Welschenrohr, Betrieb eines Architekturbüros (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1990, S. 386), mit Hauptsitz in Balsthal. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Hauptniederlassung (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1990, S. 3401) von Amtes wegen gestrichen.

28. August 1990

**Josef Schällin**, in **Klus**, Gemeinde **Balsthal**, Handel mit Lebensmitteln und Kleinmöbeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1988, S. 4662). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. August 1990

**Hans & Katharina Studer**, in **Oberrubigen**, Betrieb des Café alte Post mit Pizzeria, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1988, S. 153). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach **Kienberg** (SHAB Nr. 157 vom 15. 8. 1990, S. 3280) im Handelsregister von Thal-Gäu in Balsthal von Amtes wegen erloschen.

28. August 1990

**Markad Beratungen Brotschi & Lehmann**, in **Oensingen**, Beratungen im Versicherungsbereich usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1990, S. 2320). Geschäftsnatur nun: Beratungen im Versicherungsbereich, insbesondere, Risikomanagement sowie Finanzberatungen.

**Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città**

Berichtigungen

**Poltrans Internationale Transporte AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1990, S. 3544). Firma richtig: **Poltrans Internationale Transporte AG**.

**Spiral Werkzeuge und Maschinen AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1990, S. 3545). Der Vorname des Prokuristen lautet richtig: **Pascal** (nicht **Passal**) Bros de Puechredon genannt de Bros.

28. August 1990

**Enercos Gerschwiler & Fäkin**, in **Basel**, Güterstrasse 82, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 24. 8. 1990. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Paul Gerschwiler, von Gossau SG, in Reinach BL, und Josef Fäkin, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D). Organisation und Durchführung von Seminaren für Meditation.

28. August 1990

**Direct Mail Immobilien AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 272 vom 23. 11. 1981, S. 3688). Prokura zu zweien neu: Adolf Minzer, von und in Basel. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Peter König, von Dornach, in Bottmingen.

28. August 1990

**Diweba AG**, in **Basel**, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 108 vom 12. 5. 1975, S. 1278). Domizil nun: Güterstrasse 86, bei Veraphil, Vera und Sorel Fliss. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Charles Liatowitsch, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Sorel Fliss, von Basel und Riehen, in Riehen.

28. August 1990

**Line by Line Design Ltd.**, in **Basel**, Lizenzen usw. (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1990, S. 2958). Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Kjell Inge Gunnar Jagelid, schwedischer Staatsangehöriger, in Alpharetta, Georgia (USA).

28. August 1990

**Elnag Elektro-Naef AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 237 vom 13. 10. 1987, S. 3999). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Friedrich Schmidlin, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Peter Müller, von Basel und Langenbruck, in Arlesheim.

28. August 1990

**Zankl Hard- und Software**, in **Basel**, Feldbergstrasse 23, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Helmut Zankl, von und in Basel. Verkauf von Hard- und Software sowie Beratung und Unterstützung im EDV-Bereich.

28. August 1990

**CTV Container- und Trailer-Vermietung II AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1989, S. 95). Domizil nun: Gärtnerstrasse 113.

24. August 1990

**MBI Izquierdo Film**, in **Riehen**, Schmiedgasse 36, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Izquierdo, von Köniz, in Riehen. Produktion von Spielfilmen sowie Herstellung und Vertrieb von Videofilmen.

24. August 1990

**Wohngenossenschaft St. Jakob**, in **Basel** (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1986, S. 286). Aus Verwaltung ausgeschieden: Rosmarie Zuberbühler, Kassierin, und Otto Jäggi, Sekretär. Unterschriften erloschen. Verwaltungskassier und Verwaltungsekretär (Mitglied) mit Unterschrift mit dem Verwaltungsratspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten neu: Alfred König, von Ifwil, in Basel. Verwaltungsaktuar (Mitglied) mit Unterschrift mit dem Verwaltungsratspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten neu: Marcel Grand, von und in Basel.

24. August 1990

**Buchantiquariat Libelle**, Urs + Peter Birchler, in **Basel**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 15. 8. 1990, S. 3281). Peter Birchler, Gesellschafter, wohnt in Frenkendorf.

24. August 1990

**Zentak AG**, in **Basel**, selbstklebende Übertragungsfolien usw. (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1986, S. 4941). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Wilhelm Schönborn, infolge Todes. Unterschrift, auch als Geschäftsführer, erloschen. Arnold Kienast, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln. Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift neu: Chantal Hugonnet, von Chavannes-le-Veyron, in Birsfelden.

24. August 1990

**Treuhand F. Meyer & Co. AG**, in **Basel** (SHAB Nr. 297 vom 6. 9. 1988, S. 3658). Über die Gesellschaft wurde am 20. 6. 1990 der Konkurs erkannt. Der Konkurs ist mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.

24. August 1990

**A. Beerli**, in **Basel**, Restaurant (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1984, S. 225). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. August 1990

**Ramon Jubert**, in **Basel**, Lehenmattstrasse 145, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ramon Jubert, von und in Basel. Führung des Restaurants Lehenmatt.

27. August 1990

**Distri-Frutta Basel AG**, in **Basel**, Früchte usw. (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1986, S. 3176). Domizil nun: Lyon-Strasse 18. Statutenänderung: 23. 8. 1990. Firma nun: **Frunoba AG**. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Franz Kopp und Niklaus Meier, beide infolge Demission; Unterschriften erloschen. Hans-Peter Müller, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Christian Tschudin, von und in Lausen, Präsident, und Heinz Frieder, von Wässen, in Biberist. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Erich Ritzmann, von Osterfingen, in Gelterkinden.

27. August 1990

**HIT High Impact Training AG**, bisher in **Luzern** (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1990, S. 3200). Statutenänderung: 17. 8. 1990. Sitz nun: **Basel**, Grellingerstrasse 18. Ursprüngliche Statuten: 16. 7. 1990. Zweck: Vermittlung und Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art sowie Erbringung von Dienstleistungen aus den Bereichen Vertrieb von Lehrmitteln, Personaltraining und Unternehmensberatung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen gleicher oder verwandter Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 250 000, mit Fr. 50 000 liberriert, 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Danièle Kissling, von Genf, in Basel, nun mit Einzelunterschrift (bisher). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Willy Straub, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Edgar Schmeckenbecher, deutscher Staatsangehöriger, in Rottenburg (D), welcher nun als Geschäftsführer einzeln zeichnet.

27. August 1990

**Marbach AG Lebensmittel und Bioprodukte**, in **Basel**, Bruderholzallee 53, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 17. 8. 1990. Zweck: Handel mit Lebensmitteln und Bioprodukten. Die Gesellschaft kann Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen sowie sich an anderen Unternehmen mit gleichen oder ähnlichem Zweck beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage: Ladeneinrichtung gemäss Inventar vom 17. 8. 1990 zum Preis von Fr. 25 000, welcher Betrag an das Grundkapital angerechnet wird. Sacheinlage und -abnahme: Aktiven von Fr. 30 559.50 und Passiven von Fr. 11 067.90 des im Handelsregister nicht eingetragenen Geschäfts von Rita Marbach, in Basel, gemäss Bilanz per 31. 12. 1989 zum Preis von Fr. 19 491.60, wovon Fr. 19 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Rita Marbach, von und in Basel, Präsidentin, und Eduard Marbach, von und in Basel, beide mit Einzelunterschrift.

27. August 1990

**Video Report Roth**, in **Basel**, Rennweg 40, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Ursula Roth, von Grosshöchstetten, in Riehen. Konzeption und Realisation von Videoproduktionen, insbesondere von Reportagen und Präsentationsfilmen.

27. August 1990

**Belmarque Systems AG**, in **Basel**, Entwicklung von Systemen auf dem Gebiet der Papierindustrie usw. (SHAB Nr. 150 vom 4. 8. 1989, S. 3262). Kay Frödin, Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun einzeln.

27. August 1990

**Belmarque AG**, in **Basel**, Spezialpapiere usw. (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1989, S. 2582). Kay Frödin, Verwaltungsratspräsident, und Peter Steiner, Verwaltungsratsmitglied, zeichnen nun einzeln.

27. August 1990

**Margrith Raymann**, in **Basel**, Restaurant (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1990, S. 287). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. August 1990

**WIR Wirtschaftsring-Genossenschaft**, in **Basel** (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1990, S. 1618). Prokura Alice Lützeltschwab erloschen.

27. August 1990

**Albert Schmidlin AG Energie + Haustechnik**, in **Basel** (SHAB Nr. 13 vom 18. 1. 1988, S. 200). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Jürg Vögtlin, von Grellingen, in Duggingen; Albert Schmidlin, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

27. August 1990

**IM Intermed AG**, in **Basel**, Apparate für den Arzt- und Spitalbedarf usw. (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1990, S. 2982). Domizil nun: Dornacherstrasse 161.

27. August 1990

**Hawaro AG**, in **Basel**, Hauswartungs-Unternehmen usw. (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1990, S. 2404). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach **Frenkendorf** (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1990, S. 3401) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.



27. August 1990  
**R. Gorgoni & Co.**, in Basel, Kommanditgesellschaft, Café usw. (SHAB Nr. 68 vom 6. 4. 1990, S. 1353). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Sebastiano Guglielmino, Kommanditär. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den unbeschränkt haftenden Gesellschafter Raffaele Gorgoni. Firma nun: **Raffaele Gorgoni**.

27. August 1990  
**Herbert Ott AG**, in Basel, Maschinen usw. (SHAB Nr. 214 vom 2. 11. 1989, S. 4449). Prokura Eberhard Walz erloschen.

27. August 1990  
**Express Olympia AG**, in Basel, Kaffeemaschinen usw. (SHAB Nr. 64 vom 4. 4. 1989, S. 1335). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Guido Lottaz, infolge Demission. Unterschrift, auch als Geschäftsführer, erloschen. Carlo Campi, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

27. August 1990  
**Aktiengesellschaft für Marktforschung, Entwicklung und Ausbau von Kapitalanlagen**, in Basel (SHAB Nr. 44 vom 24. 2. 1987, S. 730). Dr. Michael Pfeifer, einziger Verwaltungsrat, auch Bürger von Metzerlen, wohnt nun in Binningen.

27. August 1990  
**Footema AG**, in Basel, Fussball- und Tennismanagement usw. (SHAB Nr. 236 vom 10. 10. 1988, S. 4110). Domizil nun: Gotthelfstrasse 23. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Beat Fuchs, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: André Bernasconi, von Paradiso, in Basel.

27. August 1990  
**Burva Malerei Gordana Cerić**, in Basel (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1988, S. 2395). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

27. August 1990  
**Burva Malerei Marija Matijević**, in Basel, Holderstrasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber:in: Marija Matijević, jugoslawische Staatsangehörige, in Basel. Maler- und Tapezierergeschäft.

27. August 1990  
**Enumag-Holding-AG in Liq.**, in Basel (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1990, S. 2428). Domizil nun: Leonhardsgraben 24, bei Max Guggenheim. Widerruf der von Amtes wegen eingetragenen Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRegV. Gesellschaft nicht mehr in Liquidation. Firma nun wieder: **Enumag-Holding-AG**. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Max Guggenheim, von Basel und Endingen, in Basel.

27. August 1990  
**B. Manteiga**, in Basel, Taxibetrieb (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1988, S. 217). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft «MR Manteiga und Rodriguez Taxiservice», in Basel, erloschen.

27. August 1990  
**MR Manteiga und Rodriguez Taxiservice**, in Basel, Birmannsgasse 48, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1990. Gesellschafter: Benjamin Manteiga, spanischer Staatsangehöriger, in Basel, und Emilio Rodriguez, spanischer Staatsangehöriger, in Allschwil. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «B. Manteiga», in Basel. Taxibetrieb.

27. August 1990  
**Lastag Seegmüller AG**, in Basel, Spedition usw. (SHAB Nr. 244 vom 21. 10. 1987, S. 4112). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

27. August 1990  
**Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft**, in Basel (SHAB Nr. 71 vom 11. 4. 1990, S. 1419). Unterschriften Dr. Georges Wanner und Beat Reinle, Zeichnungsberechtigte, sowie Prokuren Guy Berger und Christian Sterk erloschen. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptstz, neu: Martin Manz, von Aarau, in Riehen.

## Basel-Landschaft – Bäle-Campagne – Basilea-Campagna

28. August 1990  
**Tennisschule Joop Rodenberg**, eidg. dipl. Tennislehrer und Wettkampftainer STV, dipl. Sportlehrer, in Muttetz, Brühlweg 89, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Joop Rodenberg, niederländischer Staatsangehöriger, in Muttetz. Tennisschule.

28. August 1990  
**Werner Sutter Architekt**, in Muttetz (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1990, S. 287). Es zeichnen weiterhin zu zweien: Walter Bachmann, bisher stellvertretender Direktor, nun als Direktor, und Hans Mohler, bisher Vizedirektor, nun als stellvertretender Direktor.

28. August 1990  
**Michael Bosshart, Geigenbauer**, bisher in Lausen (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1987, S. 3423). Sitz neu: Sissach, Kirchgasse 22, wo der Inhaber nun auch wohnt.

28. August 1990  
**Fitness-Studio Galaxys**, Gebr. Henz, in Birsfelden, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 6. 5. 1982, S. 1448). Firma nun: **Galaxys Fitness Center**, Gebr. Henz. Domizil nun: Hauptstrasse 52.

28. August 1990  
**Vogt Maleratelier AG**, in Allschwil (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1988, S. 3843). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Marlene Horisberger-Vogt, Präsidentin; Unterschrift gelöscht. Alex Horisberger ist nun einziger Verwaltungsrat weiterhin mit Einzelunterschrift.

28. August 1990  
**Auto Götte AG**, in Reinach, Garage- und Carrosserie-Betriebe usw. (SHAB Nr. 271 vom 20. 11. 1985, S. 4363). Statutenänderung: 27. August 1990. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

28. August 1990  
**Idn AG**, in Pratteln, Tief- und Hochbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1990, S. 387). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Alfred Kipfer-Mauerhofer; Unterschrift erloschen. Direktor mit Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Richard Idn-Iseli, von Hersberg, in Liestal. Prokuren zu zweien, aber nicht mit einem Prokuristen, für das Gesamtunternehmen neu: Rudolf Dürrenberger, von und in Lupingen, und Arthur Gröflin, von Holstein, in Frenkendorf. Hugo Metzger führt weiterhin Prokura zu zweien, aber nicht mit einem Prokuristen. Peter Hurni, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Arlesheim.

28. August 1990  
**Hosen-Saloon, Thommen AG**, in Pratteln (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1990, S. 78). Weiteres Geschäfts- bzw. Verkaufslokal unter der Enseigne «Rasanti Store»: Zürich, Hauptbahnhof, Halle Sihlquai.

28. August 1990  
**Weber Seniorama Reisen AG**, in Reinach (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1988, S. 5001). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Thomas Kistler, Präsident, Emil Schmid, Delegierter, und Denise Stöcklin; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Remo Santi, von Küssnacht ZH, in Affoltern am Albis, Präsident; Bruno F. Oesch, von Winter-

thur und Oberlangenegg, in Rudolfstetten-Friedlisberg, und Heiner Ruckstuhl, von Aadorf, in Oberengstringen.

28. August 1990  
**Luisi & Diener AG**, in Reinach, Kägenhofweg 8, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 24. August 1990. Zweck: Herstellung, Einfuhr, Ausfuhr und Vertrieb von Maschinenbauteilen aller Art. Grundkapital: Fr. 200 000, voll libertiert, 400 Namenaktien zu Fr. 500. Beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven und Passiven der Einzelfirma «M. Snaidero, Dreherei», in Münchenstein, zum Preise von maximal Fr. 1 250 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Danilo Luisi, von Münchenstein, in Reinach BL, Präsident; Jörg Diener, von Eschenz, in Münchenstein, und Rudolf Leone, von Leibstadt, in Münchenstein.

## Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

28. August 1990  
**Löfftings AG**, bisher in Obersiggenthal (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1987, S. 1178). Statutenänderung: 27. August 1990. Neuer Sitz: Schaffhausen. Adresse: Mühltalstrasse 105, 8200 Schaffhausen. Ursprüngliches Statutendatum: 29. 6. 1970. Neue Firma: **Georg Fischer Dienstleistungs-AG**. Neuer Zweck: Erbringung von Dienstleistungen und Übernahme von Verwaltungsmandaten auf den Gebieten Factoring, Leasing, Erwerb und Verwertung von Patenten und Verfahren; kann Liegenschaften erwerben, verkaufen und belasten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 4 300 000, voll libertiert; 4300 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Willy Hoerri, von und in Unterstammheim, Präsident; Urs Widmer, von Sumiswald, in Schaffhausen. Neu gehört dem VR mit Unterschrift zu zweien an: Gerold Bühler, von Bibers SH, in Thayngen. Die Prokura von Friedolin Hoelsli ist erloschen.

28. August 1990  
**Georg Fischer Finanz AG**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1990, S. 1761). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlungsbeschluss vom 27. August 1990 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Georg Fischer AG», in Schaffhausen. Übernahme der Aktiven und Passiven der «Georg Fischer Finanz AG» durch die «Georg Fischer AG».

28. August 1990  
**Wekü AG**, in Schaffhausen, Verkauf und Montage von Küchen usw. (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1989, S. 3562). Sonja Struchen ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen.

28. August 1990  
**Insales AG**, bisher in Frauenfeld (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1986, S. 2578). Statutenänderung: 21. August 1990. Neuer Sitz: Schaffhausen. Adresse: Felsenstrasse 21, 8200 Schaffhausen. Ursprüngliche Statuten: 30. 5. 1986. Zweck: Handel mit, Export und Import von Industrieprodukten, Übernahme von Vertretungen, Übernahme von Service-, Wartungs- und Installationsarbeiten für die verkauften Produkte; kann Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libertiert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Walter Wegmann (ohne Unterschrift) und Siegfried Hartmann, der nun mit Einzelunterschrift als Geschäftsführer zeichnet; sind aus dem VR ausgeschieden. Dr. Peter Wegmann, von Winterthur, in Dübendorf, bisher Mitglied, ist nun alleiniger VR; er führt nur Einzelunterschrift.

28. August 1990  
**EHS Schaffhausen AG Systemkomponenten**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1990, S. 799). Die Unterschrift von Michel Staub ist erloschen. Neu gehört dem VR (Verwaltungsrat) an als Mitglied, mit Unterschrift zu zweien: Max Bircher-Büsser, von Hasliberg, in Neunkirch. Max Bircher, bisher alleiniger VR, ist nun Präsident; er zeichnet neu zu zweien.

28. August 1990  
**Miklo AG**, in Altdorf, Kunststoff-Verpackungsmaterialien; durch Konkurs aufgelöst (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1990, S. 2901). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Bezirksrichters Schaffhausen vom 9. Juli 1990 mangels Aktiven eingestellt wurde, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. August 1990  
**Schweizerische Schifffahrtsgesellschaft Untersee und Rhein**, in Schaffhausen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1990, S. 2667). Willi Labhart ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Dr. Bruno Helmele und Karl Ruckstuhl sind aus dem VR ausgetreten; sie waren nicht zeichnungsberechtigt. Als Mitglieder (ohne Unterschrift) gehören dem Verwaltungsrat neu an: Eduard Minder von und in Steckborn; Dr. Kurt Amsler, von Schaffhausen, in Neuenhausen am Rheinfall; Dr. Horst Eickmeyer, deutscher Staatsangehöriger, in Konstanz (D).

28. August 1990  
**Susan Gerber Fashion & Co.**, in Schaffhausen, Bekleidung; Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1989, S. 242). Christoph Messerli ist ausgetreten; seine Kommandite von Fr. 30 000 erloschen. Annemarie Gerber, von Langnau im Emmental, in Steckborn, ist neue Kommanditistin mit einer Kommandite von Fr. 30 000 (Bareinlage).

28. August 1990  
**Guido Stauber, Schmuck und Design**, in Schaffhausen, Goldschmiedeatelier, Schmuckgestaltung (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1985, S. 3140). Durch Verfügung vom 22. August 1990 hat der Bezirksrichter Schaffhausen über den Firmenhaber den Konkurs eröffnet.

28. August 1990  
**Steinemann Reisen AG**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 94 vom 16. 5. 1990, S. 1954). Emil Schmid ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Bichsel ist ebenfalls aus dem VR ausgetreten; er führt nur Prokura zu zweien. Die Prokuren von Paul Friebe und Venera Fiumedini sind erloschen. Neu gehören mit Unterschrift zu zweien an: Remo Santi, von Küssnacht, in Affoltern am Albis, Präsident; Bruno F. Oesch, von Winterthur, in Rudolfstetten; Heini Ruckstuhl, von Aadorf, in Oberengstringen.

## Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

28. August 1990  
**Gewito AG**, in Herisau, Führung eines Privataltersheimes (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1990, S. 3204). Domizil nun: Dreilindenweg 6, 9100 Herisau.

28. August 1990  
**AWO Generalunternehmens AG**, in Teufen (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1989, S. 4253). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 160 vom 20. 8. 1990, S. 3341) im Handelsregister des Kantons Appenzell A.Rh. von Amtes wegen gelöscht.

28. August 1990  
**Textil-Hüsl, A. Zimmermann**, in Walzenhausen, Bahnhofplatz 48, 9428 Walzenhausen. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Anneliese Zimmermann, von Schwändi; Einzelpokura führt: Werner Ruch, von Miltädi; beide in Walzenhausen. Handel mit Textilwaren, Wolle, Merceriewaren, Drogerie- und Sanitätsartikeln und Papeteriewaren.

## St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

28. August 1990  
**Wohnenossenschaft Mülisberg in Liq.**, in Schmerikon (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1989, S. 3656). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

28. August 1990  
**Ländle-Vertrieb G. Sittner**, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Gottfried Sittner, österreichischer Staatsangehöriger, in Amriswil. Einzelpokura: Annemarie Sittner, von Dürnten, in Amriswil. Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Thurgauerstrasse 19, 9400 Rorschach.

28. August 1990  
**Sieglinde Beck-Knöri Restaurant Anker**, in St. Gallen (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1985, S. 1297). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. August 1990  
**Comestibles Alberto Cocchini**, in St. Gallen (SHAB Nr. 237 vom 13. 10. 1981, S. 3204). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. August 1990  
**«La Casquette» E. Schönenberger**, in St. Gallen, Herstellung und Vertrieb von Mützen und Textilien aller Art (SHAB Nr. 145 vom 28. 7. 1989, S. 3158). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Sämtliche Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «La Casquette» S.A., in St. Gallen.

28. August 1990  
**«La Casquette» S.A.**, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 27. August 1990 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Mützen und Textilien aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Gesellschaften beteiligen sowie Grundstücke kaufen, verkaufen oder selber nutzen. Voll libertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. Juni 1990 und Übernahmebilanz per 30. Juni 1990 von der bisherigen Einzelfirma «La Casquette» E. Schönenberger, in St. Gallen, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 139 593,45 und Passiven von Fr. 39 593,45, zum Preise in der Höhe des Aktivenüberschusses von Fr. 100 000, welcher voll an das Grundkapital angeordnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Ernst Schönenberger-Blessing, Präsident, und Rita Schönenberger-Blessing, beide von Kirchberg SG, in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher. Geschäftsadresse: Helvetiastrasse 27, 9000 St. Gallen.

28. August 1990  
**Bodensee-Toggenburg-Bahn (BT)**, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1990, S. 646). Carl Scheitlin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde ohne Unterschrift in den VR gewählt Dr. Hansjörg Werder, von und in St. Gallen.

28. August 1990  
**RRE Maschinenhandel AG**, in Arnegg, Gemeinde Gossau (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1989, S. 795). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Isabella Lenz, von Buch bei Frauenfeld, in Muelen, und Jean Vo-Van, deutscher Staatsangehöriger, in Rorschach.

28. August 1990  
**PM Personal-Agentur AG**, St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1989, S. 1309). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an André Eberhard, von Amden, in St. Gallen.

28. August 1990  
**Dr. H. Kraus & Co.**, in Buchs, Handel mit Rädern und Transportgeräten usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 281 vom 1. 12. 1988, S. 4887). Neue Geschäftsadresse: Technikumstrasse 35, 9470 Buchs.

28. August 1990  
**Eisenbergwerk Gonzen A.G.**, in Sargans (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1988, S. 4663). Die Unterschrift von Markus Rüttimann ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Christoph Mattle, von Oberriet SG, in Winterthur. Geschäftsadresse: St. Gallerstrasse 72, 7320 Sargans (amtliche Strassennummerierung).

28. August 1990  
**Mobil-Werke U. Frei AG**, in Berneck, Fabrikation von Leitern usw. (SHAB Nr. 195 vom 23. 8. 1983, S. 2944). Ulrich Frei-Rieser, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Präsidentin ist das bisherige Mitglied des VR Elfi Frei-Rieser; sie führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Ulrich Bruno Frei, von und in Berneck. Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt Bruno Scherrer, von Gams, in Au SG.

28. August 1990  
**Genossenschaft für Brennstoff-Lagerhaltung**, in St. Gallen (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1988, S. 3259). Joe Schlegel ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident ist das bisherige Verwaltungsratsmitglied Walter Sutter, von Appenzell, in St. Gallen; er sowie das bisherige Verwaltungsratsmitglied Hans Leuenberger, von Appenzell, in Rorschach, führen neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in die Verwaltung gewählt: Anton Ebner, von Kippel, in St. Gallen.

28. August 1990  
**Kirchmeier & Co.**, in Niederhelfenschwil, Stahl- und Metallbau, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1988, S. 1065). Die Prokura von Viron Pliakas, Kommanditär, ist erloschen.

28. August 1990  
**Sportring AG**, St. Gallen, in St. Gallen, Bau von Sportstätten aller Art usw. (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989, S. 2085). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Philipp Elsässer, von Leuzigen, in Flawil.

28. August 1990  
**Ennexo AG**, in St. Gallen, Handel mit sowie Import und Export von Waren jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1983, S. 3588). Sibylle Fantelli, Präsidentin, deren Unterschrift erloschen ist, und Elvio Fantelli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Urs Weber, von Oberuzwil, in St. Gallen, Präsident mit Einzelunterschrift; Oleg Rastorguev, sowjetischer Staatsangehöriger, in Kasan (Sowjetunion), und Galina Eckstein, von Oekingen, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil, letztere beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Geschäftsadresse: Goethestrasse 61, 9008 St. Gallen.

28. August 1990

**Mobil Stahlpresswerk AG Berneck**, in Berneck (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1987, S. 4077). Ulrich Frei-Rieser, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Ulrich Frei, von und in Berneck, Präsident mit Einzelunterschrift, und Ernest Gauderon, von St. Antoni, in Näfels, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Elfi Frei-Rieser, Mitglied des VR, führt anstelle der Kollektiv- neu Einzelunterschrift.

28. August 1990

**F. Ruckstuhl & Co.**, in Wil, Import von Waren jeglicher Art, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1990, S. 328). Neue Geschäftsadresse: Gruenestrasse 19, 9500 Wil.

28. August 1990

**Dr. Peter Streiff und Partner AG**, in Rapperswil, Betrieb eines Büros für allgemeine Geologie und Geotechnik usw. (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1989, S. 754). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Björn Oddsson, isländischer Staatsangehöriger, in Jona.

28. August 1990

**Heim Immobilien**, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1989, S. 219). Die Firma hat den Sitz nach Abtwil, Gemeinde Gaiserswald, verlegt. Geschäftsadresse: Centrumspark, 9030 Abtwil.

28. August 1990

**VLS Kindermode AG**, in St. Gallen (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1990, S. 3022). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Beat Jud, von Benken SG, in Gollach.

28. August 1990

**Gautschi & Senn AG**, in St. Gallen, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 288 vom 8. 12. 1978, S. 3796). Die Verwaltungsratsmitglieder Ernst Gautschi-Gambihler, Präsident, und Gallus Senn, Vizepräsident und Delegierter, führen anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift.

28. August 1990

**Jung & Klammer Engineering AG**, bisher in Balgach (SHAB Nr. 202 vom 31. 8. 1988, S. 3592). An der Generalversammlung vom 28. August 1990 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Thaler verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Hegiburiel, 9425 Thal.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

Berichtigung

**P. Bergamin Getränke AG**, in Valbella, Gde. Vaz/Oberbaz (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1990, S. 3145). Marcus Bergamin-Brunetti, VR-Mitglied, zeichnet kollektiv zu zweien (nicht einzeln).

28. August 1990

**Radio Grisch AG**, in Chur (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1988, S. 4055). Statuten am 5. 6. 1990 revidiert. Der Verwaltungsrat besteht neu aus 7 bis 11 Mitgliedern. Dr. Jan W. Rusca, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. VR-Mitglieder neu: Dr. Donat Cadruvi, von Ruschein, in Chur, Präsident; Dr. Johannes Flury, von und in Jenaz, Matthias Lauterbach, von und in Bern, Edgar Kircher, von Aadorf, in Zürich; Bruno Oertli, von Pfaffnau, in Zürich, und Stefan Hosang, von Thusis, in Chur; der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren VR-Mitglied.

28. August 1990

**Allgemeine Plakat-Gesellschaft**, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1990, S. 3145). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Die Unterschrift von René Niederhauser ist erloschen.

28. August 1990

**Cassa Raiffeisen Rueun**, in Rueun, Genossenschaft (SHAB Nr. 190 vom 26. 9. 1989, S. 3989). Statuten am 31. 3. 1990 revidiert. Die Mitglieder haften nicht mehr unbeschränkt und solidarisch, sind jedoch weiterhin nachschusspflichtig für Bilanzverluste.

28. August 1990

**Raiffeisenkasse Vals**, in Vals, Genossenschaft (SHAB Nr. 90 vom 10. 5. 1990, S. 1863). Statuten am 23. 4. 1990 revidiert. Die Mitglieder haften nicht mehr unbeschränkt und solidarisch, sind jedoch weiterhin nachschusspflichtig für Bilanzverluste.

28. August 1990

**Hotelgesellschaft Maurer & Walter AG**, in Tschierschen (SHAB Nr. 243 vom 17. 10. 1984, S. 3689). Diese Firma ist infolge Verlegung des Sitzes nach Oberdorf BL (SHAB Nr. 164 vom 24. 8. 1990, S. 3423) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.

## Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigungen

**Techno Data AG**, in Zofingen (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1990, S. 3546). Geschäftsadresse richtig: Untere Brühlstrasse 36.

**Aargauische Alpgenossenschaft Wernisegg**, in Brittnau (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3442). Die Firma heisst richtig: **Aargauische Alpgesellschaft Wernisegg**.

28. August 1990

**Bilibrü AG**, in Gipf-Oberfrick, Blumetsch 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 31. 7. 1990. Zweck: Dienstleistungen für Verlage und Buchhandlungen, Betrieb eines Verlages und Vertrieb von Artikeln des Buchhandels, Gestaltung und Herstellung von Drucksachen aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Peter Birchmeier, von Würenlingen, in Gipf-Oberfrick, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift, sowie Ruth Birchmeier, von Würenlingen, in Gipf-Oberfrick, Vizepräsidentin; Max Brogle, von und in Wittnau, und Barbara Steinert, Bürgerin der DDR, in Berlin (Ost), diese drei mit Unterschrift zu zweien.

28. August 1990

**Belmoc AG**, in Muri, Pilatusstrasse 190, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 22. 8. 1990. Zweck: Erwerb und Verwertung von Patenten; Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere der Uhrenbranche. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Ihm gehören an: Urs Achermann, von Wolhusen und Schöpfheim, in Derendingen, Präsident, und Gallus Rey, von Hämikon, in Muri AG, beide mit Unterschrift zu zweien.

28. August 1990

**Drogerie-Parfumerie V. Glutz**, in Oftringen (SHAB Nr. 228 vom 28. 9. 1972, S. 2520). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «EO-Drogerie Baby-Shop Glutz AG», in Oftringen, erloschen.

28. August 1990

**EO-Drogerie Baby-Shop Glutz AG**, in Oftringen, Zürichstrasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 22. 8. 1990. Zweck: Handel mit Drogerie- und Bèbèartikeln sowie Parfümeriewaren. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100

Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 501 803.52 und Passiven von Fr. 173 821.21 der erloschenen Einzelfirma «Drogerie-Parfumerie V. Glutz», in Oftringen, gemäss Bilanz vom 1. 3. 1990, zum Preise von Fr. 327 982.31, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Viktor Glutz, Präsident, und Ingeborg Glutz, beide von Hägendorf, in Oftringen, mit Einzelunterschrift.

28. August 1990

**E. Geider AG**, in Buchs, Steinachermatt 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 8. 1990. Zweck: Handel mit Reparatur und Service von Bäckereimaschinen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ernst Geider, von Wald ZH, in Buchs AG, mit Einzelunterschrift. Ferner führt Unterschrift zu zweien: Margerit Geider, von Wald ZH, in Buchs AG.

28. August 1990

**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Rheinfelden (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1990, S. 2586). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Peter Kobel und Christoph Afflerbach erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dieter W. Eberle, von Häggenswil, in Fallanden, und Werner M. Strohmeyer, von Basel, in Oberwil BL.

28. August 1990

**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Baden (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1990, S. 2621). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Gebhard Holenstein, von Kirchberg SG, in Zürich.

28. August 1990

**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Spreitenbach (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1990, S. 2621). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Gebhard Holenstein, von Kirchberg SG, in Zürich.

28. August 1990

**Schweizerische Kreditanstalt**, Zweigniederlassung in Wettingen (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1990, S. 2621). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Gebhard Holenstein, von Kirchberg SG, in Zürich.

28. August 1990

**Haus der türkischen Gastarbeiter**, in Aarburg, Oltenstrasse 84, Verein (Neueintragung). Datum der Statuten: 6. 5. 1990. Zweck: Orientierung von Interessierten über den Islam, Beantwortung diesbezüglicher Fragen, Schaffung von Möglichkeiten für die eigenen Gläubigen, die Bedingungen des Islams gemeinsam zu erfüllen, Eröffnung einer Bibliothek, Verschaffung einer angemessenen Erziehung auf religiöser Grundlage für islamische Kinder, Eröffnung und Unterhalt einer Moschee und eines Vereinslokals. Haftung für die Verbindlichkeiten des Vereins: Vereinsvermögen. Mittel: Mitglieder- und Gönnerbeiträge, Erträge aus Sammlungen, Vermächtnisse und Spenden. Vorstand: 3 bis 11 Mitglieder. Unterschrift zu zweien führen: Idris Tütüncü, türkischer Staatsangehöriger, in Dulliken, Vorstandspräsident; Aslan Polat, türkischer Staatsangehöriger, in Aarburg, Vorstandsvizepräsident und Kassier, und Ibrahim Avcioglu, türkischer Staatsangehöriger, in Däniken, Vorstandsaktuar.

28. August 1990

**Kabelfernsehgenossenschaft Sarmentorf**, in Sarmentorf (SHAB Nr. 292 vom 15. 12. 1982, S. 4003). Aus Vorstand ausgeschieden: Hans Ulrich Kündig, Präsident, und Giulio Rezzoli, Kassier; Unterschriften erloschen. Es zeichnen nun Thomas Baur, bisher Vizepräsident, als Vorstandspräsident, und Guido Baur, bisher Mitglied, als Vorstandsvizepräsident, beide weiterhin zu zweien. Vorstandskassier mit Unterschrift zu zweien neu: Claudi Widmer, von und in Sarmentorf. Domizil nun: Feldegstrasse 229, bei Thomas Baur.

28. August 1990

**Allgemeine Plakat-Gesellschaft**, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1990, S. 2406). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Unterschrift René Niederhauser, Direktor, erloschen.

28. August 1990

**Wohnbaugenossenschaft Verwobag Wettingen**, in Wettingen (SHAB Nr. 227 vom 30. 9. 1986, S. 3737). Aus Vorstand ausgeschieden: Ernst Nacht, Präsident; Peter Stutz, Aktuar; Max Baumann, Kassier; Rudolf Krauer und Karl Zerzawy; Unterschriften erloschen. Heinrich Affeltranger, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Vorstandspräsident zu zweien. Vorstandsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Josef Studer, von Hägendorf, in Dietikon, Kassier, und Hansjörg Plüss, von Niederlenz, in Niederrohrdorf. Domizil nun: Siedlungsweg 6, bei Gemeinnützige Bau- und Siedlungsgenossenschaft Lägern.

28. August 1990

**Fredy Spörri AG**, in Aarau, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 19 vom 25. 1. 1988, S. 302). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Urs Rothen, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Alfred Spörri, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

28. August 1990

**Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Rued**, in Schmiedrue (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1989, S. 284). Aus Verwaltung ausgeschieden: Walter Würzler, Präsident; Unterschrift erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Müller, von und in Moosleerau, bisher Mitglied, nun Verwaltungsratspräsident.

28. August 1990

**Milchgenossenschaft Möriken**, in Möriken-Wildegg (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1989, S. 3784). Aus Vorstand ausgeschieden: Max Gysi, Aktuar; Unterschrift erloschen. Vorstandsaktuar mit Unterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident neu: Hermann Vogeli, von Herbligen, in Möriken-Wildegg.

28. August 1990

**Reisebüro Kuoni AG, Filiale Aarau**, in Aarau (SHAB Nr. 70 vom 10. 4. 1990, S. 1403). mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Hans Rudolf Egli, Generaldirektor, erloschen. Einzelunterschrift neu: Peter Oes, von Basel und Ermattingen, in Nürensdorf, Verwaltungsratsvizepräsident und Generaldirektor.

28. August 1990

**Reisebüro Kuoni AG, Filiale Baden**, in Baden (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1988, S. 4553). mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Hans Rudolf Egli, Generaldirektor, erloschen. Einzelunterschrift neu: Peter Oes, von Basel und Ermattingen, in Nürensdorf, Verwaltungsratsvizepräsident und Generaldirektor.

28. August 1990

**Reisebüro Kuoni AG**, Zweigniederlassung in Baden (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 1989, S. 4834). mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift von Hans Rudolf Egli, Generaldirektor, erloschen. Einzelunterschrift neu: Peter Oes, von Basel und Ermattingen, in Nürensdorf, Verwaltungsratsvizepräsident und Generaldirektor.

28. August 1990

**Labor Ciro M. Hofer**, in Rothrist, chemisch-technische Produkte für Industrie und Haushalt (SHAB Nr. 162 vom 14. 7. 1980, S. 2361). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Labor Ciro M. Hofer», in Oftringen, erloschen.

28. August 1990

**Labor Ciro M. Hofer**, in Oftringen, am Tych 4 A, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Paul Hofer, von Rothrist, in Oftringen. Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen Produkten für Industrie und Haushalt. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Labor Ciro M. Hofer», in Rothrist.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

27. August 1990

**EUR Palettenwerk AG**, in Siegershausen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 22. August 1990 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Reparaturen von Paletten sowie Handel mit Verpackungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften kaufen oder verkaufen, Rechte, Patente und Lizenzen erwerben oder veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll unbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Rolf Rüdisühl, von Sennwald, in Siegershausen. Domizil: Burengatter, 8573 Siegershausen.

27. August 1990

**Kleiner Holzmanufaktur AG**, in Oberneunforn (SHAB Nr. 52 vom 5. 3. 1987, S. 871). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. August 1990 wurde das Grundkapital von Fr. 150 000 neu eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 1000 und 300 Stimmrechts-Namenaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Die Unterschrift von Brigitta Kleiner ist erloschen. Thomas Kleiner, nun in Dietfurt, bisher einziges Mitglied, wurde zum Vizepräsidenten ernannt; er führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde Alfred Mörgeli, von Pfäffikon ZH, in Rickenbach ZH, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt. An Ernst Rutz, von Hemberg, in Oberstammheim, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

27. August 1990

**Pfister AG Mauren TG**, in Mauren, Metallbauten aller Art (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1990, S. 9). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rolf André Brunner, von Dietikon, in Felben-Wellhausen, und Andreas Arpasi, von Weinfelden, in Mauren TG.

27. August 1990

**E. Huwyler**, in Kreuzlingen, Handel mit Früchten, Gemüse und Weinen (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1982, S. 1948). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

27. August 1990

**E. Huwyler Inhaber K. & S. Pfister**, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma sind Karl Heinz Pfister und Sonja Pfister, beide von Wittenbach, in Kreuzlingen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. September 1990 ihren Anfang nehmen wird. Übernahme der Betriebsaktiven der Firma E. Huwyler. Handel mit Lebensmitteln, Früchten, Gemüse und Delikatessen. Löwenstrasse 6, 8280 Kreuzlingen.

27. August 1990

**Mammut Auto-Technik Roswitha Grüssli**, in Hefenhofen (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1988, S. 2591). Die Firmainhaberin hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach Altnau verlegt. Seelzstrasse 3, 8595 Altnau.

27. August 1990

**Apotheke, Drogerie & Parfumerie Claus C. Strickler**, in Kreuzlingen (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 1990, S. 942). Einzelprokura wurde erteilt an Bernhard Dankelmann, deutscher Staatsangehöriger, in Arbon.

27. August 1990

**Lucien Bulant, Bauspenglerei + Reparaturen**, in Steckborn. Firmainhaber ist Lucien Bulant, von Affeltrangen, in Steckborn. Bauspenglerei, sanitäre Reparaturen. Hafenaareal, 8266 Steckborn.

27. August 1990

**Asbo, Hansjörg Fasnacht**, in Tägerwilen. Firmainhaber ist Hansjörg Fasnacht, von Basel, in Tägerwilen. Einzelprokura ist erteilt an Helen Fasnacht, von Basel, in Tägerwilen. Organisationsbegleitung und -beratung. Konstanzerstrasse 7, 8274 Tägerwilen.

28. August 1990

**Ruboma AG**, in Arbon. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 20. August 1990 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Lohnfertigungen von feinmechanischen Arbeiten, spanabhebende Fertigung von Maschinen- und Apparateilen; Formen- und Werkzeugbau für die Kunststoffindustrie sowie Konstruktion für den Werkzeug-, Apparate- und Maschinenbau und Montage von Maschinenbaugruppen. Ausführung von Servicearbeiten; Handel mit Geräten, Maschinen und Apparaten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräussern, mieten oder vermieten. Das Grundkapital beträgt Fr. 120 000, eingeteilt in 120 voll unbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Franz Schwarz, ein österreichischer Staatsangehöriger, in Horn, Präsident und Delegierter mit Einzelunterschrift; Ruedi Bosshart, von Fischingen, in Arbon, Vizepräsident und Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Franz Schwarz, von Appenzell, in Horn, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Thomas Bornhauserstrasse 8, 9320 Arbon.

28. August 1990

**Kurt Baldinger AG, Elektroplanungsbüro**, in Schönenberg an der Thur (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1988, S. 4431). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Jörg Bürgisser, von Hergiswil bei Willisau, in Erlen.

28. August 1990

**Decal Handel AG**, in Aadorf (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1989, S. 2564). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wolferswil, Gemeinde Degersheim (SHAB Nr. 164 vom 24. 8. 1990, S. 4323) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

28. August 1990

**Favrio AG**, in Kreuzlingen, in Konkurs, Betrieb eines Eiscafés mit italienischen Eisspezialitäten (SHAB Nr. 64 vom 2. 4. 1990, S. 1272). Die Firma wird nach durchgeführtem Konkurs von Amtes wegen gelöscht.

28. August 1990

**Raiffeisenkasse Matzingen**, in Matzingen, Genossenschaft (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1990, S. 59). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 20. August 1990 wurde die unbeschränkte solidarische Haftung aufgehoben. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

28. August 1990

**Raiffeisenkasse Neunforn**, in Oberneunforn, Genossenschaft (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1989, S. 2716). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 9. März 1990 wurde die unbeschränkte solidarische Haftung aufgehoben. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

28. August 1990

**C. Meyer**, in Uttwil, Betrieb des Gasthauses Traube (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1988, S. 22). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.



28. August 1990  
W. Köhler, in Bürglen, Handel mit Gartenbauartikeln (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1986, S. 1886). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. August 1990  
Antonio D'Alessandro, in Felben-Wellhausen, Auto-spenglerei und Autospritzwerk (SHAB Nr. 105 vom 2. 6. 1989, S. 2287). Über die Firma wurde am 25. April 1990 der Konkurs eröffnet.

28. August 1990  
Heinz Brosi Isoltech, in Kreuzlingen, Mauerentfeuchtung, Mauerrocknung (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1986, S. 1579). Jetzige Natur des Geschäftes: Mauerentfeuchtung, Mauerrocknung, Bautenschutz, Abdichtungen und Kunststoffbeschichtungen, sowie Import, Export und Handel mit Waren aller Art.

28. August 1990  
Verena Hafner, Bastelecke Talbachplatz, in Frauenfeld. Firmenhäbnerin ist Verena Hafner, von Adliswil, in Wald, Gemeinde Märstetten. Bastelladen, Bahnhofstrasse 2, 8500 Frauenfeld.

## Ticino - Tessin - Tessin

### Ufficio di Bellinzona

28 agosto 1990  
Isoglas SA, in Bellinzona, fabbrica serramenti (FUSC del 8. 6. 1990, n. 109, p. 2299) già in fallimento. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione alle disposizioni dell'art. 66 cpv 2 ORC.

28 agosto 1990  
Pressofusione S.A., in Sementina, esercizio fonderia, ecc. (FUSC del 2. 9. 1987, n. 202, p. 3509). Sleiman El Zein e Remo Storni, membri dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione. Nuovi membri senza diritto di firma: Leila Al Saadi, da Biel in Porrentruy, e Karl Winkler, da Emmen in Steffisburg.

28 agosto 1990  
LGV Impresa costruzioni SA, succursale di Bellinzona, in Bellinzona (FUSC del 10. 8. 1990, n. 154, p. 3224). Società anonima con sede principale in Zurigo. Luzi Gruber, membro e direttore generale, è ora domiciliato a Coira.

28 agosto 1990  
Società Anonima Luigi Bottino in liquidazione, in Bellinzona, commercio vini (FUSC del 22. 12. 1988, n. 299). La liquidazione essendo terminata questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità cantonali e federali dato il loro consenso.

28 agosto 1990  
Albisetti Gianni, in Giubiasco. Attività nel campo dell'elettronica, ecc. (FUSC dell'8. 2. 1989, n. 27, p. 532). Questa ditta è radiata in seguito alla cessazione dell'attività.

### Ufficio di Locarno

27 agosto 1990  
O. + S. Electronics di J. P. Oberholzer, in Minusio, la ricerca, la fabbricazione, ecc. (FUSC del 17. 2. 1983, n. 40, p. 563). Nuova sede: Muralto, via Sociale 2. Il titolare abita ora a Muralto.

27 agosto 1990  
Paganetti Gianfranco, in Minusio, servizio carburanti, ecc. (FUSC del 14. 11. 1967, n. 267, p. 3755). Questa ragione sociale è cancellata per cessazione dell'attività.

27 agosto 1990  
Viaggi Kuoni SA, succursale di Muralto, gerenza di un ufficio viaggi, ecc., società anonima con sede principale a Zurigo (FUSC del 19. 7. 1989, n. 138, p. 3016). La firma di Hans Rudolf Egli è cancellata. È stata conferita firma individuale a Peter Oes, da Basilea in Nürensdorf, vice-presidente del consiglio di amministrazione e direttore generale.

27 agosto 1990  
CS - Ruedy Computer S.A., in Contone, l'acquisto è la vendita di apparecchiature elettroniche, ecc. (FUSC del 4. 1. 1989, n. 2, p. 24). Roberto Verga, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è cancellata. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Ernesto Schubiger, da Uznach in Sorengo.

27 agosto 1990  
Garage Sant'Antonio SA Locarno, in Locarno, il commercio di autoveicoli, ecc. (FUSC del 10. 2. 1983, n. 34, p. 478). Antonio Wiedmann, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è cancellata. Heinz J. Reisinger, cittadino germanico in Locarno-Monti, è nominato presidente con firma individuale; René Geissler, da Saint-Blaise in Gorduno, e Stefano Zanetti, da e in Bellinzona, sono nominati membri, entrambi con firma collettiva a due.

27 agosto 1990  
Cassa Raiffeisen di S. Nazzaro-Piazzogna, in San Nazzaro, società cooperativa (FUSC del 15. 6. 1988, n. 136, p. 2475). La responsabilità solidale illimitata dei soci è stata soppressa. Statuto modificato il 4 maggio 1990. Venerino Bogunda e Edgardo Trochen, dimissionari, non fanno più parte del comitato, le loro firme sono cancellate. Paolo Krämer, già vice-presidente, è ora presidente con firma collettiva a due come finora. Riccardo Gaja, da e in San Nazzaro, è nominato nuovo vice-presidente con firma collettiva a due. Fulvio Pelloni, da e in Piazzogna, è nominato nuovo segretario con firma collettiva a due. È stata conferita firma collettiva a due a Maruska Martignoni, da e in Vira (Gambarogno).

27 agosto 1990  
Dental Labor di Kurt Schmassmann, in Minusio, laboratorio odontotecnico (FUSC del 16. 4. 1990, n. 88, p. 1240). Nuova sede: Locarno, via Balestra 32 d. Il titolare abita ora a Locarno.

28 agosto 1990  
Zwikirsch Nicolao, in Agarone (Comune Gerra Verzasca). Titolare: Nicolao Zwikirsch, da Minusio in Agarone (Comune Gerra Verzasca). Trasporti.

28 agosto 1990  
Heinz Stänz, in Losone, via Ubrio 37. Titolare: Heinz Stänz, da Küttigen in Losone. Giardinieri.

28 agosto 1990  
Barera Graziano, in Gerra Piano (Comune Gerra Verzasca). Titolare: Graziano Barera, da Lavertezzo in Gerra Piano (Comune Gerra Verzasca). Esercizio di un ristorante sotto l'insegna «Ristorante Barera».

28 agosto 1990  
Fit Point SA, in Brissago, via Valmara 4 (nuova iscrizione). Data statuti: 27 agosto 1990. Scopo: la gestione, l'amministrazione, e l'affitto di centri fitness, massaggi, sauna, solarium, bodybuilding, ginnastica, sport in genere e ogni altra attività relativa. La società può partecipare ad altre imprese e società del medesimo ramo commerciale. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle che per legge devono essere effettuate sul FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione di 1 o più membri. Claudio Jelmomi, da e in Brissago, presidente, e Emy Dellagiacoma, da Caviglio in Brissago, membro, entrambi con firma individuale.

28 agosto 1990  
Scuderia alle Gerre di Hermann Knechtle, in Losone, alle Gerre. Titolare Hermann Knechtle, da Appenzello in Losone. Scuola di equitazione e allevamento cavalli.

28 agosto 1990  
Baccalà S.A., in Brissago, la compravendita, la fabbricazione, il commercio di ogni prodotto nel campo dell'energia, ecc. (FUSC del 18. 1. 1984, n. 14, p. 197). In scioglimento: 17 agosto 1990. Nuova ragione sociale: Baccalà S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale Arrigo Nessi, sen., da e in Locarno, la sua firma quale membro e la firma di Carlo Nessi quale presidente sono cancellate.

28 agosto 1990  
Mot-Hotel A.G., in Losone, la costruzione, la manutenzione e l'esercizio di motels, etc. (FUSC del 10. 7. 1984, n. 158, p. 2478). Michela Glaus, da Benken in Losone, è nominata nuovo membro con firma collettiva a due con il presidente.

28 agosto 1990  
Gianni Lotti, in Minusio, via San Gottardo 177. Titolare: Gianni Lotti, da Crana in Ascona. Conduzione Bar Jolly.

### Ufficio di Lugano

#### Rettifica

3 V di Ing. HTL Flavio Valsangiacomo, in Lugano (FUSC del 6. 8. 1990, n. 150, p. 3147). Ragione sociale esatta: 3 V di Ing. HTL Flavio Valsangiacomo e non 3 V di Ing. Htl Flavio Valsangiacomo come erroneamente pubblicato.

28 agosto 1990  
Aldo Vanini, in Lugano, esercizio «La Piccionaia» (FUSC del 4. 11. 1968, n. 259, p. 2382). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

28 agosto 1990  
Istituto Editorial Inter-Nos di Mario Alarcon, in Lugano (FUSC del 9. 9. 1982, n. 209, p. 2921). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

28 agosto 1990  
Casada Carlo, in Agno, gessatore, ecc. (FUSC del 24. 4. 1981, n. 92, p. 1273). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

28 agosto 1990  
Casellini Osvaldo, in Bissonne, impianti elettrici (FUSC del 1. 3. 1982, n. 49, p. 650). Il recapito degli uffici a Lugano è cancellato.

28 agosto 1990  
Fabio Ruggeri, precedentemente a Lugano, impresa pittura, ecc. (FUSC del 19. 6. 1985, n. 139, p. 2369). Nuova sede: Porza, vicolo Caslino 4.

28 agosto 1990  
Margherita Comini-Guida, in Pregassona, intermediazione, ecc. (FUSC del 3. 10. 1978, n. 231, p. 3038). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

28 agosto 1990  
Maestrini Bruno, Idealceramiche, in Viganello (FUSC del 16. 8. 1973, n. 190, p. 2298). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

28 agosto 1990  
Aurelio Ferrari succ. a Arturo G. Colombo, in Lugano, mobili per ufficio, ecc. (FUSC del 3. 4. 1956, n. 77, p. 852). Nuova denominazione: Aurelio Ferrari. Nuovo scopo: commercio di macchine, mobili e attrezzature per ufficio, cassaforti, porte di sicurezza. Aurelio Ferrari, titolare, è ora domiciliato a Lugano. Nuovo recapito: via Trevano 4.

28 agosto 1990  
Mazzucchi Roberto, in Lugano, rappresentanza edilizia (FUSC del 7. 12. 1978, n. 287, p. 3784). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

28 agosto 1990  
Fischione S.A., in Lugano, c/o Valinvest S.A. Società Fiduciaria, via Cantonale 16 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 23. 8. 1990. Scopo: l'acquisto di partecipazioni. Capitale: fr. 50.000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti se noti per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Noris Conti, da Ghirone in Bellinzona.

28 agosto 1990  
Kular S.A. in liquidazione, in Lugano, società finanziaria con amministrazione di beni, ecc. (FUSC dell'8. 9. 1989, n. 175, p. 3727). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità cantonali e federali.

28 agosto 1990  
Roda Macchine S.A., in Mezzovico, fabbricazione, commercio, rappresentanza di prodotti meccanici, ecc. (FUSC del 21. 9. 1989, n. 184, p. 3891). La firma di Antonio Mauri, già direttore è estinta.

28 agosto 1990  
Riton S.A. in liquidazione, in Lugano, compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 12. 1. 1990, n. 8, p. 132). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

28 agosto 1990  
Heso Herzog & Sonderegger AG, succursale di Pregassona, in Pregassona, a, progettazione, vendita, montaggio di prodotti tecnici in genere, ecc. (FUSC del 20. 10. 1989, n. 205, p. 4274). La firma di Hans Georg Schlatter, già vice-presidente, è estinta. Firma collettiva a due è stata conferita a: Erich Casoni, da Bettingen in Bellikon; Daniel Steiner, da Ringgenberg in Bremgarten.

28 agosto 1990  
Kares Lugano S.A., in Lugano, partecipazione ad imprese e società finanziarie, ecc. (FUSC del 7. 3. 1973, n. 55, p. 627). Dott. Gianni Orsatti, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Ing. Guido Fischer, da Küsnacht e Dotikon in Viganello. Nuovo recapito: via Canevascini 26, c/o Coge-Fidam S.A.

28 agosto 1990  
Cerlu SA, in Lugano, fabbricazione e commercio di articoli di ceramica, ecc. (FUSC del 17. 1. 1989, n. 11, p. 201). In scioglimento: 24. 8. 1990. Nuova ragione sociale: Cerlu SA in liquidazione. Liquidatore: Fidiam Fiduciaria SA, in Lugano. La firma di Germano Alberti, già amministratore unico, è estinta. Recapito della società in liquidazione: via Pioda 14, c/o Fidiam Fiduciaria S.A.

28 agosto 1990  
Saruna S.A., in Lugano, l'acquisto, la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23. 5. 1989, n. 97, p. 2112). Dott. Ettore Bottani, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta.

28 agosto 1990  
Meier Hans, in Cureglia (nuova iscrizione). Titolare: Hans Meier, da Schiers GR in Cureglia. Trasporti internazionali.

28 agosto 1990  
Terra natureproducts di René Stübi, in Maroggia, via Cantonale (nuova iscrizione). Titolare: René Stübi, da Hinwil in Maroggia.

L'acquisto, la vendita, l'importazione e l'esportazione, il commercio di prodotti naturali quali i materiali, le stoffe, i tessuti, le pelli e ogni articolo simile o affine. La società potrà inoltre favorire e operare per lo sviluppo, la diffusione, la consulenza e l'informazione dei prodotti naturali.

28 agosto 1990  
Bobbia Giancarlo, in Lamone, via della Chiesa (nuova iscrizione). Titolare: Giancarlo Bobbia, da Stabio in Lamone. Esercizio di un laboratorio di panetteria e pasticceria.

28 agosto 1990  
Muak S.A., in Morcote, la gestione di esercizi, pubblici, ecc. (FUSC del 31. 1. 1990, n. 21, p. 388). La procedura di fallimento chiusa, questa ragione sociale è radiata d'ufficio.

28 agosto 1990  
Benetos Girolamo, in Massagno, importazione, esportazione vini, ecc. (FUSC del 23. 10. 1973, n. 248, p. 2839). Nuova sede: Melide, Lungolago 38. Nuovo domicilio del titolare: Melide.

28 agosto 1990  
Società Generale d'Affissioni succursale di Lugano, in Lugano, sfruttamento di tutti i generi di pubblicità, ecc. (FUSC del 9. 8. 1990, n. 153, p. 3207). La firma di René Niederhauser, già direttore è estinta.

28 agosto 1990  
Editrice «Gazzetta Ticinese» SA, in Lugano, l'edizione e la pubblicazione del quotidiano, ecc. (FUSC del 31. 1. 1990, n. 21, p. 389). Nuovo scopo: l'edizione e la pubblicazione del giornale indipendente «Gazzetta Ticinese» salvaguardandone l'ispirazione liberale. Può svolgere attività editoriali e culturali analoghe. La società si propone di acquistare dalla Società cooperativa di Gazzetta Ticinese, con sede a Lugano, la testata del giornale Gazzetta Ticinese con i diritti inerenti alla sua pubblicazione, l'attrezzatura e il mobilio della redazione, per un prezzo massimo globale di fr. 1.000.000. Statuto modificato: 27. 8. 1990, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione.

28 agosto 1990  
Cassa Assegni Familiari dell'Associazione Cliniche Private Ticinesi (CAFACPT), in Lugano, soddisfare gli obblighi previsti della legge sugli assegni familiari, ecc. (FUSC dell'11. 1. 1985, n. 8, p. 109). Angelo Parola, già presidente, dimissionario, non fa più parte del comitato e la sua firma è estinta. Nuovo presidente del comitato con firma collettiva a due è: Luigi Cavalli, da ed in Verscio.

28 agosto 1990  
G. Cadenazzi & Co., in Rivera, fabbricazione e vendita di pane, ecc. (FUSC del 2. 2. 1967, n. 27, p. 414). Il socio Franco Pron, socio accomandante, è uscito dalla società dal 1. 1. 1990. Essendo la liquidazione terminata, questa ragione sociale è cancellata. Attivo e passivo assunti dalla nuova ditta individuale «G. Cadenazzi», in Rivera.

28 agosto 1990  
G. Cadenazzi, in Rivera (nuova iscrizione). Titolare: Guglielmo Cadenazzi, cittadino italiano in Rivera. Fabbricazione e vendita di pane e affini. La ditta assume attivo e passivo della società in accomandita «G. Cadenazzi & Co.», in Rivera.

28 agosto 1990  
Jonny Gay di Delachaux John, in Lugano, articoli regalo, ecc. (FUSC del 26. 8. 1969, n. 98, p. 1965). Albertina Pellegrini, in Ponte Tresa, alloggio (FUSC del 28. 12. 1960, n. 305, p. 3736). Mora Eugenia, in Viganello, ristorante della Posta (FUSC del 9. 9. 1952, n. 211, p. 2244).

Queste ditte vengono cancellate per decesso del titolare.

28 agosto 1990  
Leoni Renato, in Rivera, mobili e serramenti (FUSC del 10. 8. 1959, n. 183, p. 2239). Questa ditta viene cancellata per cessazione di attività.

### Ufficio di Mendrisio

28 agosto 1990  
Acla S.A., in Stabio. Nuova società anonima con statuti in data 24. 8. 1990. Scopo: la compravendita e l'amministrazione di beni immobili in Svizzera ed all'estero. La società intende in particolare acquistare la part. n. 2050 RF Novazzano, di m. 3391, ad un prezzo di fr. 847.750. Capitale: fr. 100.000, suddiviso in 100 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Giordano Bobbia, da ed in Stabio, presidente; Luido Bernasconi, da Stabio in Vico Morcote, membro. Entrambi con firma individuale. Recapito: c/o studio commerciale Bernasconi, Bobbia, via Giulia, 6855 Stabio.

28 agosto 1990  
Nelm A.G., in Mendrisio, il commercio di prodotti dell'elettronica, ecc. (FUSC del 10. 5. 1990, n. 90, p. 1864). Stefan Studer, da Kestenholz in Carona, è stato nominato procuratore con firma collettiva a due.

28 agosto 1990  
BDL Banco di Lugano, succursale di Chiasso (FUSC del 5. 2. 1990, n. 24, p. 445), società anonima con sede principale a Lugano. Nuovo scopo: la gestione dell'attività bancaria, operazioni, bancarie, finanziarie e commerciali, in particolare: la raccolta di fondi in tutte le forme bancarie usuali; la concessione di crediti, prestiti, mutui ed anticipazioni; il finanziamento di affari commerciali; lo sconto di effetti cambiari; l'emissione di fidejussioni e di garanzie; l'acquisto e la vendita di carte valori, divise, banconote estere, metalli preziosi; la trattazione di affari in titoli; l'assunzione e l'intermediazione in emissione di azioni e di obbligazioni; la consulenza per gli investimenti e la gestione patrimoniale; l'esecuzione testamentaria e la liquidazione successoria; la custodia e l'amministrazione di titoli ed altri oggetti di valore; la locazione di cassette di sicurezza; lo svolgimento di mandati a titolo fiduciario; la fondazione e la gestione di banche, di società finanziarie e di altre aziende, l'assunzione di partecipazioni. La società può acquistare, gravare con oneri e vendere beni immobili.

## Vaud - Waadt - Vaud

### Bureau d'Aigle

#### Complément

Caisse Raiffeisen de Noville, à Noville, société coopérative (FOSC du 27. 8. 1990, p. 3442). Jean-Luc Stettler est vice-président.

28 août 1990  
Acqui Immo S.A., à Ormont-Dessus, nouvelle société anonyme. Statuts: 27 août 1990. But: toutes affaires immobilières. Reprise de biens envisagée: l'achat avec Val d'Or Les Diablerets S.A., pour fr. 2.500.000, des parcelles 2027 et 4460 de la commune d'Ormont-Dessus, de la part des fils de René Treina. Capital entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Noël Van Meeuwen, de Hollande, à Bex, président; Marc Laroze, de Chêne-Bougeries, à Chavannes-de-Bogis, secrétaire, et Aderito Mendicino, de et à Ormont-Dessus. La société est engagée par la signature collective à deux du secrétaire avec l'un des deux autres administrateurs. Adresse: Les Diablerets, Le Chamois, c/o Bureau d'architecture Artéc S.A.

28 août 1990  
P.C.M. Willen S.A., à Villeneuve, exploitation d'un atelier mécanique (FOSC du 31. 7. 1990, p. 3067). Nouvel administrateur sans signature: Markus Frey, de Münsingen, à Jona.

#### Bureau de Cully (district de Lavaux)

28 août 1990  
Pontille Yves S.A., précédemment à Lausanne (FOSC du 28. 5. 1990, p. 2122). Statuts primitifs du 23 avril 1986 modifiés le 22 août 1990. Siège transféré à Forel (Lavaux), Zone industrielle C. Nouvelle raison sociale: Monney escaliers S.A. Nouveau but: menuiserie, charpenterie et tous travaux en relation avec le bois, notamment la fabrication et la pose d'escaliers en bois. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Stéphane Monney, de Mossel, au Mont-sur-Lausanne, est administrateur avec signature individuelle (inscrit). Yves Pontille n'est plus directeur, sa signature est radiée.

28 août 1990  
Distillerie René Daepfen & Fils S.A., précédemment à Echallens (FOSC du 18. 4. 1983, p. 1263). Statuts primitifs du 30 mars 1983 modifiés le 15 août 1990. Siège transféré à Cully, En Bahyse. Nouvelle raison sociale: Distillerie Daepfen S.A. But: distillerie, tous travaux de cave, de mise en bouteille et d'exécution de distillerie à façon. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. René Daepfen n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Michel Blanche, de et à Cully.

28 août 1990  
Fred Daepfen S.A., précédemment à Echallens (FOSC du 18. 3. 1985, p. 1039). Statuts primitifs du 4 juin 1982 modifiés le 15 août 1990. Siège transféré à Cully, En Bahyse. Nouvelle raison sociale: Cave d'Aucré S.A. But: exploitation d'une distillerie et d'une fabrique de liqueurs, ainsi que la vente en gros et en détail de vins, liqueurs et spiritueux. Capital entièrement libéré: fr. 60 000, divisé en 60 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un à 3 membres. René Daepfen n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Michel Blanche, de et à Cully.

#### Bureau d'Echallens

28 août 1990  
Caisse Raiffeisen de Pailly, à Pailly, société coopérative (FOSC du 25. 5. 1985, p. 2047). La société a décidé de supprimer la responsabilité illimitée des sociétaires. Statuts modifiés en conséquence le 16 mars 1990.

28 août 1990  
Menegon Tony, appareils ménagers, à Goumoens-la-Ville. Titulaire: Tony Menegon, de Lenk, à Goumoens-la-Ville. Procuration avec signature individuelle: Nathalie Menegon-Logoz, de Lenk, à Goumoens-la-Ville. Vente et réparation d'appareils ménagers. La Forge.

28 août 1990  
Bernard Ravet, à Echallens, café-restaurant et hôtel, à l'enseigne «Hôtel de Ville» (FOSC du 30. 4. 1981, p. 1362). La raison est radiée par suite de création de la société anonyme «Ermitage Bernard Ravet S.A.», à Vuiffens-le-Château, inscrite le 29. 6. 1988 (FOSC du 12. 7. 1988, p. 2890).

28 août 1990  
Carrosserie Rémy Bezençon, à Goumoens-la-Ville. Titulaire: Rémy Bezençon, d'Eclagnens, à Penthéréz. Carrosserie: Pré de Cure.

#### Bureau de Lausanne

28 août 1990  
Robert Tordjemann, à Cheseaux-sur-Lausanne, représentation dans le domaine des textiles, en faillite (FOSC du 9. 8. 1989, p. 3332). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

28 août 1990  
Irish folkware, André et Helen Strautmann, à Lausanne, rue de la Borde 25. Société en nom collectif commencée le 15 août 1990. Associés: André Strautmann et Helen Strautmann, tous deux de Neuchâtel, à Lausanne. Commerce de vêtements et accessoires en provenance d'Irlande.

28 août 1990  
XMIT S.A., succursale de Renens (FOSC du 17. 8. 1989, p. 3439), activités dans le domaine de l'informatique, avec siège principal à Dietikon. Hans Mühlebach et Markus Helfenstein, tous deux dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs avec signature collective à deux. La succursale est également engagée par la procuration collective à deux de Gerhard Stengl, d'Autriche, à Fischbach-Götslikon.

28 août 1990  
Tek, A. Güler, à Lausanne, commerce d'articles de diverse nature; organisation de voyages (FOSC du 30. 1. 1990, p. 371). Par décision du 15 mai 1990, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 4 juillet 1990. La raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 1 ORC.

28 août 1990  
Banque CIAL (Suisse), Crédit Industriel d'Alsace et de Loraine S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 28. 4. 1989, p. 1751), avec siège principal à Bâle. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Jean Weber, de France, à Mittelhausbergen (F), administrateur, et Dominique Eggli, de Neuchâtel, à Nyon, fondé de procuration.

28 août 1990  
Sopra Informatique, succursale de Lausanne, à Lausanne, avenue des Bergières 10. Succursale de «Sopra Informatique», à Genève, société anonyme inscrite au registre du commerce du canton de Genève le 7 février 1984 (dernière publication: FOSC du 2. 8. 1990, p. 3105). But: assister toute entreprise et administration dans l'organisation, la gestion, l'exploitation et la mise en place de systèmes informatiques. La succursale est engagée par la signature individuelle de Raeto Zarn, de Domat/Ems, à Carouge GE, administrateur, et Jean-Daniel Zurcher, de Rüderswil, à Villars-St-Croix, directeur.

28 août 1990  
S.I. La Vieille-Montelly A, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 31. 7. 1990, p. 3067). Nouvelle adresse: avenue d'Ouchy 27, chez Elisabeth Tailleur. Philippe Diesbach, Charles Schmid et Raymond Tailleur ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Elisabeth Tailleur, de Charmey, à Lausanne.

28 août 1990  
S.I. Passage Bocion I et 3, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 31. 7. 1990, p. 3067). Nouvelle adresse: avenue d'Ouchy 27, chez Elisabeth Tailleur. Philippe Diesbach, Charles Schmid et Raymond Tailleur ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvelle administratrice unique avec signature individuelle: Elisabeth Tailleur, de Charmey, à Lausanne.

## Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

### Konkurse - Öffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzulegen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners verpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige bewohnen.

Tes créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209). Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Zürich (4603)  
Gemeinschuldnerin: ICP Institute of Clinical Pharmacology Ltd., mit Sitz in Regensdorf, Bahnstrasse 102, 8105 Regensdorf.  
Datum der Konkurseröffnung: 6. Juni 1990.  
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist bis 27. September 1990.

8049 Zürich, 29. August 1990  
Konkursamt Höngg-Zürich:  
W. Kunz, Notar

Zürich (4629)  
Vorläufige Konkursanzeige  
Gemeinschuldnerin: Swarco Service + Consulting AG in Liquidation, Schaffhauserstrasse 147, 8302 Kloten.  
Datum der Konkurseröffnung: 29. August 1990.  
Die Publikation über die Art des Verfahrens, die Eingabefrist usw. erfolgt später.

8303 Bassersdorf, 3. September 1990  
Konkursamt Bassersdorf  
Plätzliweg 4, Bassersdorf

Zürich (4630)  
Vorläufige Konkursanzeige  
Über Del Console Giuseppe, geb. 1959, italienischer Staatsangehöriger, in 8951 Fahrweg-Geroldswil, Ausrasse 4, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «G. Del Console, Delco Lüftungsmontagen», Ausrasse 4, 8951 Fahrweg-Geroldswil, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Zürich vom 23. August 1990 der Konkurs eröffnet worden. Die Eröffnungspublikation mit Angabe der Art des Verfahrens, der Eingabefrist usw. erfolgt später.

8953 Dietikon, 3. September 1990  
Konkursamt Dietikon  
Zentralstrasse 19, Dietikon

Zürich (4604)

Gemeinschuldnerin: Elisa AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Illnau-Effretikon, Adresse Hinterbüelstrasse 3, 8307 Effretikon.  
Eigentümerin der folgenden Grundstücke:

- Grundbuch Sirmach Blatt 1148  
Parzelle Nr. 1148/Plan 44, 4,01 a Gebäudegrundfläche, Hof, Garten; mit Reihen-Einfamilienhaus, Weingarten, Wiezikon;
- Grundbuch Sirmach Blatt 1182  
Parzelle Nr. 1182/Plan 44, 0,19 a Gebäudegrundfläche mit Garage, Wiezikon, Dorfstrasse.

Anmerkung: Mit diesem Grundstück ist subjektiv-dinglich verbunden:  
1/5 Miteigentum am Grundstück Grundbuch Sirmach Blatt 1150 (Parzelle Nr. 1150/Plan 44, 1 a Garagenvorplatz, Weingarten, Wiezikon).

Datum der Konkurseröffnung: 12. Juli 1990.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 1. Oktober 1990.

8308 Illnau, 31. August 1990

Konkursamt Illnau  
Postfach, 8308 Illnau

Bern (4631)

Gemeinschuldnerin: Publigrat AG, Optingenstrasse 33, 3013 Bern 25.

Datum der Eröffnung: 21. August 1990

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 28. September 1990.

Verwertung der Aktiven:

Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen der Gemeinschuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis am 19. September 1990 bei der Konkursverwaltung schriftliche Einsprache erhebt.

Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Gläubiger können innert der gleichen Frist schriftliche Kaufofferten einreichen.

Besichtigung der Aktiven nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Bern.

Allfällige Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden.

3011 Bern, 7. September 1990

Konkursamt Bern

Bern (4632)

Gemeinschuldnerin: Egler-Inhof Hedwig, geb. 26. März 1955, von Glis VS, Haus- und Kaufruff, Schlehdorweg 15, 3613 Steffisburg. Inhaberin der Einzelfirma Syntax Computer Soft- & Hardware Hedwig Egler, Bernstrasse 33, 3600 Thun. Mitinhaberin der nicht im Handelsregister eingetragenen Firma Esthicon, Nordstrasse 6, 3900 Brig.

Datum der Eröffnung: 2. August 1990.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis und mit 28. September 1990.

Das Konkursamt erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden beweglichen Sachen sofort zu versteigern oder freihändig zu verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 18. September 1990 dagegen Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Gläubiger und weitere Interessenten werden aufgefordert, innerhalb derselben Frist schriftliche Angebote auf Erwerb der Beweglichkeiten beim Konkursamt Thun einzureichen.

Allfällige Eigentums- und Drittansprüche sind ebenfalls bis zum 28. September 1990 unter Vorlegung der Beweismittel beim Konkursamt Thun schriftlich geltend zu machen.

Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 327197 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

3601 Thun, 3. September 1990

Konkursamt Thun  
Der Vorsteher: F. Hueber

Luzern (4633)

Gemeinschuldner: Leibundgut Hans-Jörg, geb. 23. Februar 1963, von Luzern, Bäcker, Klosterstrasse 11, 6003 Luzern.

Konkurseröffnung: 27. August 1990 zufolge Insolvenzerklärung.

Eingabefrist bis 28. September 1990.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern, 3. September 1990

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (4634)

Gemeinschuldner: Mijatovic Rade, geb. 3. Dezember 1966, jugoslawischer Staatsangehöriger, Monteur, Winkelriedstrasse 61, 6003 Luzern.

Konkurseröffnung: 20. August 1990 zufolge Insolvenzerklärung.

Eingabefrist bis 28. September 1990.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern, 3. September 1990

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (4635)

Gemeinschuldner: Salvisberg Hans, geb. 2. Juni 1934, von Mühleberg BE, Tapezierer, Himmelrichstrasse 3, 6003 Luzern.

Konkurseröffnung: 21. August 1990 zufolge Insolvenzerklärung.

Eingabefrist bis 28. September 1990.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern, 3. September 1990

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (4636)

Gemeinschuldnerin: Studer Daniela, geb. 11. April 1963, von Luzern und Emmen, EDV-Anwenderin, Birkenstrasse 4, 6003 Luzern.

Konkurseröffnung: 20. August 1990 zufolge Insolvenzerklärung.

Eingabefrist bis 28. September 1990.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern, 3. September 1990

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (4637)

Gemeinschuldnerin: Coeckelberghs René Verlag AG, Museggstrasse 7, 6004 Luzern.

Konkurseröffnung: 3. August 1990 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.

Eingabefrist bis 28. September 1990.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern, 4. September 1990

Konkursamt Luzern-Stadt



**Luzern** (4637)  
Gemeinschuldner: *Duss Walter*, geb. 24. Januar 1957, von Entlebuch, verheiratet mit Elisabeth Zihlmann, Handelsmann, Angenweg 8, 6162 Entlebuch.  
Konkursöffnung: 31. August 1990, zufolge Insolvenzerklärung. Eingabefrist bis 27. September 1990.  
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, wenn nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6170 Schüpfheim, 3. September 1990 Konkursamt Entlebuch, Schüpfheim

**Luzern** (4672)  
Vorläufige Konkurspublikation  
Über die Firma *Crane-Air-Bridge AG in Liquidation*, mit Sitz in Schötz, ohne Domizil, Liquidator: Dr. Peter Nüesch, Steigstrasse Einsiedeln, wurde gemäss Art. 743 Abs. 2 OR und Art. 192 SchKG am 3. August 1990 der Konkurs eröffnet.  
Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw., erfolgt später.

6130 Willisau, 1. September 1990 Konkursamt Willisau

**Schwyz** (4681)  
Gemeinschuldner: *Clavetscher Alfred Christian*, geb. 16. November 1957, von Lenzburg und Malans, wohnhaft Seedammstrasse 60, 8640 Hurdn, Gemeinde Freienbach.  
Der Gemeinschuldner ist Inhaber der folgenden im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma: Alfred C. Clavetscher, Unternehmensberatung und -verwaltung, Seestrasse 160, 8002 Zürich.  
Datum der Konkurseröffnung: 8. Mai 1990.  
Summarisches Verfahren.  
Eingabefrist: 1. Oktober 1990.  
Verwertung der Aktiven:  
Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller beweglichen Aktiven beantragt (freihändig oder durch Versteigerung). Wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert der Eingabefrist beim Konkursamt Höfe schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Kaufofferten von Gläubigern sind innert der Eingabefrist ebenfalls schriftlich dem Konkursamt Höfe einzureichen.

8832 Wollerau, 3. September 1990 Konkursamt Höfe, Hans Paul Zangerl, Notar

**Glarus** (4677)  
Gemeinschuldnerin: *Strebel Standbau AG*, am Linthli 25, 8752 Näfels.  
Datum der Konkurseröffnung: 5. Juli 1990.  
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist bis 1. Oktober 1990.  
Widerruf der Grossisten-Verkaufserklärungen:  
Die von der Schuldnerin unter Nr. 452537 ausgestellten Grossisten-Verkaufserklärungen für den steuerfreien Warenverkauf werden widerrufen. Die Konkursverwaltung beabsichtigt, sofort nach Ablauf der Eingabefrist die zur Masse gehörenden Warenvorräte gesamthaft en bloc freihändig zu verkaufen. Die Konkursgläubiger erhalten ebenfalls Gelegenheit, bis zum Ablauf der Eingabefrist dem unterzeichneten Konkursamt schriftlich Kaufofferten einzureichen. Besichtigungsmöglichkeiten nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 058 61 31 30).

8750 Glarus, 7. September 1990 Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus

**Fribourg** (4683)  
Faillie: *Intersindrec S.A.*, commerce de déchets industriels, de matières recyclées, etc., Grand-Places 14, à Fribourg.  
Date de l'ouverture de la faillite: 14 août 1990.  
Liquidation sommaire (loi féd. art. 231 LP).  
Délai pour les productions: 8 octobre 1990.  
1700 Fribourg, 4 septembre 1990  
Office cantonal des faillites, Fribourg  
Le préposé: D. Schouwey

**Fribourg** (4673)  
Faillie: *Roos Marguerite-Gabrielle*, 1948, originaire d'Escholzmat LU, commerçante, domiciliée à Rossens.  
Date de l'ouverture de la faillite: le 14 mai 1990.  
Liquidation sommaire (loi féd. art. 231 LP).  
Délai pour les productions: le 1er octobre 1990.  
1700 Fribourg, 4 septembre 1990  
Office cantonal des faillites, Fribourg  
Le substitut: B. Chappuis

**Fribourg** (4674)  
Faillie: *Saniplaine S.A.*, tous travaux d'installation de chauffage, de sanitaire, de ferblanterie et de couverture ainsi que l'achat et la vente d'appareils en relation avec ses activités, route du Roule 10, à Marly.  
Date de l'ouverture de la faillite: le 18 juin 1990.  
Liquidation sommaire (loi féd. art. 231 LP).  
Délai pour les productions: le 1er octobre 1990.  
1700 Fribourg, 4 septembre 1990  
Office cantonal des faillites, Fribourg  
Le substitut: B. Chappuis

**Fribourg** (4675)  
Faillie: *Light Casuals SA*, l'importation, l'exportation, l'achat et la vente d'articles de confection, rue de la Gare 4, 1786 Sugiez.  
Date de l'ouverture de la faillite: 22 août 1990.  
Liquidation sommaire, art. 231 LP.  
Délai pour les productions: 27 septembre 1990.  
1700 Fribourg, 7 septembre 1990  
Office cantonal des faillites, Fribourg  
Le substitut: B. Meuwly

**Freiburg** (4676)  
Konkursamtliche Liquidation.  
Gemeinschuldner: Ausgeschlagene Erbschaft des *Gerber-Liechti Daniel*, geb. 1. Januar 1912, von Basel und Langnau BE, Ing. agr., Alters- und Pflegeheim Galmgut, 1793 Jeuss, früher wohnhaft gewesen in 4132 Muttenz, Wolfenseestrasse 26.  
Datum der Liquidationseröffnung: 6. Juni 1990.  
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist: 27. September 1990.  
1700 Freiburg, 7. September 1990  
Kantonales Konkursamt, Freiburg  
Der Substitut: B. Meuwly

**Solothurn** (4605)  
Gemeinschuldnerin: *SW Noblesse Bau AG*, Eigasse 671, 4622 Egerkingen, p. A. Bruno Schwarz, Seilerstrasse 5, 4536 Attiswil.  
Datum der Konkurseröffnung: 6. Juli 1990.  
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist: 27. September 1990 (die Forderungen sind Wert Konkursöffnung aufzurechnen).  
4710 Balsthal, 28. August 1990 Konkursamt Thal-Gäu

**Basel-Stadt** (4682)  
Vorläufige Konkursanzeige  
Über *Maguy S.A.*, Münsterberg 1, Basel, wurde am 23. August 1990 der Konkurs eröffnet.  
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.  
4001 Basel, 7. September 1990 Konkursamt Basel-Stadt

**St. Gallen** (4684)  
Gemeinschuldner: Verlassenschaft des *Di Paola Antonio*, sel., geb. 30. November 1943, italienischer Staatsangehöriger, Wirt, wohnhaft gewesen: Rheinstrasse 28, 9430 St. Margrethen, gestorben am 16. Januar 1990.  
Der Verstorbene war Eigentümer der Parzelle Nr. 254 (Wohnhaus mit Restaurant «Kreuz», ca. 2291 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten und Wiese sowie Autogarage mit Lagerschopf) an der Rheinstrasse 28 in 9430 St. Margrethen.  
Konkursöffnung: 14. Juni 1990.  
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 31. August 1990.  
Eingabefrist für Forderungen (Wert 14. Juni 1990) und Dienstbarkeiten bis 1. Oktober 1990.  
9000 St. Gallen, 4. September 1990 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Eichenhut

**Aargau** (4638)  
Gemeinschuldner: *Stutz Bruno*, 1951, von Sarmenstorf AG, Angestellter, Langackerstrasse 50, 8957 Spreitenbach.  
Datum der Konkurseröffnung: 17. August 1990 (Insolvenzerklärung).  
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist bis 27. September 1990.  
5400 Baden, 31. August 1990 Konkursamt Baden

**Aargau** (4685)  
Gemeinschuldnerin: *Harris Alice*, geb. 1954, Automechanikerin, von Horgen ZH, in 4353 Leibstadt, Furlängweg 192.  
Datum der Konkurseröffnung: 15. August 1990 (Insolvenzerklärung).  
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist bis 28. September 1990 (Wert 15. August 1990).  
Gemeinschuldner: *Harris Paul*, geb. 1950, Rentner, britischer Staatsangehöriger, in 4353 Leibstadt, Furlängweg 192.  
Datum der Konkurseröffnung: 15. August 1990 (Insolvenzerklärung).  
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist bis 28. September 1990 (Wert 15. August 1990).  
Der Präsident des Bezirksgerichts Zuzach eröffnete mit Urteil vom 30. August 1990 den Konkurs über die Firma *Baldinger AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5426 Lengnau, Industrie West.  
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.  
5200 Brugg, 7. September 1990 Konkursamt Zuzach, Brugg

**Aargau** (4639)  
Gemeinschuldner: *Suter Ulrich*, 1952, Disponent, von Kolliken, Dörfli 12, 4812 Mühlethal.  
Datum der Konkurseröffnung: 29. August 1990 (Insolvenzerklärung).  
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist bis 28. September 1990.  
5036 Oberentfelden, 3. September 1990 Konkursamt Zofingen, Oberentfelden

**Vaud** (4606)  
Faillie: *Alpasonic S.A.*, exploitation des procédés Alpasonic, c'est-à-dire fabrication, distribution et vente d'installations de nettoyage et de traitements de surfaces, avec ou sans ultrasons, telles qu'elles sont conçues par la société Alpasonic S.A., à Annemasse (F); application des ultrasons ainsi que fabrication, distribution et vente d'installations de nettoyage et de traitements de surfaces, avec ou sans ultrasons, telles qu'elles seront conçues par elle-même.  
Domicile: En Budron C, 1052 Le Mont-sur-Lausanne.  
Date du prononcé: 16 août 1990.  
Faillie sommaire, art. 231 LP.  
Délai pour les productions: 27 septembre 1990.  
Communications:  
– les cartes de grossiste émises sous no 765655 sont révoquées par la présente publication,  
– les créanciers ayant produit dans le sursis concordataire sont dispensés de le faire à nouveau, sauf modification du montant de leurs créances.  
1001 Lausanne, 28 août 1990 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kamermann, préposé

**Vaud** (4687)  
Faillie: *Vanni Jean-Daniel*, fils de Gilbert, né le 10 août 1959, originaire d'Arnex-sur-Nyon, ingénieur, anciennement domicilié à Chanel 16, Morges, actuellement En Martinet B, 1261 Gingins.  
Date de l'ouverture de la faillite: 14 juin 1990.  
Liquidation sommaire, cf. art. 231 LP.  
Délai pour les productions des créances et autres droits: 28 septembre 1990.  
1110 Morges, 7 septembre 1990 Office des faillites de Morges: F. SCHAUD, substitut

**Valais** (4688)  
Avis préalable d'ouverture de faillite  
Faillie: *Riesle Albert*, d'Edouard, atelier d'architecture Arep, avenue de l'Europe 41, 1870 Monthey.  
Date du prononcé de faillite: 6 août 1990.  
Le délai pour les productions de créances et les revendications, la forme de la procédure de liquidation, feront l'objet d'une publication ultérieure.  
1870 Monthey, 3 septembre 1990 Office des faillites de Monthey: A. Levat, préposé

**Neuchâtel** (4686)  
Faillie: *Tièche Pierre-André*, entreprise de transports, rue du Verger 22, Le Locle.  
Date de l'ouverture de la faillite: 21 août 1990.  
Liquidation sommaire, art. 231 LP ordonnée le 4 septembre 1990.  
Délai pour les productions 27 septembre 1990 (inclusivement).  
2400 Le Locle, 7 septembre 1990 Office des faillites

## Einstellung des Konkursverfahrens

### Suspension de la liquidation

### Sospensione della procedura

(SchKG–LP–LEF 230)

**Zürich** (4678)  
Über die *Fachschule für medizinische Hilfsberufe AG*, mit Sitz in Zürich, Militärstrasse 84, 8004 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 9. August 1990 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 30. August 1990 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. September 1990 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschluss von Fr. 3500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8004 Zürich, 4. September 1990 Konkursamt Aussersihl-Zürich, Badenerstrasse 156, 8004 Zürich

**Zürich** (4607)  
Über *Weidmann Kurt*, geb. 17. September 1946, von Bachs ZH, Kaufmann, Hofwiesenstrasse 60, 8105 Regensdorf, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Weiku Treuhand, Kurt Weidmann», Baumackerstrasse 35, Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters beim Bezirksgericht Dielsdorf vom 11. Juni 1990 der Konkurs eröffnet, das Verfahren jedoch mit Verfügung vom 27. August 1990 mangels Aktiven eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. September 1990 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschluss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 29. August 1990 Konkursamt Höngg-Zürich: M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

**Zürich** (4608)  
Über die *Goldwind AG*, Bahnhofstrasse 10, 3900 Brig, c/o Ralph Harnisch, bis 6. Juli 1990 mit Sitz in 8302 Kloten, Ewiges Wegl 6 (die Gemeinschuldnerin betrieb u.a. ein Dancing im Restaurant Landhaus in 8200 Schaffhausen) ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 26. Juli 1990 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 29. August 1990 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. September 1990 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschluss von Fr. 6000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8303 Bassersdorf, 31. August 1990 Konkursamt Bassersdorf, Plätzliweg 4, Bassersdorf

**Luzern** (4679)  
Gemeinschuldnerin: *Trapan AG*, Treuhand- und Revisionsbüro, Kornmarkt 4, Luzern.  
Konkursöffnung: 9. Mai 1990 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.  
Einstellung mangels Aktiven: 31. August 1990.  
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 19. September 1990 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Vorschuss von Fr. 4000.– für das summarische Verfahren, bzw. Fr. 5000.– für das ordentliche Verfahren (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6000 Luzern, 3. September 1990 Konkursamt Luzern-Stadt

**Luzern** (4640)  
Über *Milekic Andreas*, geb. 13. Dezember 1953, jugoslawischer Staatsangehöriger, Teppichleger, Neuenkirchstrasse 59, Emmenbrücke, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Teppiche & Bodenbeläge Milekic, afd Hubelweg 4, 6331 Hünenberg, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf am 17. August 1990 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des gleichen Richters am 29. August 1990 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 19. September 1990 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran einen Vorschuss von Fr. 4000.– für das ordentliche bzw. Fr. 3000.– für das summarische Verfahren leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6020 Emmenbrücke, 3. September 1990 Konkursamt Hochdorf

**Fribourg** (4641)  
Faillie: *Promo-Contact S.A.*, achat et vente d'appareils, accessoires en rapport avec l'électronique, la médecine, à Sévaz.  
La liquidation de cette faillite ouverte le 2 juillet 1990 a été suspendue pour défaut d'actif par ordonnance du président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, du 14 août 1990.  
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de fr. 3000.– d'ici au 19 septembre 1990, cette faillite sera clôturée sans autre conformément à l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 7 septembre 1990 Office cantonal des faillites, Fribourg  
Le préposé: D. Schouwey

**Fribourg** (4642)  
Faillie: *TEC 2000 S.A.*, participations à des sociétés étrangères, route de l'Aurore 6, à Fribourg.  
La liquidation de cette faillite ouverte le 18 octobre 1989 a été suspendue pour défaut d'actif par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, du 16 août 1990.  
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de fr. 3000.– d'ici au 19 septembre 1990, cette faillite sera clôturée sans autre conformément à l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 7 septembre 1990 Office cantonal des faillites, Fribourg  
Le préposé: D. Schouwey

**Freiburg** (4680)  
Gemeinschuldner: *Sägesser Frank*, 21. Januar 1957, von Aarwangen, gewesener Inhaber der Einzelfirma MFS Hard- & Software, Militärstrasse 45, 3185 Schmitz.  
Datum der Einstellung der Konkursverfahrens: 3. September 1990.  
Falls kein Gläubiger binnen 10 Tagen ab dieser Bekanntmachung mittels Leistung eines Kostenvorschusses von Fr. 3000.– die Durchführung des Konkurses verlangt, wird das Verfahren geschlossen.  
1700 Freiburg, 7. September 1990  
Kantonales Konkursamt, Freiburg  
Der Substitut: B. Meuwly

**St. Gallen** (4609)  
Gemeinschuldnerin: *Garage Obersee AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in *Schmerikon* SG, Hauptstrasse 71, 8716 Schmerikon.  
Konkursöffnung: 16. Mai 1990.  
Einstellungsverfügung: 30. August 1990.  
Einsprachefrist bis 19. September 1990.  
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert 10 Tagen nach Veröffentlichung der Einstellungsverfügung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Konkursverfahrens angebeht und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 5000.– geleistet wird (Nachforderungsrecht vorbehalten).  
8722 Kaltbrunn, 31. August 1990

Konkursamt des Kantons St. Gallen  
Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheuble

**Aargau** (4610)  
Das Gerichtspräsidium Aarau eröffnete am 24. Juli 1990 über *Wühlich Manfred*, geb. 1953, von Eggwil BE, Plattenleger, Suhrgasse 12, 5036 Oberentfelden, den Konkurs, stellte das Verfahren mit Beschluss vom 27. August 1990 mangels Aktiven wieder ein.  
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 20. September 1990 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

5036 Oberentfelden, 7. September 1990

Konkursamt des Bezirks Aarau,  
Oberentfelden

**Aargau** (4643)  
Das Gerichtspräsidium Kulm eröffnete am 9. August 1990 die Nachlassliquidation *Roth Beat Hans-Rudolf*, geb. 1959, von Zetzwil AG, in *Aegina (Griechenland)* wohnhaft gewesen; gestorben am 23. April 1989, stellte das Verfahren mit Beschluss vom 30. August 1990 mangels Aktiven wieder ein.  
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 20. September 1990 die Durchführung der konkursamtlichen Nachlassliquidation verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

5036 Oberentfelden, 7. September 1990

Konkursamt des Bezirks Kulm,  
Oberentfelden

**Aargau** (4644)  
Das Gerichtspräsidium Kulm eröffnete am 1. August 1990 über die *W + F Mode AG*, Neubühl 644, bei Hugo Wirth, 5727 Oberkulm, den Konkurs, stellt das Verfahren mit Beschluss vom 30. August 1990 mangels Aktiven wieder ein.  
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 20. September 1990 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

5036 Oberentfelden, 7. September 1990

Konkursamt des Bezirks Kulm,  
Oberentfelden

**Vaud** (4645)  
La faillite ouverte le 23 août 1990 contre *Tai Oi-Kwan*, né le 17 mai 1950, originaire de Hong-Kong, chemin des Clochetons 14, à *Lausanne*, associé dans la société en nom collectif Wegmüller & Tai, radiée au registre du commerce le 22 janvier 1990, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.  
Si aucun créancier ne demande d'ici au 17 septembre 1990 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3500.–, cette faillite sera clôturée.

1001 Lausanne, 7 septembre 1990

Office des faillites de Lausanne:  
Ch. Kammermann, préposé

**Valais** (4611)  
La liquidation par voie de faillite ouverte contre *Scalia Mario*, fils d'Orazio, 29 août 1961, avenue de l'Europe 17, 1870 Monthey, par ordonnance rendue le 14 mai 1990 par le juge-instructeur du district de Monthey a été, ensuite de constatation du défaut d'actif, suspendue le 28 août 1990 par décision du juge de la faillite.  
Si aucun créancier ne demande d'ici au 17 septembre 1990 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 2500.–, la faillite sera clôturée.

1870 Monthey, 30 août 1990

Office des faillites de Monthey:  
A. Levett, préposé

## Kollokationsplan

### Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG – LP – LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

**Zürich** (4646)  
Abänderung des Kollokationsplans  
Im Konkurs über *Walder Philipp*, geb. 23. August 1966, von Greifensee ZH, Anlageberater, Seeblickstrasse 8, 8038 Zürich 2, im Handelsregister des Kantons Luzern als unbeschränkt haftender Gesellschafter der Kollektivgesellschaft Pegasus Invest & Consult Philipp Walder und Daniel Auf der Maur, mit Sitz in Horw LU, Ebenaustrasse 10, eingetragen, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Enge-Zürich, Bederstrasse 28, 8002 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. September 1990 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan auch in bezug auf die Ergänzung rechtskräftig.

8002 Zürich, 7. September 1990

Konkursamt Enge-Zürich:  
A. Meier, Notar-Stellvertreter

**Zürich** (4689)  
Im Konkurs über *Grigoletto Guido*, geb. 1963, von Wetzikon, Heinrich-Guyer-Strasse 13, 8494 Bauma, Inhaber der Einzelfirma Disko, Guido Grigoletto, Bahnhofstrasse 210, Wetzikon, Bewachungen, Geldtransporte usw., liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt Bauma, Bahnhofstrasse 6, 8494 Bauma, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit der Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. September 1990 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8494 Bauma, 3. September 1990

Konkursamt Bauma:  
H. Mäusli, Notar

**Zürich** (4612)  
Kollokationsplan und Inventar  
Im Konkurs über *Damjanovic Aleksandar*, geb. 4. April 1963, von Neuhausen SH, kaufmännischer Angestellter, Eichacherstrasse 9, 8904 Aesch, Kollektivgesellschaft der D & D Dienstleistungen Damjanovic & Co., Fulachstrasse 227, 8200 Schaffhausen, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren, Zürcherstrasse 6, 8952 Schlieren, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. September 1990 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
- beim Konkursamt Schlieren: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
  - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
  - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet,

Die unter Nr. 635608 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

8952 Schlieren, 30. August 1990

Konkursamt Schlieren:  
R. Guthäuser, Notar-Stellvertreter

**Zürich** (4613)  
Kollokationsplan und Inventar  
Im Konkurs über *Künzler Jürg Kurt*, geb. 6. Juli 1957, von Opfikon und Walzenhausen, wohnhaft Rietstrasse 31, 8152 Glattbrugg, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Künzler Sport», Oberhäuserstrasse 3, 8152 Glattbrugg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen, Zentralstrasse 9, 8304 Wallisellen, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 7. September 1990 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach, 8180 Bülach, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Bülach, 8180 Bülach, als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
- beim Konkursamt Wallisellen, 8304 Wallisellen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüchen.

8304 Wallisellen, 31. August 1990

Konkursamt Wallisellen

**Bern** (4614)  
Kollokationsplan und Inventar  
Gemeinschuldnerin: *Issa Joseette*, geb. 21. Februar 1938, von Toffen BE, Aussendienst-Mitarbeiterin, Forellstrasse 36, 3072 Ostermündigen (chem. Inhaberin der Einzelfirma Baby-Paradies Joseette Issa in Ostermündigen und Rubigen).  
Anfechtungsfrist: 19. September 1990.

3011 Bern, 7. September 1990

Konkursamt Bern

**Bern** (4647)  
Kollokationsplan und Inventar  
Gemeinschuldnerin: *Steiger Gartenbau AG*, Bottigenstrasse 114, 3018 Bern.  
Anfechtungsfrist: 19. September 1990.

3011 Bern, 7. September 1990

Konkursamt Bern

**Bern** (4615)  
Kollokationsplan und Inventar  
Gemeinschuldnerin: *Bancovision AG*, Südstrasse 1, 3110 Münsingen.  
Anfechtungsfrist: 19. September 1990.

3082 Schlosswil, 7. September 1990

Konkursamt Konolfingen

**Bern** (4648)  
Schuldner: *Hartung Udo*, geb. 3. Mai 1941, von Dortmund (D), Kaufmann, Niesenblickstrasse 14, 3600 Thun, Inhaber der Einzelfirma Druckerei und Verlag Udo Hartung, Eiglerplatz 10–12, 3007 Bern.  
Aufgabe- und Anfechtungsfrist bis und mit 19. September 1990.  
Während der Auflagefrist liegt auch das Inventar auf.  
Innert der gleichen Frist können die Gläubiger den Entscheid der Konkursverwaltung betreffend die als Kompetenzgut ausgeschiedenen Aktiven (Art. 32 KV) anfechten sowie, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47–49 KV) beim Konkursamt Thun einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtungen erfolgen, gelten die Entscheide des Konkursamtes als anerkannt.

3601 Thun, 3. September 1990

Konkursamt Thun  
Der Vorsteher: F. Hueber

**Luzern** (4649)  
Kollokationsplan und Inventar  
Im Konkurs über *Küng Peter*, geb. 30. Juni 1943, von Aristau AG, Chauffeur/Speter, Morgartenstrasse 5, Luzern, unter Vormundschaft von A. Stocker, Amtsvormund, Winkelriedstrasse 12, Luzern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt, in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 10. bis 19. September 1990:

6000 Luzern, 3. September 1990

Konkursamt Luzern-Stadt

**Luzern** (4650)  
Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Waller René*, geboren am 11. August 1960, von Luzern, Carrossierspengler, Schulhausstrasse 13, *Ebikon*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern-Land, Horw, zur Einsicht auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Land, Kriens, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, beides innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 10. bis 19. September 1990.

Die Grossisten Nr. 504002 wird hiermit widerrufen.

6048 Horw, 3. September 1990

Konkursamt Luzern-Land

**Luzern** (4651)  
Kollokationsplan und Inventar  
Im Konkurs über *Boll René*, geb. 28. Februar 1956, von Berg Dietikon, früher Lindenbergsstrasse 10, 6280 Hochdorf, jetzt Lielstrasse, 6284 Sutz, liegt der Kollokationsplan zur Einsichtnahme der beteiligten Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt auf.  
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim Amtsgerichtspräsidenten I des Amtes Hochdorf anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Kollokationsplan rechtskräftig.

Gleichzeitig liegt das Inventar auf.

6020 Emmenbrugg, 3. September 1990

Konkursamt Hochdorf

**Schwyz** (4652)  
Änderung des Kollokationsplanes

In der konkursamtlichen Nachlassliquidation über *Blum-Kunz Ronald*, geb. 6. September 1947, gestorben 26. Oktober 1989, wohnhaft gewesen Hasen, 6424 Lauern, liegt zufolge nachträglicher Zulassung einer Forderung I. Klasse der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Goldau, Bahnhofstrasse 8, 6410 Goldau, zur Einsicht auf. Voranmeldung ist erwünscht.  
Klagen auf Anfechtung der nachträglich kollektierten Forderung sind bis zum 17. September 1990 beim Einzelrichter des Bezirkes Schwyz, 6430 Schwyz, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird die Kollokation dieser Forderung rechtskräftig.

6410 Goldau, 7. September 1990

Konkursamt Goldau:  
Franz Speck, Notar

**Glarus** (4691)  
Änderung des Kollokationsplanes

Im Konkurs über *Thoma Albert*, Mazda-Garage, Badstrasse 45, 8867 Niederurnen, liegt der zufolge nachträglicher Forderungsanmeldung abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt neu auf.  
Klagen auf Anfechtung der nachträglich zugelassenen Forderung sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet gerichtlich anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, wird der Plan rechtskräftig.

8750 Glarus, 7. September 1990

Betreibungs- und Konkursamt  
des Kantons Glarus

**Fribourg** (4690)  
Failli: *Terrapon Daniel*, 1959, de Chatonnaye, paysagiste, à *Onnens*.

Délai pour interter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 10 jours dès la publication. L'inventaire est aussi déposé (biens saisissables, art. 32 OOF). Dans le même délai, les créanciers peuvent demander la cession des droits (art. 260 LP) au sujet des revendications de propriété admises par l'administration de la faillite (art. 47 et 49 OOF).

1700 Fribourg, 7 septembre 1990

Office cantonal des faillites, Fribourg  
Le substitut: B. Chappuis

**Graubünden** (4692)  
Im Konkurs über *Dallarosa Erwin*, Via Grevas 3, 7500 St. Moritz, Inhaber der Einzelfirmen: Erwin Dallarosa, Schreinerei und Innenausbau, 7500 St. Moritz, Team Design 81, E. Dallarosa, Via Grevas 3, 7500 St. Moritz, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.

7503 Samedan, 7. September 1990

Konkursamt Oberengadin:  
Gian Zanotta

**Aargau** (4653)  
Im summarischen Konkursverfahren des *Keusch Gottfried*, geb. 1954, Angestellter, von Merenschwand, in 5605 Dottikon, Neuweg 4, nun in 5638 Aristau, Dorfstrasse 234, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Bremgarten und Beschwerden gegen das Inventar beim Gerichtspräsidium Bremgarten bis längstens 20. September 1990 anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5400 Baden, 7. September 1990

Konkursamt Bremgarten,  
Baden

**Aargau** (4654)  
Kollokationsplan und Inventar

Im summarischen Verfahren des *Rebsamen Paul*, 1924, von Winterthur und Elsau ZH, Architekt, zuletzt wohnhaft gewesen in 8956 Killwangen, Hotel Meierhof, zurzeit unbekannten Aufenthaltes, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 20. September 1990, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim Gerichtspräsidium Baden, 5400 Baden, einzureichen, andernfalls Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5400 Baden, 31. August 1990

Konkursamt Baden



**Aargau** (4616)  
Im summarischen Konkursverfahren *Burkhard Heinz*, geb. 1961, von Sumiswald BE, Flurweg 1, 5035 *Unterentfelden*, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind längstens bis 20. September 1990 beim Bezirksgericht Aarau bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.  
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5036 Oberentfelden, 7. September 1990  
Konkursamt des Bezirks Aarau, Oberentfelden

**Aargau** (4655)  
Im summarischen Konkursverfahren *Noser Peter*, geb. 1954, von Oberurnen GL, Koch, Gehrenstrasse 4, 5016 *Obererinsbach*, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind längstens bis 20. September 1990 beim Bezirksgericht Aarau bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.  
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5036 Oberentfelden, 7. September 1990  
Konkursamt des Bezirks Aarau, Oberentfelden

**Aargau** (4617)  
Im summarischen Konkursverfahren der *Jaberg-Julmi Brigitte*, geb. 1964, von Röhrenbach im Emmental BE, Schräggweg 320, 5727 *Oberkulm*, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Kulm, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind längstens bis 20. September 1990 beim Bezirksgericht Kulm bzw. beim Gerichtspräsidium Kulm anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.  
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Kulm, in Oberentfelden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5036 Oberentfelden, 7. September 1990  
Konkursamt des Bezirks Kulm, Oberentfelden

**Aargau** (4618)  
Im summarischen Konkursverfahren *Reusser Dieter*, von Horrenbach-Buchen, Kulmerhof 800, 5727 *Oberkulm*; Inhaber der Einzel-firma Dieter Reusser, Handel mit Aquarien, Zierfischen und Zubehör, Aaraustrasse 22, 5033 Buchs, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Kulm, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind längstens bis 20. September 1990 beim Bezirksgericht Kulm bzw. beim Gerichtspräsidium Kulm anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.  
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Kulm, in Oberentfelden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5036 Oberentfelden, 7. September 1990  
Konkursamt des Bezirks Kulm, Oberentfelden

**Aargau** (4656)  
Im summarischen Konkursverfahren über *Gygax Daniel P.*, Möbelschreiner, in *Aarburg*, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Bezirks Zofingen, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 20. September 1990 beim Bezirksgericht Zofingen bzw. beim Gerichtspräsidium Zofingen anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen im Sinne von Art. 260 SchKG sind bei Vermeidung des Ausschlusses innert der gleichen Frist schriftlich beim Konkursamt Zofingen zu stellen.

5036 Oberentfelden, 3. September 1990  
Konkursamt Zofingen, Oberentfelden

**Thurgau** (4657)  
Abänderung des Kollokationsplanes  
Im Konkurs über die Firma *Leible Style Car AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in 8254 *Basadingen*, im Grüt, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Friedensrichteramts Diessenhofen anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

8500 Frauenfeld, 3. September 1990  
Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

**Vaud** (4619)  
Faillie: *Téléstar S.A.*, radio télévision, Gambetta 27, 1815 *Clarens*. L'état de collocation est déposé à l'office soussigné.  
Délai pour interter action en opposition: 17 septembre 1990, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.  
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendications de propriété, art. 49 et 80 OOF).

1820 Montreux, 3 septembre 1990  
Office des faillites de Montreux: H. Rochat, préposé

**Vaud** (4620)  
Failli: *Rüegger-Jaccard René-Julien*, né le 12 janvier 1952, de Rothrist AG, commerçant, Au Praz-du-Perrey, 1077 *Servion*. Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission d'une production en 2e classe et de 6 productions tardives en 5e classe.  
Délai pour interter action en opposition: 17 septembre 1990, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1610 Oron, 31 août 1990  
Office des faillites d'Oron: B. Chappuis, substitut itinérant

**Vaud** (4621)  
Failli: *Pernici Riccardo*, fils de Valdo, né le 4 juillet 1945, originaire de Cureggia TI, place Général-Guisan 13, 1530 *Payerne*. Entreprise de carrelage-révetements, cheminées de salon préfabriquées et artisanales.  
Date du dépôt: 7 septembre 1990.  
Délai pour interter action en opposition: 17 septembre 1990, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.  
L'inventaire est également déposé, art. 32 al. 2 OOF.

1530 Payerne, 29 août 1990  
Office des faillites de Payerne: J.-C. Chaignat, substitut

**Neuchâtel** (4658)  
Etat de collocation et objets de stricte nécessité  
Failli: *Varela Luis*, 1951, commerçant, anciennement laiterie, épicerie et alimentation, rue des Draizes 18, à Neuchâtel, actuellement domicilié à Neuchâtel, Charmettes 19.  
L'état de collocation des créanciers de la faillite sus-indiquée est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication, sinon ledit état sera considéré comme accepté.  
Est également déposé l'inventaire contenant la liste des biens de stricte nécessité. Les recours éventuels doivent être déposés dans le même délai de 10 jours (art. 32 OTF du 13 juillet 1911 sur l'administration des offices de faillite).

2001 Neuchâtel, 8 septembre 1990  
Office des faillites  
Le préposé: Y. Bloesch

### Verteilungsliste und Schlussrechnung Tableau de distribution et compte final Stato di ripartizione e conto finale

(SchKG–LP–LEF 263)

**Neuchâtel** (4622)  
Faillie: *Ogival S.A., La Chaux-de-Fonds*.  
Le tableau de répartition des créanciers de 2e classe est déposé à l'office des faillites de La Chaux-de-Fonds et à Origest S.A., Puits-Godet 22, 2001 Neuchâtel. Durée 10 jours (art. 263 LP).  
2001 Neuchâtel, 7 septembre 1990  
Un administrateur: B. de Montmolin

### Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite—Chiusura del fallimento

(SchKG–LP–LEF 268)

**Zürich** (4693)  
Das Konkursverfahren über die *Greenfire Ltd.*, Löwenstrasse 40, 8001 *Zürich*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 31. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

8022 Zürich, 7. September 1990  
Konkursamt Zürich (Altstadt): U. Tobler, Notar-Stellvertreter

**Zürich** (4623)  
Das Konkursverfahren über *Kohler Lisott*, geb. 22. Juni 1939, von Zürich, kaufmännische Angestellte, Am Furtbach 16, 8106 *Adlikon*, ist durch Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht Dielsdorf vom 27. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

8049 Zürich, 29. August 1990  
Konkursamt Hängg-Zürich: M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

**Zürich** (4660)  
Das Konkursverfahren über *Bösch Josef*, geb. 17. September 1952, von Ebnet-Kappel SG, Glaser, früher Schürliweg 10, 8046 Zürich, heute Zentralstrasse 162, 8003 *Zürich*, Gesellschafter der Kollektiv-gesellschaft Glas Bösch & Gloor, mit Sitz in Zürich, Schürliweg 10, 8046 Zürich 11, die den Betrieb Ende Oktober 1989 eingestellt hat, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 30. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

8050 Zürich, 3. September 1990  
Konkursamt Oerlikon-Zürich

**Zürich** (4659)  
Das Konkursverfahren über die *Kingtravel*, Aktiengesellschaft mit Sitz in 8303 *Bassersdorf*, Grindelstrasse 11, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 15. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

8303 Bassersdorf, 3. September 1990  
Konkursamt Bassersdorf

**Bern** (4661)  
Gemeinschuldnerin: *Walter Mini-Trans + Auto-Expo GmbH*, Matenstrasse 73, 2503 *Biel*.  
Datum des Schlusses: 29. August 1990.

2500 Biel, 3. September 1990  
Konkursamt Biel

**Luzern** (4662)  
Das Konkursverfahren über *Berger Ernst*, geboren am 26. September 1947, von Langnau im Emmental, Maurer, Wiesmatt 12, 6037 *Root*, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, vom 27. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

6048 Horw, 3. September 1990  
Konkursamt Luzern-Land

**Luzern** (4663)  
Das Konkursverfahren über *Renggli Anton*, geboren am 14. Januar 1950, von Littau, Autospengler, Fanghöfli 10, *Littau*, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, vom 27. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

6048 Horw, 3. September 1990  
Konkursamt Luzern-Land

**Luzern** (4664)  
Das Konkursverfahren über *Tomasevic Gordon*, geboren am 24. September 1950, jugoslawischer Staatsangehöriger, früher Dachdecker, jetzt Monteur, früher Blattenstrasse 6, *Adligenswil*, jetzt unbekannten Aufenthaltes, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, vom 27. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

6048 Horw, 3. September 1990  
Konkursamt Luzern-Land

**Uri** (4665)  
Das Konkursverfahren über die *M. & K. Autobahn-Garage AG*, Aschoren, 6454 *Flüelen*, ist durch Beschluss des Präsidiums des Landgerichtes Uri vom 24. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

6460 Atdorf, 7. September 1990  
Konkursamt Uri I: Dr. W. Zwysig

**Schwyz** (4666)  
Das Konkursverfahren über *Ruckstuhl Marcel*, geb. 17. Februar 1963, von Nettenbach, wohnhaft in 8853 *Lachen*, Riedweg 1, ist durch Verfügung des Einzelrichters der March vom 31. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

8853 Lachen, 3. September 1990  
Konkursamt March

**Fribourg** (4667)  
Failli: *Mauron Alain*, commerçant, rue de la Léchère 21A, à *Bulle*.  
Date de la clôture: 29 août 1990.  
1700 Fribourg, 7 septembre 1990  
Office cantonal des faillites, Fribourg  
Le préposé: D. Schouwey

**Solothurn** (4626)  
Das Konkursverfahren über die Firma *MSR AG*, Handel mit Armaturen, Kirchmattstrasse 16, 4654 *Lostorf*, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen vom 27. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

4600 Olten, 28. August 1990  
Konkursamt Olten-Gösgen

**St. Gallen** (4694)  
Gemeinschuldner: *Schoch Günter*, Maler, wohnhaft: Blumenstrasse 64, 9403 *Goldach*; Inhaber der Einzel-firma GJS Malergeschäft Günter J. Schoch, Blumenstrasse 64, 9403 *Goldach*.  
Schlussverfügung vom 28. August 1990.  
9001 St. Gallen, 29. August 1990  
Konkursamt des Kantons St. Gallen: Eisenhut

**St. Gallen** (4625)  
Gemeinschuldner: *Norelli Carmine*, 1950, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft Tobelgasse 19, 7310 *Bad Ragaz*.  
Verfügung vom 27. August 1990.  
9475 Sevelen, 29. August 1990  
Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Sevelen: T. Hardegger

**St. Gallen** (4624)  
Gemeinschuldner: *Ebner Alfred*, 1939, österreichischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen A-6842 Koblach, neu 6418 *Rothenthurm*, Rössliweg; Inhaber der Einzel-firma Aspez Alfred Ebner, Widdermoos, 9466 *Sennwald*.  
Verfügung vom 28. August 1990.  
9475 Sevelen, 31. August 1990  
Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Sevelen: T. Hardegger

**Aargau** (4668)  
Das Konkursverfahren über die Firma *Gruner AG*, Modellbau, Seminarstrasse 87, 5430 *Wettingen*, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 24. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 28. August 1990  
Konkursamt Baden

**Aargau** (4669)  
Das konkursamtliche Liquidationsverfahren über *Meier Josef Anton*, 1938, von Unterherendingen AG, wohnhaft gewesen in 5400 *Baden*, Martinsbergstrasse 15, gestorben am 20. Februar 1990, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 24. August 1990 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 28. August 1990  
Konkursamt Baden

**Aargau** (4695)  
Der Präsident des Bezirksgerichtes Rheinfelden hat mit Urteil vom 28. August 1990 das summarische Konkursverfahren über *Brot Evelyn*, geb. 1962, Verkäuferin, von Casis GR, in 4313 *Möhlin*, Bachstrasse 13, als geschlossen erklärt.  
Der Präsident des Bezirksgerichtes Rheinfelden hat mit Urteil vom 28. August 1990 das summarische Konkursverfahren über *Euerlings Marianne*, geb. 1940, Wirtin, von und wohnhaft in 4310 *Rheinfelden*, Carl Günter-Strasse 16, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 7. September 1990  
Konkursamt Rheinfelden, Brugg

### Konkurssteigerung Vente aux enchères publiques après faillite Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG–LP–LEF 257–259)

**Aargau** (4696)  
Konkursamtliche Grundstückssteigerung  
Im Konkurs *Meier Stefan*, geb. 1953, Verkäufer, von Freienstein ZH, in *Zug*, bringt das Konkursamt Zuzach, in Brugg, am Freitag, 12. Oktober 1990, 15 Uhr, im Landgasthof Weisses Kreuz, in Gippingen, im Auftrag des Konkursamtes Zug, das nachstehende Grundstück öffentlich zur Steigerung:  
IR Leuggern Nr. 977, Plan 6, Parzelle 408  
2,39 a Gebäudeplatz, Garten, Oberdorf  
Einfamilienhaus Nr. 216, brandversichert zu Fr. 377 000.–  
Konkursamtliche Schätzung Fr. 565 000.–  
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 30 000.– zu leisten, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungsvorschuss von Fr. 6500.–.

Das Konkursamt behält sich das Recht vor, anlässlich der Steigerung nebst den erwähnten Baranzahlungen noch zusätzlich Sicherheiten für gestundeten Kaufpreis zu verlangen.  
Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.  
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 17. bis 26. September 1990 beim Konkursamt Zuzach, in Brugg, zur Einsicht auf.  
Das Steigerungsobjekt kann am Steigerungstag ab 14 Uhr und nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Zuzach, in Brugg (Tel. 056 41 85 74) besichtigt werden.

5200 Brugg, 4. September 1990  
Konkursamt Zuzach, Brugg

## Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

### Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

### Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)  
(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)  
(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office sousigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics. Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Luzern (45231)

#### Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldnerin: **Haruba AG**, mit Sitz in Altshofen, **Eichbühl**, Zeit und Ort der Steigerung: Dienstag, 13. November 1990, 14.30 Uhr, Gasthof Löwen, Altshofen.

Eingabefrist bis 21. September 1990 (Wert 13. November 1990). Auflage des Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen vom 26. Oktober bis 5. November 1990.

Steigerungsobjekt: Grundstück Nr. 89, Breitefeld, Plan 4, Grundbuch Altshofen Hofraum, Garten, Anlagen, 30 a 35 m<sup>2</sup>

Schreiner-Werkstatt Nr. 127

brandversichert für Fr. 1 267 000.–

Späne-Silo Nr. 127 a

brandversichert für Fr. 198 000.–

Total Gebäudeversicherung Fr. 1 465 000.–

Katasterschätzung Fr. 745 100.–

Konkursamtliche Schätzung Fr. 1 150 000.–

Die Verwertung erfolgt auf Begehren verschiedener Pfandgläubiger.

Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.– in bar oder mit einem von einer Schweizer Bank ausgestellten Check zu leisten.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

6130 Willisau, 27. August 1990 Konkursamt Willisau

Vaud (4697)

#### Vente immobilière – appartement en PPE

Vendredi 2 novembre 1990 à 14 h. 30 à Aigle, salle de conférences de l'office des poursuites, place du Marché 4, 3e étage, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble suivant propriété de **Jordan Gérard-Emile-Jules**, fils de Paul-Léon, **Belfaux**, et son épouse **Jordan Monique**, fille de Marcelle-Camille Bächler, Grands-Esserts, 1782 **Belfaux**, copropriété chacun pour une demie, à savoir:

Communauté d'Ormont-Dessous

Au lieu dit «Es Preises» – en fait: Les Mosses (alt. 1450 m)

Parcelle RF no 3545:

Propriété par étages: 16,85/1000 de P. 1666 «PPE Pic Chaussy» avec droit exclusif sur:

Premier étage: un appartement 8A de 24,68 m<sup>2</sup> avec balcon de 7,02 m<sup>2</sup>, Lot 8 P.J. 298799.

Mentions: Règlement PPE du 28 mai 1984, RF no 298799.

Estimation fiscale de 1985: fr. 88 000.–

Estimation de l'office des poursuites: fr. 114 000.–

Vente requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.

Délai pour les productions: 27 septembre 1990.

Les conditions de vente et l'état des charges seront à la disposition des amateurs à l'office des poursuites d'Aigle, place du Marché 4, 4e étage, dès le 10 octobre 1990.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la Loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

1860 Aigle, 3 septembre 1990 Office des poursuites d'Aigle: R. Moret, préposé

## Nachlassverträge Concordats – Concordati

### Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

### Sursis concordataire et appel aux créanciers

### Moratoria del concordatario e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG – LP – LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire. Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Aargau

(4571<sup>2</sup>)

Das Bezirksgericht Laufenburg hat in seiner Sitzung vom 23. August 1990 Herrn **Grendelmeier-Davison Max**, geb. 14. April 1939, 4346 **Gansingen**, Oberdorf 19, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 23. August 1990.

Dauer der Stundung: vier Monate, d. h. bis und mit 23. Dezember 1990.

Eingabefrist: 3. September bis und mit 24. September 1990.

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufen; Postadresse: Postfach, 5600 Lenzburg 1.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben des Gemeinschuldners (Wert 23. August 1990), mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein usw.) während der obgenannten Eingabefrist, der Sachwalterin anzumelden.

Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

5603 Staufen, 28. August 1990 Die Sachwalterin: Risag GmbH

Verwaltung und Treuhand

Postfach 4017, 5600 Lenzburg

Aargau

(4570<sup>2</sup>)

Das Bezirksgericht Laufenburg hat in seiner Sitzung vom 23. August 1990 Frau **Grendelmeier-Davison Jan**, geboren am 7. Juli 1950, in 4346 **Gansingen**, Oberdorf 19, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 23. August 1990.

Dauer der Stundung: vier Monate, d. h. bis und mit 23. Dezember 1990.

Eingabefrist: 3. September bis und mit 24. September 1990.

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufen; Postadresse: Postfach, 5600 Lenzburg 1.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben des Gemeinschuldners (Wert 23. August 1990), mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein usw.) während der obgenannten Eingabefrist, der Sachwalterin anzumelden.

Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

5603 Staufen, 28. August 1990 Die Sachwalterin: Risag GmbH

Verwaltung und Treuhand

Postfach 4017, 5600 Lenzburg

Aargau

(4585<sup>2</sup>)

Das Bezirksgericht Muri hat in seiner Sitzung vom 28. August 1990, Herrn **Ruchti Stephan**, geboren am 25. Juli 1963; Mühlegasse 2, 5624 **Bünzen**, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 28. August 1990.

Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis und mit 28. Dezember 1990.

Eingabefrist: 3. September bis und mit 24. September 1990.

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufen; Postadresse: Postfach, 5600 Lenzburg 1.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben des Gemeinschuldners (Wert 28. August 1990), mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein usw.) während der obgenannten Eingabefrist, der Sachwalterin anzumelden.

Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

5603 Staufen, 30. August 1990 Die Sachwalterin: Risag GmbH

Verwaltung und Treuhand

Postfach 4017, 5600 Lenzburg

### Verlängerung der Nachlass-Stundung

### Prorogation du sursis concordataire

### Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 – LP 295, al. 4 – LEF 295, cpv. 4)

Aargau

(4670)

Das Bezirksgericht Bremgarten hat in seiner Sitzung vom 16. August 1990 dem Gemeinschuldner Herrn **Portmann Albert**, geb. 13. August 1942, von Luzern, alte Bahnhofstrasse in 5610 **Wohlen**, die gewährte Nachlass-Stundung, welche am 19. August 1990 abläuft, einem Gesuch der Sachwalterin entsprechend, um 2 weitere Monate, d. h. bis und mit 19. Oktober 1990, im Sinne von Art. 295 Abs. 4 SchKG, verlängert.

5603 Staufen, 3. September 1990

Sachwalterin: Risag GmbH,

Verwaltung und Treuhand,

Kornweg 7, Postadresse:

Postfach 4017, 5600 Lenzburg

## Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

### Délibération sur l'homologation du concordat

### Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG – LP – LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Graubünden (4547<sup>1</sup>)

Der Kreisgerichtsausschuss Schams hat die Verhandlung über den Nachlassvertrag des **Wurster Walter, Zillis**, auf Donnerstag, 13. September 1990, 8.30 Uhr, im Gemeindehaus (Gerichtszimmer) in Zillis angesetzt.

Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages können von den Gläubigern an der Verhandlung mündlich oder vorher schriftlich bei der unterzeichneten Behörde erhoben werden.

Die Akten des Nachlassvertrages liegen auf dem Kreisamt Schams, in Zillis, auf und können bis zum 10. September 1990 von Berechtigten eingesehen werden.

7432 Zillis, 27. August 1990

Kreisamt Schams:

Kurt Rusch

### Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

### Etat de collocation dans le concordat par abandon d'actif

### Graduatoria nel concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG – LP – LEF 250, 316g)

Luzern

(4627)

#### Kollokationsplan und Inventar

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung des Herrn **Keiser Heinrich alias Didian Fräcks**, Künstler-Vermittlung D. Fräcks, Luzern, Kellerstrasse 34, 6005 **Luzern**, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin HP, Stamm + Co, Sachwalterbüro, Theaterstrasse 1, Luzern, während 10 Tagen zur Einsicht auf (telefonische Voranmeldung erwünscht: 041 23 23 56).

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung gerichtlich anhängig zu machen.

Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Kollokationsplan rechtskräftig.

Gleichzeitig liegt das Inventar auf.

6002 Luzern, 31. August 1990

Die gerichtlich bestellte Liquidatorin:

HP, Stamm + Co, Sachwalterbüro

Luzern

(4698)

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung des **Ivanecis Johann**, Flecken 11, Gasthaus Bären, 6023 **Rothenburg**, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin, Reber + Partner AG, Inkasso- und Sachwalterbüro, Seeburgstrasse 20, 6002 Luzern, während 10 Tagen zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen seit der Bekanntmachung gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.

6002 Luzern, 4. September 1990

Die gerichtlich bestellte Liquidatorin:

Reber + Partner AG

Nidwalden

(4628)

#### Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung des Herrn **Bieri Albert**, Chilebäckerei, Schulhausstrasse 1, 6052 **Hergiswil**, liegt der Kollokationsplan mit dem Lastenverzeichnis betreffend das Grundstück Nr. 19, GB Rösserswil, den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin, HP, Stamm + Co, Sachwalterbüro, Theaterstrasse 1, Luzern; während 10 Tagen zur Einsicht auf (telefonische Voranmeldung erwünscht: 041 23 23 56).

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung gerichtlich anhängig zu machen.

Erfolgt keine Anfechtung, so werden Kollokationsplan und Lastenverzeichnis rechtskräftig.

Gleichzeitig liegt das Inventar auf.

6002 Luzern, 31. August 1990

Die gerichtlich bestellte Liquidatorin:

HP, Stamm + Co, Sachwalterbüro

## Verschiedenes – Divers – Diversi

SchKG – LP – LEF

Zug

(4699)

#### Konkursamtliche Liquidation

#### Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG

Für das Grundeigentum der **MV + Partner AG**, Gubelstrasse 19, 6300 **Zug**, haben Grundpfandgläubiger die Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG verlangt. Es handelt sich um 3 Studios in Neu- chätel, im Stadtteil «Gibraltar» an der Avenue de Bellevaux 10, sowie um 1 Mehrfamilienhaus in Lausanne, an der Route Alois Fauquex 36/38/Chemin de la Motte 1 (Eckgebäude).

| Grundbuch | Plan  | Parzelle | Grösse         | Art                                                               |
|-----------|-------|----------|----------------|-------------------------------------------------------------------|
|           | Folio | Nr.      | m <sup>2</sup> |                                                                   |
| Neuchâtel | 17    | 11377 C  | 18             | Eigentumswohnung, 22,5/1000 Miteigentum an Wohnhaus mit Umgelände |
| Neuchâtel | 17    | 11378 D  | 18             | Eigentumswohnung, 22,5/1000 Miteigentum an Wohnhaus mit Umgelände |
| Neuchâtel | 17    | 11380    | 671            | Eigentumswohnung, 21/1000 Miteigentum an Wohnhaus mit Umgelände   |
| Neuchâtel | 17    | 11379 E  | 17             | Eigentumswohnung, 21/1000 Miteigentum an Wohnhaus mit Umgelände   |
| Lausanne  | 54    | 2792     | 1194           | Gebäude mit 18 Wohnungen, Ladengeschäften und Garagen.            |

Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichen oder vertraglichen Pfandrechten und für Dienstbarkeiten: 1. Oktober 1990.

Die Grundpfandgläubiger werden aufgefordert, gleichzeitig mit ihrer Forderungseingabe auch die Grundpfandtitel einzureichen.

6300 Zug, 4. September 1990

Konkursamt Zug

**Des  
manuscrits clairs  
permettent d'éviter  
les erreurs**



## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufwurf - Sommation - Diffida

Es wird vermisst:

Fr. 10 000.- 4% Inhaberschuldbrief der Bank in Menziken, Nr. 822.991.00, Verfall 29. Dezember 1995, mit Jahrescoupons per 29. Dezember 1990 bis 1995.  
Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, diese Obligation mit den Coupons innert 6 Monaten, d. h. bis zum 11. März 1991 dem Gerichtspräsidium Kulu, in 5726 Unterkulm vorzulegen, ansonst diese kraftlos erklärt wird. (1511<sup>3</sup>)

5726 Unterkulm, 4. September 1990 Gerichtspräsidium Kulu

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufwurf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:  
6 Zertifikate über 60 Namenaktien der Telag Zentrale AG, Zürich, a. nom. Fr. 1000.-, alle lautend auf Air Call International B.V., ausgestellt in Zürich am 31. Oktober 1986,  
Zertifikat Nrn. 7 bis 11 über je eine Aktie Nrn. 91 bis 95, Zertifikat Nr. 12 über 55 Aktien Nrn. 96 bis 150.  
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 3 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (1140<sup>3</sup>)

8026 Zürich, 28. Juni 1990 Bezirksgericht Zürich  
Der Gerichtsssekretär:  
lic. iur. N. Bannwart

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufwurf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:  
Namensschuldbrief über Fr. 25 000.-, datiert 24. Juni 1955, lautend auf Karl Josef Lumpert, geb. 1895, von Zürich, zugunsten der Gläubigerin: Rüegg & Co. AG, Bankgasse 15, Zürich, a. nom. Fr. 1000.-, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Badenerstrasse 617/Buchhauserstrasse 16 in 8048 Zürich, Kat. Nr. 5283, GRBL 555; heutige Pfandgegenstände: Erben des Karl Josef Lumpert, 1. Bertha Klemmuna Lumpert-Romeri, 2. Rosmarie Brigitte Frei-Lumpert, GBA Altstetten-Zürich.  
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (42<sup>3</sup>)

8026 Zürich, 3. Januar 1990 Bezirksgericht Zürich  
Der Gerichtsssekretär:  
lic. iur. N. Bannwart

Le président du Tribunal civil du district d'Aigle somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 21 mai 1991 au greffe du Tribunal d'Aigle, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:  
cédula hypothécaire au porteur de fr. 50 000.-, 1er rang, intérêt maximum 12%, constituée le 2 août 1974 par M. George-William Tregea, inscrite sous no 254 238 au registre foncier du district d'Aigle et grevant la parcelle no 2411 dont il est propriétaire au territoire de la commune d'Ollon lieu dit «Les Margueronnes». (784<sup>3</sup>)

1860 Aigle, 2 mai 1990 Le président:  
Ph. Goerner

Le détenteur inconnu du bon de caisse de fr. 10 000.-, à 7½%, no 83903200, établi le 16 mars 1990, échéant le 14 mars 1992, avec coupons annuels au 14 mars 1991 et 14 février 1992, établi par la Banque Centrale Coopérative S.A. Yverdon, dont le siège est à Bâle, est sommé de le présenter au greffe du Tribunal civil de Bâle-Ville.  
Selon décret du Tribunal civil de Bâle-Ville du 24 août 1990, le détenteur éventuel est invité à présenter le bon de caisse dans un délai de 6 mois, expirant le 28 février 1991, sous peine d'en voir prononcer son annulation. (P 207/90) (1469<sup>3</sup>)

4001 Bâle, 28 août 1990 Greffe du Tribunal civil de Bâle-Ville

Le président du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire de fr. 25 000.-, taux 6%, inscrite le 15 mai 1946 à série II/5637 et 3 octobre 1990 à série III/6895, au profit et contre Eliane Carnal, Delémont, grevant en 2e rang l'immeuble flt 1266 du ban de Delémont, appartenant à dame Eliane Carnal, de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai d'un an à compter de la première publication de la présente sommation, en produisant ladite cédula, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (1510<sup>3</sup>)

2800 Delémont, 28 août 1990 Le président I du Tribunal:  
Pierre Lachat

Par ordonnance du 2 mai 1990 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire nominative de fr. 18 000.-, inscrite le 17 juin 1938 au registre foncier sous B 989, grevant au 1er rang et sans concours la parcelle no 155 feuille 8 de la commune de Vernier, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (783<sup>3</sup>)

1211 Genève 3, 2 mai 1990 G. Reymond, greffier

Le président du Tribunal civil du district de Morges somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 15 janvier 1991 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:  
cédula hypothécaire au porteur de fr. 40 000.-, inscrite le 26 mai 1951 sous no 148 892 au registre foncier du district de Morges, intérêt maximum 6% l'an, 1er rang, grevant les parcelles nos 1522, 762 et 556, dont Rudolf Werdenberg, à Schaffhouse, et Ruth Winkler, à St-Prex, sont propriétaires à St-Prex. (41<sup>3</sup>)

1110 Morges, 4 janvier 1990 Le président:  
P. Chappuis

## Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

Es wird kraftlos erklärt:

Schuldbrief vom 6. Juni 1931 von Fr. 30 000.-, Beleg II/496, lautend zugunsten von Fritz Hermann Opplinger, lastend im 1. Rang auf Kollnigen-Gbbl. Nr. 2258. (1512)

3082 Schlossewil, 3. September 1990 Der Gerichtspräsident II:  
H. R. Burri

Die folgenden ausgeschriebenen Werttitel:

Fr. 3000.- Inhaberschuldbrief, vom 11. Dezember 1925, im 2. Rang, Vorgang Fr. 3000.-, Zinstermin 1. Mai; haftend auf Grundbuch Nr. 489, Strahlholz, Gais  
Fr. 5000.- Inhaberschuldbrief, vom 21. Januar 1950, im 4. Rang, Vorgang Fr. 17 000.-, Zinstermin 1. November; haftend auf Grundbuch Parzelle Nr. 760, Weite, 9042 Speicher  
sind innert Frist nicht vorgelegt worden und werden daher für kraftlos erklärt. (1513)

9043 Trogen, 4. September 1990 Die Obergerichtskanzlei von  
Appenzell Ausserrhoden

Die folgende Obligation wird nichtig und kraftlos erklärt:

4¼% Namen-Kassenobligation Nr. 1210-4 der Raiffeisenkasse Koblenz-Rietheim, über Fr. 33 000.-, Laufzeit vom 11. Mai 1988 bis 11. Mai 1992, fällig am 11. Mai 1992. (1514)

8437 Zuzach, 28. August 1990 Der Gerichtspräsident

Der folgende Inhaberschuldbrief wird nichtig und kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief vom 18. November 1960 per Fr. 2000.-, Gläubiger ohne Angabe im Gläubigerregister: Heinrich Deppeler-Flaig, geboren am 31. März 1926, Leuberg 195, 5306 Tegerfelden, haftend im 2. Rang auf IR Tegerfelden Nr. 1902, Schuldner und Grundeigentümer: Heinrich Deppeler-Flaig, 31. März 1926, Leuberg 195, 5306 Tegerfelden. (1515)

8437 Zuzach, 28. August 1990 Der Gerichtspräsident

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Anlagefondsreglement:

### Antrag um Änderung eines Anlagefondsreglementes

Am Mittwoch, den 24. Oktober 1990, 9.45 Uhr, wird vor dem Zivilgericht Basel-Stadt, Binningerstrasse 6 (Heuwaage), Erdgeschoss, Saal 1, über das durch die SIP (Société Internationale de Placements), Basel, und der SKA (Schweizerische Kreditanstalt), Zürich, vorgelegte Gesuch zur Bewilligung einer Änderung des Fondsreglementes des Anlagefonds *Schweizeraktien* verhandelt, wozu die Anleger eingeladen werden.

Hauptantrag

Abatz 5 von Artikel 9 des Fondsreglementes des Anlagefonds «Schweizeraktien - Anlagefonds für Schweizerwerte» sei ersatzlos zu streichen.

Artikel 9 Absatz 5 lautet:

«Der auf Basis der Schlusskurse normalerweise täglich errechnete Ausgabe- und Rücknahmepreis eines Anteils gilt bis zum Beginn der nächsten Börsensitzung. Falls ausserordentliche Verhältnisse vorliegen, ist die Fondsleitung berechtigt, den Rückkaufpreis erst festzusetzen, nachdem die erforderlichen Verkäufe von Werten des Anlagefonds durchgeführt sind.»  
Eventualantrag  
Eventualer sei Artikel 9 Absatz 5 des Fondsreglementes des Anlagefonds «Schweizeraktien - Anlagefonds für Schweizerwerte» durch folgenden Wortlaut zu ersetzen:  
«Der auf Basis der Schlusskurse normalerweise täglich errechnete Ausgabe- und Rücknahmepreis eines Anteils gilt bis zum Geschäftsschluss des gleichen Tages.» (A 2426<sup>3</sup>)

4100 Basel, 4. September 1990 Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

### Schiffsregister: Eintragungen/ Löschungen

Kt. Basel-Stadt  
Streichung im Schiffsregister. Tankschubleichter «Chur», Reg. Nr. 917. Eigentümer: Ines Rheinschiffahrt AG, in Riehen BS. (A 2425)

4001 Basel, 4. September 1990 Schiffsregisteramt Basel-Stadt

### Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

#### Petermann Frères & Co SA, Corgémont

Première publication  
Dans son assemblée générale extraordinaire du 30 août 1990, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 1 800 000.- à fr. 600 000.- par le remboursement de 1200 actions de fr. 1000.- nom. chacune, de sorte que le capital sera désormais divisé en 600 actions de fr. 1000.- nom. chacune. Le rapport de révision prévu par la loi constate que les créanciers sont couverts malgré cette réduction du capital.

Les créanciers éventuels sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans un délai de 2 mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leur créance ou exiger d'être désintéressés ou garantis, auprès de la Fiduciaire Horlogère Suisse, case postale 811, 2501 Bienne. (A 2429<sup>3</sup>)

2501 Bienne, 4 septembre 1990 Le conseil d'administration

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Iteco Technics Ltd. in Liq., Ennetbürgen

Erste Veröffentlichung  
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. August 1990 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen schriftlich beim Liquidator, Herrn lic. oec. A. Fischer, Hirschemattstrasse 64, 6003 Luzern, anzumelden. (A 2430<sup>3</sup>)

6003 Luzern, 3. September 1990 Der Liquidator

### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Halsan S.A., Genève

Première publication  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 août 1990, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation à 1204 Genève, rue du Vieux-College 10bis, à l'attention de Mme Pari Tempia, liquidatrice. (A 2427<sup>3</sup>)

1204 Genève, 4 septembre 1990

La liquidatrice

### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Imolan S.A., Genève

Première publication

Par décision du 23 août 1990, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Imolan S.A., en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains du liquidateur M. Bernard Aeschlimann, au siège de la société à Genève, place Cornavin 16, c/o Cofigep S.A. (A 2431<sup>3</sup>)

1200 Genève, 7 septembre 1990 Le liquidateur

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

#### Schirp Hans GmbH, Glarus

Erste Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. August 1990 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Zur Liquidation wurde die Internationale Treuhand AG ernannt.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung bei der Internationalen Treuhand AG, Hirzobdenweg 103, 4020 Basel, anzumelden. (A 2432<sup>3</sup>)

4020 Basel, 3. September 1990 Die Liquidatorin:  
Internationale Treuhand AG

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### ERAG Energie-Regel-Anlagen AG in Liq., Hergiswil

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. August 1990 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen schriftlich beim Liquidator, Herrn lic. oec. A. Fischer, Hirschemattstrasse 64, 6003 Luzern, anzumelden. (A 2433<sup>3</sup>)

6003 Luzern, 3. September 1990 Der Liquidator

### Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

#### Cico SA in liquidazione, Lugano

Prima pubblicazione

Con decisione dell'assemblea straordinaria del 18 luglio 1990 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a insinuare le loro pretese entro un mese a datare dalla terza pubblicazione di questa diffida, come agli art. 742 e 745 CO.

Le notifiche devono essere indirizzate al liquidatore: Gerosa Jean-Pierre, c/o Fide-Control SA, via Maderno 15, 6904 Lugano. (A 2434<sup>3</sup>)

6904 Lugano, 4 settembre 1990 Il liquidatore:  
Gerosa Jean-Pierre

### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Blacazur S.A., Neuchâtel

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 3 septembre 1990 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit, en mains du liquidateur, Me Amiod de Dardel, notaire, rue de la Treille 3, 2001 Neuchâtel, jusqu'au 15 octobre 1990. (A 2438<sup>3</sup>)

2001 Neuchâtel, 4 septembre 1990 Le liquidateur:  
Amiod de Dardel

### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Solmodern S.A. en liquidation, Sullens

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 17 mars 1987 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication du présent avis auprès du liquidateur M. Claude Gisclon, chemin de Vuarat 11, à Sullens. (A 2435<sup>3</sup>)

1036 Sullens, 31 août 1990 Le liquidateur

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### CFM Used Tractors Company Inc. in liquidation, Zürich

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. September 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. iur. Hansjürg Brumann, Leonhardstrasse 10, 8001 Zürich, anzumelden. (A 2436<sup>3</sup>)

8001 Zürich, 4. September 1990 Der Liquidator:  
Dr. H. Brumann

### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Promoject AG (Promoject SA) (Promoject Ltd), Zürich

Première publication

Par décision du 3 septembre 1990, la société Promoject AG (Promoject SA) (Promoject Ltd), dont le siège est à Zürich, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 octobre 1990, en mains du liquidateur, M. Peter Müller, p. a. Uinfinter SA d'Etudes et de Gestions, rue du Rhône 84, 1204 Genève. (A 2437<sup>3</sup>)

1204 Genève, 7 septembre 1990 Le liquidateur

## Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Date de dépôt: 23 novembre 1989

377802

Fathi Mohamed El Bachir El Maghrebi  
(El Maghrebi Factories for Cigarette Papers),  
15, Rue Sanadikia, Al-Azhar, Le Caire (Egypte)



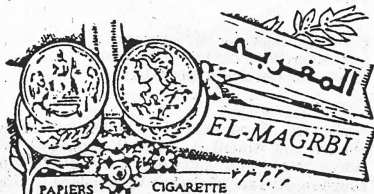
Papiers à cigarettes.  
Cl. int. 34

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 23 novembre 1989

377802

Fathi Mohamed El Bachir El Maghrebi  
(El Maghrebi Factories for Cigarette Papers),  
15, Rue Sanadikia, Al-Azhar, Le Caire (Egypte)



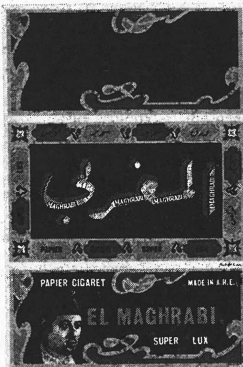
Papiers à cigarettes.  
Cl. int. 34

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 20 avril 1990

377803

Fathi Mohamed El Bachir El Maghrebi  
(El Maghrebi Factories for Cigarette Papers),  
15, Rue Sanadikia, Al-Azhar, Le Caire (Egypte)



Papiers à cigarettes.  
Cl. int. 34

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 23 novembre 1989

377804

Fathi Mohamed El Bachir El Maghrebi  
(El Maghrebi Factories for Cigarette Papers),  
15, Rue Sanadikia, Al-Azhar, Le Caire (Egypte)



EL MAGHRABI

Papiers à cigarettes.  
Cl. int. 34

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 2. Oktober 1989

377805

Barbara von Mühlenen, Seestrasse 20,  
8942 Oberrieden



Schmuckwaren aus Edelmetallen.

Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 20035.

Hinterlegungsdatum: 11. Oktober 1989

377806

Marco Cipriani, Birmensdorferstrasse 340,  
8055 Zürich



Schmuckwaren aus Edelmetallen.

Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 20029.

Hinterlegungsdatum: 23. Oktober 1989

377807

Mirosława Keller, Brunnhofweg 43, 3007 Bern



Schmuckwaren aus Edelmetallen.

Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 20034.

Hinterlegungsdatum: 17. November 1989

377808

Lanz-Ingold AG, Byfangweg 3-5,  
3360 Herzogenbuchsee



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der  
Marke Nr. 240142. Schutzfrist ab 18. Juli 1989.

Spirituosen, Liqueure, Apéritifs.

Int. Kl. 33

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 21 novembre 1989

377809

Vestar, Inc., 650 Cliffside Drive, San Dimas  
(CA 91773, Etats-Unis d'Amérique)

AmBisome

Préparations anti-fongiques contenant de l'ampho-  
tericin B.

Cl. int. 5

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 24. November 1989

377810

Andy Muff & Co., Schimmelstrasse 12, 8036 Zürich



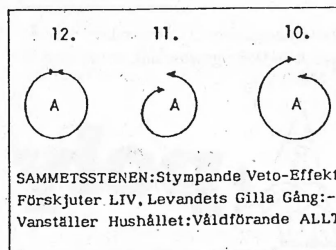
Mechanische oder elektronische Tachometer für  
Fahrzeuge (insbesondere Zweiräder). Fahrzeuge.  
Sportbekleidung, Freizeitbekleidung, Schuhwaren  
für Sport und Freizeit. Turn- und Sportartikel.  
Int. Kl. 9, 12, 25, 28

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 24. November 1989

377811

Lennart Bergman, Färjestadsvägen 26,  
S-161 54 Bromma (Schweden)



SAMMETSSTENEN: Stympano Veto-Effekt  
Förskjuter LIV, Levandets Gilla Gång:-  
Vanställer Hushället: Våldförande ALLT

Papier, Karton und Waren aus diesen Materialien  
(soweit in Klasse 16 enthalten); Druckereierzeug-  
nisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwa-  
ren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder  
für Haushaltzwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pin-  
sel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenom-  
men Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausge-  
nommen Apparate); Verpackungsmaterial aus  
Kunststoff (soweit in Klasse 16 enthalten); Spiel-  
karten; Drucklettern; Druckstöcke.  
Int. Kl. 16

Fabrikation und Handel.

Prioritätsanspruch: Schweden, 31. Mai 1989.

Date de dépôt: 24 novembre 1989

377812

Lapidis Decor SA, Avellard, F-74320 Sevrier  
(France)



LAPIDIS

Matériaux de construction, pierres naturelles et  
artificielles, ciment, chaux, mortier, plâtre et gra-  
vier, tuyaux en grès ou ciment, en général tous pro-  
duits pour la construction ou réparation d'édifices,  
monuments en pierre, cheminées.

Cl. int. 19

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 24. November 1989

377813

Glycine Watch SA, Ingoldweg 5, 2500 Biel

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der  
Marke Nr. 339361. Schutzfrist ab 24. November  
1989.

Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus  
hergestellte oder damit plattierte Waren soweit in  
Klasse 14 enthalten; Juwelierwaren, Schmuckwa-  
ren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente.  
Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 24. November 1989

377814

Jules Grüninger AG Rheineck, im Weiher,  
9424 Rheineck

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der  
Marke Nr. 243235. Schutzfrist ab 1. September  
1989.

Futtermittel.

Int. Kl. 31

Fabrikation und Handel.



Hinterlegungsdatum: 24. November 1989 **377815**  
**Plumor AG**, Breitfeldstrasse 8, 9015 St. Gallen



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 242768. Schutzfrist ab 15. Oktober 1989.

Füllhalter, Kugelschreiber und Faserschreiber.  
 Int. Kl. 16  
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. November 1989 **377816**  
**Bata-Schuh-Aktiengesellschaft**, Batastrasse 719,  
 4313 Möhlin

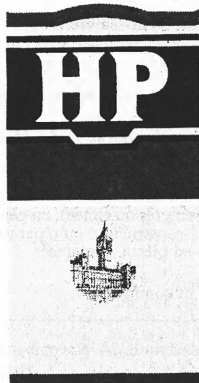


Erneuerung der Marke Nr. 242824. Schutzfrist ab 25. November 1989.

Schuhwaren aller Art, Schuhpflegemittel, Strümpfe und Socken, Schuhsohlen aus Kautschuk und kautschukähnlichem Material.  
 Int. Kl. 3, 25

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. November 1989 **377817**  
**HP Foods Limited**, 45, Northampton Road,  
 GB-Market Harborough (Leics, Grossbritannien)



Senf, Essig, Saucen (ausgenommen Salatsaucen), Ketchup und andere Aromastoffe; mehhlhaltige Nahrungsmittel soweit in Klasse 30 enthalten, Nudeln und Spaghetti.  
 Int. Kl. 30

Fabrikation und Handel.  
 Farbenanspruch: hellblau, dunkelblau, dunkelrot, weiss und schwarz.

Hinterlegungsdatum: 27. November 1989 **377818**  
**A/S E. Damberg Group**, DK-4800 Nykøbing  
 Falster (Dänemark)



Lagereinrichtungen aus Metall und Kunststoff, einschliesslich deren Bestand- und Zubehörteile (soweit in Klassen 6, 16, 20 und 21 enthalten), wie Lager- und Aufbewahrungskästen und -behälter, Lager-, Archiv- und Werkstattregale, -gestelle und -schränke, auch fahr- und drehbare; Tafeln, Platten und Schienen aus Metall und/oder Kunststoff zum Befestigen und Aufhängen von Lagerkästen und Werkzeug; Unterteilungen, Griffe und Beschriftungsschilder und -etiketten für Lagerkästen und Aufbewahrungsbehälter; Werkzeugkoffer und Werkzeugkästen; unedle Metalle und deren Legierungen; Baumaterialien aus Metall; transportable Bauten aus Metall; Schienenbaumaterial aus Metall; Kabel und Drähte aus Metall (nicht für

elektrische Zwecke); Schlosserwaren und Kleinenwaren; Metallrohre; Geldschränke; Waren aus Metall (soweit in Klasse 6 enthalten); Erze; Möbel, Spiegel, Rahmen; Waren aus Holz, Kork, Rohr, Binsen, Weide, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpatt, Bernstein, Perlmutter, Meeresschaum und deren Ersatzstoffen oder aus Kunststoffen (soweit in Klasse 20 enthalten); Geräte (soweit in Klasse 21 enthalten) und Behälter für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Kämme und Schwämme; Bürsten (mit Ausnahme von Pinseln); Bürstenmachermaterial; Putzzeug; Stahlpläne, rohes oder teilweise bearbeitetes Glas (mit Ausnahme von Bauglas); Glaswaren, Porzellan und Steingut (soweit in Klasse 21 enthalten).

Int. Kl. 6, 16, 20, 21  
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. November 1989 **377819**  
**Rollstar AG**, Schlattweg 323, 5704 Eggliswil



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 241939. Schutzfrist ab 15. September 1989.

Hydraulikmotoren mit Planetengetrieben und Bremsen sowie Steuerungen für Hydraulikanlagen.  
 Int. Kl. 7, 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. November 1989 **377820**  
**Staub Textil AG**, Hofstrasse 106,  
 8620 Wetzikon ZH



Bettwäsche, Tischwäsche, Badezimmerwäsche und -teppiche, Bekleidungsartikel.  
 Int. Kl. 24, 25, 27

Fabrikation und Handel.

#### Änderungen Modifications—Modificazioni

Firmaänderungen  
Modifications de raison  
Modificazioni della ditta

**305035, 305036.** — China National Textiles Import and Export Corporation, Shanghai Branch, Shanghai (Volksrepublik China). — Firma geändert in Shanghai Textiles Import & Export Corporation. — Eingetragen am 15. August 1990.

**352746, 353678.** — Bauer Kassenfabrik AG, 8135 Rümlang. — Firma geändert in Bauer AG. — Eingetragen am 15. August 1990.

**357398.** — Deutsche Forschungs- und Versuchsanstalt für Luft- und Raumfahrt e.V., Köln 90 (Bundesrepublik Deutschland). — Firma geändert in Deutsche Forschungsanstalt für Luft- und Raumfahrt e.V. — Eingetragen am 15. August 1990.

**372804—372809.** — Union Carbide Corporation, Danbury (CT, Vereinigte Staaten von Amerika). — Firma geändert in Union Carbide Chemicals and Plastics Company Inc. — Eingetragen am 15. August 1990.

Firmaänderungen und Sitzverlegungen  
Modifications de raison et transferts de siège  
Modificazioni della ditta e trasferimenti della sede

**292458, 294563, 299048, 311047.** — Union Carbide Corporation, New York (New York, USA). — Raison modifiée en Union Carbide Chemicals and Plastics Company Inc. — Siège transféré à 39 Old Ridgebury Road, Danbury (CT, Etats-Unis d'Amérique). — Enregistré le 15 août 1990.

**358897, 362420, 373263.** — Borer Communications AG, 4562 Biberist. — Firma geändert in Tecenet AG. — Sitz verlegt nach Brunnersmoosstrasse 13, 4710 Balsthal. — Eingetragen am 15. August 1990.

**374898.** — Metatex AG, 8635 Feusisberg. — Firma geändert in Viana AG. — Sitz verlegt nach Reiheweg 1, 9472 Grabs. — Eingetragen am 15. August 1990.

Firma- und Adressänderungen  
Modifications de raison et changements d'adresse  
Modificazioni della ditta e dell'indirizzo

**261964, 286838.** — Bauer Kassenfabrik AG, Rümlang (Zürich). — Firma geändert in Bauer AG. — Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet Hofwisenstrasse 20, 8135 Rümlang. — Eingetragen am 15. August 1990.

Sitzverlegungen—Transferts de siège  
Trasferimenti della sede

**313278.** — Bonyf Aktiengesellschaft, Schaan (Liechtenstein). — Sitz verlegt nach Heiligkreuz 16, 9490 Vaduz (Liechtenstein). — Eingetragen am 15. August 1990.

**369754.** — Service Company AG, 8600 Dübendorf. — Sitz verlegt nach Niedermattstrasse 25, 4538 Oberbipp. — Eingetragen am 15. August 1990.

Adressänderungen—Changements d'adresse  
Modificazioni dell'indirizzo

**376766, 376781—376783.** — O'Lacy's AG, 2500 Biel. — Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet Renferstrasse 10, 2500 Biel. — Eingetragen am 15. August 1990.

Einschränkungen der Warenangabe  
Limitations de l'indication des produits  
Limitazioni dell'elenco dei prodotti

**374935 (CLINIGEN)**  
 Amgen Inc., Thousand Oaks (CA 91320, Vereinigte Staaten von Amerika). — Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: In Vitro Diagnose-Kits zur klinischen Verwendung. — Eingetragen am 15. August 1990.

Berichtigungen—Rectifications—Rettifiche

**369009, 370846.** — The Dalaruan Distillery Company Limited. — L'adresse exacte de la déposante est 106, West Nile Street, GB-Glasgow G1 2QX (Royaume-Uni). (Concerne publication de la transmission dans la FOSC no 107 du 6 juin 1990). — Enregistré le 15 août 1990.

**376280.** — American Home Products Corporation, New York (NY 10017, Vereinigte Staaten von Amerika). — Die genaue Adresse der Hinterlegerin lautet richtig: 685 Third Avenue, New York (NY 10017, Vereinigte Staaten von Amerika). — Eingetragen am 15. August 1990.

#### Löschungen—Radiations—Radiazioni

**316693 (BAUKA)** **345063 (BISOTHERM, fig.)**

Bauka-Bisotherm AG, 4710 Balsthal. — Gelöscht am 15. August 1990.

**336441 (MESLIER-LARBANNE)**  
 Meslier-Larbanne, Vins de Château et Domaines S.A., 1227 Carouge GE. — Radiée le 15 août 1990.

**359361 (PERIFIX)**  
 Reichenberger AG, 6038 Gisikon. — Gelöscht am 15. August 1990.

**361550 (VITTEL)**  
 Hasler AG, 3007 Bern. — Gelöscht am 15. August 1990.

**365634 (COREDASE)**  
 E. R. Squibb & Sons, Inc., Princeton (New Jersey, USA). — Gelöscht am 15. August 1990.

**375201 (BETASOL)**  
 Ecosol AG, 8025 Zürich. — Gelöscht am 15. August 1990.

**375205 (ERYSOL)** **375212 (METISOL)**  
 Ecosol AG, 8025 Zürich. — Gelöscht am 15. August 1990.

**375652 (COBRA)**  
 CIBA-GEIGY AG, 4002 Basel. — Gelöscht am 15. August 1990.

**Berner Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft, Bern**

| Aktiven                                                 | Bilanz auf 31. Dezember 1989 | (B 602)                                              | Passiven                    |
|---------------------------------------------------------|------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------------|
|                                                         | Fr.                          |                                                      | Fr.                         |
| Wertschriften:                                          |                              | Eigenkapital:                                        |                             |
| Obligationen und Pfandbriefe                            | 245 646 910.—                | PS-Kapital                                           | 9 000 000.—                 |
| Aktien und Anteilscheine von Versicherungseinrichtungen | 156 430 080.—                | Aktien- oder Garantiekapital                         | 30 000 000.—                |
| Übrige Aktien und Anteilscheine                         | 45 657 710.—                 | Reservefonds                                         | 54 500 000.—                |
| Übrige Wertschriften                                    | 5 590 000.—                  | Spezialreserven:                                     |                             |
| Darlehen an Körperschaften                              | 2 000 000.—                  | Für aussergewöhnliche Ereignisse                     | 9 000 000.—                 |
| Grundpfandtitel                                         | 236 314 269.—                | Für Kurs- und Valutaschwankungen                     | 4 000 000.—                 |
| Grundstücke                                             | 247 749 395.—                | Investitionsfonds                                    | 23 500 000.—                |
| Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften             | 1 605 456.—                  | Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:       |                             |
| Kassabestand und Postcheckguthaben                      | 104 007.—                    | Prämienüberträge                                     | 342 245 188.—               |
| Guthaben bei Banken                                     | 8 947 031.—                  | Deckungskapital für laufende Renten                  | 11 787 579.—                |
| Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern           | 28 049 055.—                 | Schwebende Schäden                                   | 363 617 711.—               |
| Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs-              |                              | Übrige technische Rückstellungen                     | 25 151 962.—                |
| und Rückversicherungsverkehr                            | 12 524 143.—                 | Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs-    |                             |
| Depots aus übernommenen Versicherungen                  | 38 852 107.—                 | und Rückversicherungsverkehr                         | 8 902 267.—                 |
| Stückzinsen und Mieten                                  | 3 038 652.—                  | Depots aus abgegebenen Versicherungen                | 4 940 032.—                 |
| Kautionen                                               | 3 637 130.—                  | Schuldverpflichtungen:                               |                             |
| Übrige Aktiven                                          | 5 357 085.—                  | Banken                                               | 48 575 000.—                |
|                                                         |                              | Agenten                                              | 966 699.—                   |
|                                                         |                              | Grundpfandschulden                                   | 871 000.—                   |
|                                                         |                              | Pensions- und Fürsorgeeinrichtungen für das Personal | 291 177 138.— <sup>1)</sup> |
|                                                         |                              | Übrige Passiven                                      | 91 105 592.—                |
|                                                         |                              | Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung                | 13 340 000.—                |
|                                                         | 1 041 503 030.—              |                                                      | 1 041 503 030.—             |
|                                                         | Fr.                          |                                                      | Fr.                         |
| Garantieverbindlichkeiten                               | 37 500.—                     | Garantieverbindlichkeiten                            | 37 500.—                    |
|                                                         |                              | <sup>1)</sup> Selbständige Stiftung                  |                             |

Bern, 30. Juni 1990

Berner Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft  
F. Flückiger

## INSERATE-ANNONCES-ANNUNCI

**COSAG**  
Computer Systems

COS Computer Systems Aktiengesellschaft

# Einladung zur 17. ordentlichen Generalversammlung

Donnerstag, den 20. September 1990, 17.00 Uhr im Kongresszentrum Martinsberg, Baden

## Traktanden

1. Abnahme der Jahresrechnung und des Geschäftsberichtes 1989/90, Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle
2. Entlastung des Verwaltungsrates
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses
4. Erhöhung des Aktienkapitals von derzeit Fr. 35'500'000.– auf Fr. 39'500'000.– durch Ausgabe von 10'000 Inhaberaktien und 10'000 Namenaktien wie folgt:
  - a) Ausgabe von 5'779 neuen Inhaberaktien von je Fr. 300.– Nennwert mit Dividendenberechtigung ab 1. April 1990 und mit der Verpflichtung, die neuen Inhaberaktien den bisherigen Aktionären und Inhabern von Partizipationsscheinen im Verhältnis von 1 neuen Inhaberaktie auf 15 alte Inhaberaktien, respektive 90 Partizipationsscheine anzubieten..
  - b) Ausgabe von 6'666 neuen Namenaktien von je Fr. 100.– Nennwert mit Dividendenberechtigung ab 1. April 1990 und mit der Verpflichtung, die neuen Namenaktien den bisherigen Namenaktionären im Verhältnis von 1 neuen Namenaktie auf 15 alte Namenaktien zu einem Preis, der einem Drittel des Ausgabepreises der Inhaberaktien entspricht, anzubieten.
  - c) Ausgabe von 4'221 neuen Inhaberaktien von je Fr. 300.– Nennwert unter Ausschluss des Bezugsrechtes der bisherigen Aktionäre und Partizipanten und Ermächtigung des Verwaltungsrates zu deren Verwendung für im Interesse der Gesellschaft liegende Zwecke.
  - d) Ausgabe von 3'334 neuen Namenaktien von je Fr. 100.– Nennwert unter Ausschluss des Bezugsrechtes der bisherigen Aktionäre und Partizipanten und Ermächtigung des Verwaltungsrates zu deren Verwendung für im Interesse der Gesellschaft liegende Zwecke.
5. Feststellung der Zeichnung und vollen Liberierung des neuen Aktienkapitals
6. Änderung von Art. 2 und 4 der Statuten
7. Beschlussfassung über die weitere Verwendung von 8'988 der an der Generalversammlung vom 14. September 1989 zur Sicherstellung von Gratsoptionsrechten unter Ausschluss des Bezugsrechtes der Aktionäre und Inhaber von Partizipationsscheinen geschaffenen 9'000 Inhaberaktien.
8. Wahlen
  - a) Verwaltungsrat
  - b) Kontrollstelle
9. Varia

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Erfolgsrechnung, Bericht der Kontrollstelle, Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Ergebnisses liegen zur Einsichtnahme durch die Aktionäre am Sitz der Gesellschaft sowie bei den Ausgabestellen auf. Die Anträge des Verwaltungsrates zu Traktandum 4 bis 8 können bei der Gesellschaft eingesehen werden.

Eintrittskarten und Stimmmaterial können gegen Nachweis des Aktienbesitzes bis spätestens 14. September 1990 bei den schweizerischen Geschäftsstellen folgender Banken bezogen werden:

**Schweizerischer Bankverein**  
**Bank Leu AG**  
**Bank J. Bär & Co. AG**  
**Neue Aargauer Bank**

**Zürcher Kantonalbank  
Schweizerische Volksbank  
Pictet & Cie.  
Banca del Gottardo**

Namensaktionäre, die am 6. September 1990 im Aktienregister eingetragen sind, erhalten Eintrittskarten und Stimmmaterial durch die Gesellschaft zugestellt.

Wir bitten Sie, Ihre Eintrittskarte zwischen 16.15 Uhr und 16.45 Uhr zur Stimmrechtskontrolle im Kongresszentrum Martinsberg, Baden, abzugeben.

Buspendeldienst Bahnhof Baden – Martinsberg ca. alle 20 Minuten ab 15.30 Uhr bis 16.45 Uhr.

Baden, 7. September 1990

**COS Computer Systems AG Baden**  
Der Verwaltungsrat

Täferstrasse 39, CH-6405 Baden/Schweiz, Telefon 056/84 01 01,  
Telex 828 208 COS CH, Telefax 056/83 45 85



### 2¾% nachrangige Optionsanleihe 1985-97

(vormals Allgemeine Aargauische Ersparniskasse)

## Erlöschen des Optionsrechtes

Auf Grund der Optionsbedingungen erlischt das Optionsrecht am 30. September 1990. Bis zu diesem Datum berechtigten 2 Optionscheine zum Erwerb einer Namenaktie der Neuen Aargauer Bank von Fr. 500 Nennwert zum Preis von Fr. 1643.-. Die Obligationen sind je Fr. 1000 Nennwert mit einem Optionschein versehen. Die gegen Optionscheine erworbenen Namenaktien sind ab 1. Januar 1990 dividendenberechtigt.

Die Inhaber von Optionsscheinen können ihre Optionen bis

**30. September 1990**

über ihre Bank oder direkt bei einer auf der Rückseite der Optionscheine aufgeführten Banken ausüben. Nach dem 30. September 1990 sind die Optionscheine wertlos. Ausübungen am Montag, 1. Oktober 1990, werden noch entgegengenommen.

Aarau, 7. September 1990

**NEUE AARGAUER BANK**

**Valoren-Nummern:**  
23 188 Obligation inkl. Option  
130 355 Optionsschein

**Chase Manhattan Overseas Banking  
Corporation, Newark/USA**

**4 % Anleihe 1978-93**  
**von SFr. 70 000 000**  
(Valoren-Nummer 868 638)

(Valoren-Nummer 868 638)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen dieser Anleihe per **6. September 1990** fällige Tilgungsrate von **Sfr. 3 500 000** wurde vollständig am Markt zurückgekauft.

Nach dem 6. September 1990 bleiben somit noch Titel im Nennwert von **SFr. 45 500 000** dieser Anleihe ausstehend.

Basel, im September 1990

Aus Auftrag:  
**SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN**

**Fujitsu Limited, Tokyo**

## Änderung der Konversionsbedingungen

Auf Grund der vom Verwaltungsrat der Gesellschaft beschlossenen Ausgabe einer Optionsanleihe per 30. August 1990 wurde der Wandelpreis der nachstehenden Anleihen mit Gültigkeit 31. August 1990 wie folgt herabgesetzt:

1%% Wandelnotes 1985-90  
(Valoren-Nummer: 760 915)

|            |            |
|------------|------------|
| bisher     | neu        |
| Yen 999.50 | Yen 996.30 |

Zürich, 4. September 1990

Im Auftrag:  
Schweizerische Kreditanstalt



## Luftseilbahn Beckenried-Klewenalp AG Beckenried

### Einladung zur 54. ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 19. September 1990, 15 Uhr, im Mehrzweckgebäude Altes Schützenhaus, Beckenried.

#### Traktanden:

1. Geschäftsbericht 1989.
2. Rechnungsbericht 1989.
  - Erläuterung der Rechnung;
  - Bericht der Kontrollstelle;
  - Genehmigung der Rechnung.
3. Entlastung der verantwortlichen Organe.
4. Bericht über die bisherigen Betriebsergebnisse 1990.
5. Orientierung über den Verlauf der Nachlassstundung; Vorstellung eines Sanierungs-Projektes; Auftragserteilung an den Verwaltungsrat.
6. Wahlen.

Der Aktionär kann sich mittels schriftlicher Vollmacht durch einen Mitaktionär vertreten lassen.

Geschäftsbericht 1989, Jahresrechnung 1989 und der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 8. September 1990 am Geschäftssitz der Gesellschaft, Talstation der Klewenalp, und bei den gerichtlich bestellten Sachwaltern, Bachmann + Co., Morgartenstrasse 6, 6003 Luzern, vorschriftsgemäss zur Einsicht auf.

6375 Beckenried, 5. September 1990

Luftseilbahn Beckenried-Klewenalp AG  
Der Verwaltungsrat

## Dynol AG

c/o von Graffenried AG Treuhand, Marktasspassage 3, 3011 Bern

Die Aktionäre werden zur

### ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

Freitag, den 21. September 1990, 9 Uhr, bei CGCM SA, Parc des Mayens 28, 1218 Le Grand Saconnex.

#### Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolls vom 9. Juli 1987.
2. Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle; Genehmigung der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung für die Jahre 1987, 1988 und 1989.
3. Entlastung der Organe.
4. Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.

Die Bilanzen sowie die Gewinn- und Verlustrechnungen stehen den Aktionären unter Voranmeldung bei der CGCM SA zur Verfügung.

Für den Verwaltungsrat:  
Y. Colmar, Präsident

## La Restaurant Supersaxo SA, Sitten

Einladung zur Aktionärsversammlung

Der Verwaltungsrat der Firma La Restaurant Supersaxo SA, Sitten, lädt hiermit die Aktionäre der Gesellschaft zur

### ausserordentlichen Generalversammlung

ein:

Datum: 19. September 1990  
Zeit: 17 Uhr  
Ort: Kantonsstrasse 39, 3930 Visp

#### Traktanden:

1. Begrüssung und Erstellen der Präsenzliste.
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit.
3. Feststellung über das Zustandekommen des Kapitalerhöhungs- und Statutenänderungsbeschlusses vom 20. Juni 1988.
4. Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals (2. Teil) von Fr. 280 000.- auf Fr. 420 000.-.
5. Statutenänderung (Grundkapital und Entschädigung des Verwaltungsrates).
6. Diverses.

5. September 1990

Der Verwaltungsratspräsident:  
Paul Schwick

## Ainco Aeronautic & Industrial Consulting SA, Genève

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi 19 septembre 1990, à 11 h. 30, dans les locaux de la société, route d'Annecy 271, 1257 Croix-de-Rozon, avec

l'ordre du jour suivant:

1. Démission de l'un des administrateurs.
2. Election d'un ou de plusieurs administrateurs.

Le conseil d'administration

**Markenverletzungen nicht lange dulden!  
Sonst verirken Sie Ihr Klagerecht**



**PPS Polyvalent Patent Service AG**  
5400 Baden Tel. 056 22 88 12

## AG Kornhausstrasse Zürich

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung pro 1989

auf Donnerstag, 27. September 1990, 10 Uhr, bei der Revor AG, Treuhand- & Revisionsgesellschaft, Bettlistrasse 28, 8600 Dübendorf

#### Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberichtes.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Gewinnsaldos.
4. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
5. Wahlen.
6. Verschiedenes.

und

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

im Anschluss an die ordentliche Generalversammlung.

#### Traktandum:

Statutenänderung. Änderung Art. 4 der Statuten. Die bisherigen Inhaberaktien werden umgewandelt in 1120 Namenaktien zu nom. Fr. 100.-.

Der Geschäftsbericht mit Jahresrechnung, Anträgen des Verwaltungsrates, Bericht der Kontrollstelle sowie das Protokoll der letzten Generalversammlung liegen vom 14. bis 26. September bei der Revor AG zur Einsichtnahme auf. Die Eintritts-/Stimmkarten können nur gegen Vorweisung der Aktien oder eines Depotscheines bzw. einer Bankbestätigung ab heute bei der Revor AG bezogen werden.

Zürich, 6. September 1990

Der Verwaltungsrat

## Société des remontées mécaniques de la Berra SA

Les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale extraordinaire

le vendredi 21 septembre 1990, à 19 h., au Restaurant du Lion d'Or, à La Roche.

#### Ordre du jour:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Procédure d'assainissement.
3. Modification des statuts (art. 4).  
Réduction et augmentation successive du capital.
4. Divers.

Les propositions de modification de statuts et le rapport de révision spécial seront à disposition des actionnaires au siège social dès le 11 septembre 1990.

Les cartes d'entrée à l'assemblée générale peuvent être retirées dès 18 h. 30 au lieu de l'assemblée sur présentation des titres ou d'une attestation bancaire conformément la qualité d'actionnaire.

Société des remontées mécaniques de la Berra SA  
Case postale 5, 1634 La Roche

Le conseil d'administration

Inserte  
im  
SHAB  
haben  
Erfolg

Representative of Maine (USA) estate of Lillian D. Inman searching for the following legal heirs:

**Barbara Elaine Mitchell  
Nancy Ellen Dockham**

Mandatée de la succession de Mme Lillian D. Inman cherche les deux héritières légales citées ci-dessus.

Write/Ecrire Me Catherine Biner Bradley, c.p. 34, 1211 Genève 3

### Schoggitaler und -münzen

aus unserem reichhaltigen Sortiment oder speziell hergestellt für Ihr Jubiläum, Ihren besonderen Anlass, für Ihre Kunden.

Verlangen Sie unsere neue Dokumentation und Muster.

**choco moneta**

Postfach 6300 Zug 1  
Telefon 042-41 65 68/Telefax 042-41 58 50/Telex 865 492

### Käsereigenossenschaft Finsterhennen

An der Generalversammlung vom 11. Juli 1990 hat die Käsereigenossenschaft Finsterhennen die Statuten vom 15. Oktober 1947 revidiert, die Mitgliedschaft neu geordnet und beschlossen, das Anteilseinkapital und deren Bestimmungen aufzuheben. Die einzelnen Anteilsscheine werden zum Nominalwert von Fr. 150.- gegen deren Vorweisung oder aufgrund ausreichendem Be- weismittel zurückbezahlt.

Mitglieder und Anteilsscheinbesitzer werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 3 Monaten nach der 3. Bekanntmachung beim Präsidenten der Käsereigenossenschaft, Herrn Hans Marolf, Finsterhennen, 2577 Siselen, geltend zu machen. Nach Ablauf dieser Frist werden hiermit nicht zurückgegebene oder geltend gemachte Anteilsscheine und Mitgliedschaften als gelöscht, ungültig und wertlos erklärt. Der Gegenwert nicht zurückzahlbarer Anteilsscheine verfällt zugunsten der Genossenschaft.

Einsprachen gegen die durch die Generalversammlung vom 11. Juli 1990 gefassten Beschlüsse wegen Missachtung von Verfahrensvorschriften oder unterlaufenen Verfahrensfehlern sind ebenfalls innert 3 Monaten nach der Veröffentlichung schriftlich und eingeschrieben an den Präsidenten zu richten.

Käsereigenossenschaft  
Finsterhennen:  
Der Vorstand

## Inserte erschliessen den Markt

**Der SHAB-  
Leserkreis  
ist  
kaufkräftig  
Nutzen Sie  
diese  
Kaufkraft -  
Insertieren  
Sie!**

### Aufwurf

Die Sparhefte Nr. 1.012.695.06, 1.563.504.22, 2.156.257.71 und 2.165.518.88 der Kantonalbank von Bern, in Bern, werden vermisst.

Die Gläubiger werden sie gemäss Art. 90 bzw. 97 OR entkräften und über die Guthaben verfügen, sofern die unbekannten Inhaber der Büchlein diese nicht innert 3 Monaten der Kantonalbank von Bern vorlegen und ihr besseres Recht nachweisen.

Bern, 3. September 1990

Kantonalbank von Bern